EL LITORAL

Año XIX — No. 4913 | Servicio informativo de — UNITED PRESS — | Edición de 16 páginas | SANTA FE, martes 1o. de diciembre de 1936 | Redacción y Administración: San Martín 2693|95

MADRID SOPORTO ESTA MAÑANA UN INTENSO CAÑONEO

Hoy fué firmado en Londres el tratado Anglo - Argentino

LONDRES, 1o. — (Urgente) — A las 11.33 quedó firmado el convenio comercial anglo argentino.

El tratado comercial fué firmado en el salón de embajadores del Ministerio de Relaciones Exteriores. Los delegados que firmaron el tratado salieron del Ministerio a las 11 35 para dirigirse al Carlton Hotel donde asistieron a un almuerzo ofrecido por el gobierno.

LOS QUE FIRMARON EL TRATADO

LONDRES, 1o. — El tratado comercial anglo-argentino fué firmado por los Ministros británicos de Relaciones Exteriores y de Comercio señores Eden y Runciman respectivamente y por los embajadores argentinos en París y Londres señores Le Breton y Malbrán respectivamente.

EL PROYECTO DE SEGURIDAD DEL ESTADO

SANTIAGO DE CHILE, 1o. — La comisión legislativa envió a la Cámara para su discusión, el proyecto de ley de seguridad del Estado, suprimiendo dos puntos que son los siguientes:

"El que concede al Presidente de la República el derecho de decretar la limitación o suspensión permanente de entrada al territorio nacional a individuos pertenecientes a determinadas razas de origen y la creación de un tribunal especial para entender las acusaciones contra la prensa".

La Junta Central del partido Radical encomendó a su representante en el Congreso que vote en contra del proyecto por ser "inconstitucional y también inaceptable políticamente".

No han sido substituídos los dos artículos importantes suprimidos, habiéndose hecho otros cambios de menor importancia.

Un gran incendio

OCOA (Chile), 1o. — Un incendio ocasionó daños por valor de 70.000 pesos. Un ciudadano quedó gravemente herido al chocar el automóvil en que viajaba con un camión de los bomberos.

A puñaladas fué muerto un hombre

BUENOS AIRES, 1o. — En la vecina localidad de Valentín Alsina se produjo una incidencia sangrienta de resultas de la cual ha muerto Antonio Trisal, italiano, de 45 años.

En efecto, en la finca situada en Paso de la Patria 2260 penetró Juan Perolo que se domicilia en el 2210 de la misma calle, con el propósito de visitar a Trisal, de quien era amigo. Sin embargo, por causas que no ha sido posible establecer, ambos sostuvieron una discusión que fué subiendo de tono, a la que puso término Perolo desenfundando un cuchillo y aplicando con él dos puñaladas a Trisal.

Intervino el personal de la subcomisaría de Valentín Alsina constatando que el heridor se había dado a la fuga. Al mismo tiempo hizo trasladar al herido al hospital Fiorito donde a pesar de los esfuerzos realizados dejó de existir poco después.

Violenta colisión

BUENOS AIRES, 1o. — Esta mañana, poco después de las 6.30 horas se produjo una violenta colisión en la intersección de las calles Pedro Mendoza y Daniel Ferri.

En uno de los ángulos que forman estas arterias un tranvía de la línea 2 de la empresa del puerto, a cargo del motorman Antonio Vázquez, embistió a un camión tanque, que transportaba nafta y que era conducido por el chauffeur José Calcagno.

El camión volcó en forma espectacular, salvándose milagrosamente de producir lesiones a su conductor.

Ambos vehículos sufrieron deterioros de importancia.

Fatal accidente

BUENOS AIRES, 1o. — Alrededor de las 10 horas, los peones Ramón Miguens y José Zito, mientras cargaban una lingada de carbón de 200 kilos se rompió la cuerda, cayendo desde 12 metros.

Falleció a consecuencia de las heridas recibidas Zito, y su compañero está grave.

UN DIPUTADO BELGA PERECIO AHOGADO

BRUSELAS, 1o. — Cuando la Cámara de Diputados de este país inició esta mañana el debate sobre el proyecto de ley del servicio militar, se supo que Van Dem Kalsbeeck, uno de los principales opositores socialistas, había perecido ahogado al caer a un canal cerca de Gante con un automóvil en el que viajaba.

Discusión del proyecto sobre las huelgas

PARIS, 1o. — La Cámara de Diputados inició la discusión del proyecto de ley sobre arbitraje obligatorio para la solución de los conflictos obreros.

La ley de prensa será discutida en la sesión de esta tarde.

Rechazo de una moción

PARIS, 1o. — La Cámara de Diputados francesa rechazó por 313 contra 20 una moción presentada pidiendo que se suspendiera la consideración del proyecto del presidente del consejo M. Blum sobre arbitraje obligatorio de los conflictos del trabajo.

El Valor de los Mercados

PARIS, 1o. — El dólar abrió a 21 45 francos y la libra esterlina a 105 15 francos.

LONDRES, 1o. — El dólar se cotizó esta mañana en el mercado de Londres a 4.91 15 por libra esterlina.

M. Orzali asistente del trono pontificio

CIUDAD DEL VATICANO, 1o. Monseñor Orzali arzobispo de San Juan de Cuyo, República Argentina ha sido designado asistente del trono pontificio.

El incendio del "Cristal Palace" ocasionó pérdidas

LONDRES, 1o. — Se calcula el monto de las pérdidas ocasionadas en el incendio del Cristal Palace en 2.000.000 de libras esterlinas cubierta por los seguros.

Miles de personas contemplaron la lucha contra el fuego, no habiendo hasta ahora daños personales.

MOLLISON PROSIGUE CON EXITO SU RAID

KISUMU, 1o. — El aviador Mollison llegó a esta localidad a las 7.03 a. m. hora local procedente de Kartum. Mollison que realiza un raid desde Londres a la Ciudad del Cabo partió para Brokenhill a las 9.30 horas local.

EL FRACASO DE UNA OPERACION DE TITULOS

BUENOS AIRES, 1o. — Según informamos oportunamente, el directorio del Banco Municipal de Santa Fe tenía en gestión en esta capital la colocación de 1.500.000 pesos en títulos para ampliar el capital de la institución y poder dar mayor impulso a las operaciones que realiza.

El mismo comisionado municipal señor Giavedoni había tomado parte en las referidas gestiones.

Según noticias que han sido confirmadas, la operación proyectada ha fracasado definitivamente, al menos por el momento, pues los banqueros no pagaban por los expresados títulos más de 85 por ciento, lo cual era inaceptable, pues la ley que los autoriza fija un mínimum del 90 por ciento para su colocación.

Este anuncio fué publicado hoy en el boletín del mercado de títulos.

UN EJERCITO INTEGRADO POR ALEMANES ESTARIA PREPARADO EN SEVILLA

La noticia, circulada en Londres, ha provocado natural expectativa y ansiedad en Europa

DENUNCIA DEL GOBIERNO

LONDRES, 1. — El gobierno británico ha recibido confirmación por diversas fuentes de haber llegado a Sevilla un gran número de alemanes durante los tres últimos días.

La cifra más aproximada hace ascender a unos 5000 hombres. Extraoficialmente se ha manifestado que si los alemanes llegados, según se tiene entendido a Cádiz en por lo menos dos buques, son tropas, el gobierno británico deploraría tal hecho enérgicamente.

Las informaciones británicas han sido confirmadas a la United Press en círculos estrechamente allegados a la embajada alemana, los cuales, sin embargo han insistido en que el número sólo alcanza entre 2000 y 3000, pero que abandonaron Alemania solo como voluntarios, después de haber llegado recientemente a Barcelona varios miles de extranjeros.

El gobierno británico también ha sido informado que entre 2000 y 4000 franceses voluntarios llegaron a Barcelona últimamente a través de los Pirineos.

Las informaciones oficiales británicas no comprueban si los alemanes son tropas o miembros de las organizaciones militarizadas y si llevan uniformes.

Los soldados alemanes van bien equipados

LONDRES, 1o. — Las últimas informaciones oficiales británicas revelan que aproximadamente 5.000 alemanes que desembarcaron en Cádiz se trasladaron a Sevilla desde donde posiblemente serán despachados a diversos puntos de batalla rebeldes.

Los alemanes van poderosamente armados. Los informes diplomáticos británicos expresan que van equipados de fusiles, bayonetas y correajes y que muchos, sino todos llevan uniformes españoles.

Complicaciones internacionales

LONDRES, 1o. — La guerra civil de España amenazó hoy nuevamente producir una nueva complicación internacional después de haber llegado al gobierno británico fidedignas noticias dando cuenta de la llegada de miles de alemanes y franceses respectivamente a Sevilla y Barcelona.

En cuanto a las informaciones de que un General ruso con un centenar de oficiales soviéticos tiene actualmente a su cargo la defensa de Málaga, no han sido confirmadas por las autoridades británicas.

Runciman presentó un proyecto

LONDRES, 1o. — El Ministro de Comercio Sir Walter Runciman presentó hoy a la Cámara de los Comunes el proyecto de ley del gobierno prohibiendo a los buques británicos transportar materiales de guerra a España.

Runciman declaró que dicho proyecto es esencial para salvaguardar la neutralidad británica.

Sesión del gabinete

VALENCIA, 1. — El gabinete sesionó desde las 16 horas hasta las 21 con asistencia de todos los ministros. El presidente del Consejo informó al gabinete sobre las líneas del discurso que pronunciará ante las Cortes el martes.

Alvarez del Vayo informó a los periodistas que había elegido el día 7 para la reunión del Consejo de la Liga de las Naciones, en lugar del 14, fecha propuesta por el señor Avenol, secretario de la entidad ginebrina.

El comunicado oficial del Ministerio de Marina y Aviación sobre bombardeo aéreo de Alicante que tuvo lugar el sábado y domingo, dice que unas horas antes un buque de guerra alemán había anclado cerca del puerto fotografiando los tanques de petróleo que luego fueron el objeto principal del ataque aéreo.

Convocatoria del Consejo

LONDRES, 1. — El presidente del Consejo de la Liga de las Naciones Dr. Agustín Edwards ha convocado a dicho Consejo para el día 10 de diciembre en Ginebra a fin de tratar el pedido de España.

La decisión del presidente del Consejo representa una transacción entre los que proponían que dicho alto cuerpo se reuniera el día 7 y los que proponían que la reunión se celebrase el día 14.

Italia no contestó

GINEBRA, 1. — Oficialmente se anuncia que el secretario general de la Liga señor Avenol ha convocado al Consejo a sesión para el día 10 de diciembre a las 17 horas.

Después de consultar con el presidente Dr. Agustín Edwards, el señor Avenol decidió la fecha del día 10 en vista de que cuatro miembros del Consejo se pronunciaron en favor de que la reunión se celebrase el día 7 y otros 4 en favor del día 14, siendo los restantes indiferentes.

Italia no contestó lo que se considera un indicio de que los representantes italianos no asistirán.

Informes a los parlamentarios británicos

GIBRALTAR, 1. — La radio de Madrid anunció que el gobierno entregó el lunes a los parlamentarios británicos de visita en dicha capital una lista detallando las víctimas causadas por los bombardeos aéreos rebeldes sobre Madrid.

Por su parte, el General Queipo del Llano ha invitado a los parlamentarios británicos a visitar Andalucía para que puedan apreciar los ultrajes atribuídos a los leales.

Declaraciones del embajador mejicano

MADRID, 1o. — El embajador mejicano, señor Pérez Cardeña, en una interviú publicada por "El Liberal" ha confirmado que la embajada de Méjico continuará en Madrid.

"Nosotros, dijo, creemos necesario permanecer aquí a causa de que nuestro puesto está en Madrid. Nosotros deseamos servir de algún modo a esta heroica y noble ciudad, porque sus aflicciones y contingencias nos afectan muy profundamente. Mi país está unido ahora más que nunca a España y quiere poner en práctica todos los medios que tiene a su alcance para asegurar el triunfo de la justicia, de la libertad y de la democracia. Desde el advenimiento de la república mi país ha fortalecido más que nunca los lazos que le unían al gobierno de Madrid. No debe olvidarse que el gobierno mejicano constituye una representación genuina de la clase popular y que España debe llegar a ese punto. Esta cruenta y tenaz lucha tiene como fundamento el mejoramiento social y colectivo y no puede ser por menos desear de todo corazón que los esfuerzos realizados por todo el pueblo español no sean en vanos".

El caso del periodista Sciutto

MADRID, 1o. — Los funcionarios de la embajada argentina que intervienen en favor del periodista uruguayo Sciutto creen que será puesto en libertad esta semana.

Los miembros de la mencionada embajada han visto al señor Sciutto en varias oportunidades en la dirección de seguridad e informaron que el periodista uruguayo es bien tratado y hasta se siente contento con la experiencia.

Se esperaba originalmente que fuese dejado en libertad hace unos días pero las autoridades españolas no resolvieron si estaba detenido por acusación común o por motivos políticos por cuyo motivo sometióse el caso al gabinete de Valencia.

Se cree que el caso será juzgado como político y que el detenido quedará pronto en libertad.

Arrestos en la embajada alemana

MADRID, 1o. — Se sabe ahora que 45 personas, entre las cuales figuraban 11 mujeres, fueron arrestadas el martes 24 de noviembre al ser evacuada la embajada alemana de acuerdo con las órdenes del gobierno español.

Entre los arrestados figuran Josefa Chavarri campeona nacional de tennis y Luis Peláez, hijo del presidente de la Bolsa de Madrid.

Algunos fueron arrestados dentro de la embajada y otros detenidos por la policía cuando en automóviles pertenecientes a otras embajadas y legaciones extranjeras se dirigían en busca de refugio.

Agente consular italiano fusilado

BUARELLO, 1o. — La casa allegada a los parientes residentes en esta anuncian que el señor Artemio Navarro de 88 años de edad y nacido en España, agente de navegación que desempeñaba el cargo de agente consular italiano en Candia, cerca de Valencia, fué fusilado por los comunistas.

Navarro había sido detenido poco después de haber partido su esposa, italiana y sus dos hijos, quienes se embarcaron en Alicante a principios de setiembre a bordo de un buque de guerra italiano.

HUBO FUERTES COMBATES EN LA VASCONIA

Se estima que los vascos están preparando un fuerte ataque

MADRID, 1o. — De fuentes fidedignas se informa que los leales de Bilbao han emprendido una enérgica ofensiva consiguiendo un avance de 10 kilómetros, hallándose las tropas del gobierno a unos 13 kilómetros de Victoria, capital de la provincia de Alava.

Las milicias republicanas, según se indica, han tomado los pueblos de Getafe, Sapegui, Natarate, Urgana, Monte de Oqueta, Yagues y Urrua.

También se informa que los mineros que atacan a Oviedo han llegado al distrito de la Corredora que conduce a los cuarteles de Pelayo. Es uno de los baluartes rebeldes dentro de la ciudad.

Las mismas informaciones hacen saber que los mineros están atacando la Cabellada y el Manicomio. Los leales también tomaron la colina que domina la carretera que va desde el Espinar a Tala en que consiguieron cortar una caravana de aprovisionamiento rebelde con fuego de ametralladora.

Las fuerzas leales de los cuarteles de Santander descansaron ayer pero se espera que reanudarán inmediatamente la ofensiva.

Continúa la ofensiva leal

MADRID, 1o. — La ofensiva leal continúa en Asturias y se afirma que los aviones del gobierno bombardearon el aeródromo de Talavera de la Reina destruyendo 7 aparatos trimotores rebeldes.

De fuente gubernamental se asegura que las tropas leales se hallan a corta distancia de Toledo pero no se ha indicado las posiciones que ocupan.

LOS NACIONALISTAS ABRIERON EL FUEGO CONTRA LA CIUDAD

Los gubernistas, mientras tanto, contestaban con artillería ligera el violento ataque

NO HAY DECISION EN LA LUCHA

MADRID, 1o. — La artillería leal empezó a las 5 de la mañana un tremendo e incesante bombardeo, después de una noche en que continuamente se hizo fuego de ametralladoras, morteros y fusilería por ambos lados.

La artillería y los morteros dispararon intensamente durante más de dos horas, siendo despertada la ciudad muy temprano a consecuencia del impacto de un gran número de cañones.

Es terrible el duelo de artillería

MADRID, 1o. — El terrible duelo de artillería en el que participan las baterías pesadas leales y la artillería ligera rebelde, desencadenado esta mañana y que está sacudiendo a todo Madrid, se considera el más grande combate librado hasta ahora desde que comenzó el asedio de esta capital por los rebeldes.

El combate continúa. En la zona de la Ciudad Universitaria, Cárcel Modelo, Parque del Oeste, se está luchando también con fuego de fusilería y ametralladoras y granadas de manos, siendo intensas las explosiones.

El combate se desarrolla en medio de una ligera niebla.

El centro de la ciudad parece ser el blanco de las granadas rebeldes, las cuales parecen tener sus objetivos. Algunas granadas está cayendo en la ciudad pero hasta ahora no se conocen los daños y víctimas causadas.

De fuente autorizada se sabe que la artillería leal de Vicálvaro, está bombardeando las fuerzas rebeldes que al parecer tratan de dirigirse a Vallata.

En los círculos bien informados se expresa que en el sector de Pozuelo continúa la lucha más intensamente que nunca, empleando los rebeldes caballería e infantería en un esfuerzo por romper las fuertes líneas de defensa leales.

Los cañones de largo alcance están castigando severamente, según informaciones, las posiciones leales en la ciudad de Pozuelo.

Comunicado oficial

VALENCIA, 1o. — Un comunicado oficial del Ministerio de Aviación expresa que el lunes a las 9 de la mañana 6 aeroplanos de bombardeo leales arrojaron 10 bombas sobre aparatos de combate rebeldes que se encontraban en el aeródromo de Salamanca.

Inmediatamente después los aviones leales arrojaron 25 bombas sobre 3 aviones Junquers rebeldes que se encontraban en otro aeródromo situado al sudoeste de dicha ciudad.

Recorrida por los frentes

MADRID, 1o. — El encargado de negocios de la Argentina señor Pérez Quesada acompañado por los agregados civiles a la embajada efectuó ayer una amplia recorrida por los frente de Madrid.

Continúan los fuertes combates

MADRID, 1o. — En fuentes allegadas a la Junta de Defensa de Madrid se afirma que las fuerzas leales hicieron volar con dinamita parte del hospital clínico de la Ciudad Universitaria, donde continúa librándose una furiosa batalla.

Se tiene entendido que parte del hospital fué volado, pero que los rebeldes todavía se mantienen allí durante toda la mañana.

Los leales afirman que consiguieron expulsar a los rebeldes de las casas que ocupaban en Alarcón donde durante la noche inicióse un violento combate que continuaba todavía hoy a medio día habiendo sufrido fuertes pérdidas de ambas partes.

El comandante leal José María Galán, recibió una herida de escasa importancia.

ES YA COSA RESUELTA QUE LAS ELECCIONES TENGAN LUGAR EN MARZO O ABRIL

El doctor Culaciatti es el candidato más indicado para ocupar la vacante que dejaría el doctor Bruchmann

CONFERENCIA EN OLIVOS

ROSARIO, 1o. El Intendente Dr. Culaciati es un candidato serio a la futura intervención de Santa Fe. Al efecto el sábado, como anunció este diario, tenía resuelto un viaje a Huerta Grande de donde debía regresar el lunes para pasar a Buenos Aires, pero como a las 19 horas recibió un llamado telefónico de la presidencia partiendo a la noche para la metrópoli.

El domingo estuvo en Olivos donde almorzó con el General Justo y permaneció hasta las 16 horas. Aun no se sabe completamente si aceptará el cargo, pero puede descontarse que las elecciones en Santa Fe serán en marzo o abril de 1937, estando todo sujeto a las variantes de la política en el orden nacional.

El Dr. Culaciati volverá a Rosario pasado mañana, pues hoy desea entrevistarse nuevamente con el General Justo.

Ayer tarde el Dr. Culaciati celebró una prolongada entrevista en su domicilio particular con el Rector de la Universidad de Buenos Aires, Dr. Vicente C. Gallo, que fué uno de los que influyó en su hora para que aceptara el cargo de Intendente en Rosario.

La vista fiscal

ROSARIO, 1o. — El fiscal Dr. Saúsa informó hoy a los diarios que mañana producirá su dictamen en el sumario del señor Galitegui.

Este ha sido trasladado ya del sanatorio donde se asistía al Palace Hotel. Esta mañana el Dr. Artesiano, su abogado, presentó al juzgado del Dr. Corvalán la réplica a las retractaciones del chauffeur Acosta.

Regresó el Dr. Foster

ROSARIO, 1o. Ayer regresó de Buenos Aires el Ministro de Instrucción Pública Dr. Foster, que también es contrario a que se realicen elecciones el 27 del corriente mes.

Los radicales celebraron la llegada de Roosevelt

ROSARIO, 1o. — Tuvo lugar anoche en el comité radical el acto realizado con motivo de la llegada del Presidente Roosevelt. Hablaron Arias, Herrea, Dr. Manuel Rodríguez Araya y José Bianchi y J. Agustín Gatti.

Se dió lectura de un telegrama que se enviaría al primer mandatario de los EE. UU.

Elecciones en la Bolsa

ROSARIO, 1o. — Hoy se efectuarán en la Bolsa de Comercio las elecciones de la Cámara Sindical de Cereales y de Productos.

Manifestación de ómnibus

ROSARIO, 1o. — La intendencia estaba dispuesta a conceder un plazo de 30 días para que siguieran circulando los ómnibus particulares, dado que ayer venció el decreto, pero exigía que los empresarios retiraran la demanda que tienen entablada y renunciaran a todo daño y perjuicio, cosa que no se aceptó.

Esta mañana a las 7 salieron los ómnibus en manifestación por las calles, pero enseguida intervino la oficina de inspección municipal y procedió a retirar los coches llevándolos al corralón municipal.

2o. jefe de investigaciones

ROSARIO, 1o. — Hoy se ha hecho cargo de su puesto el 2o. jefe de investigaciones, señor Alfredo Lima, ex jefe del gabinete de dactiloscopía.

Se detuvo a un evadido

ROSARIO, 1o. Esta madrugada una comisión policial allanó la casa Viamonte 689 departamento 4, donde encontró a Delfín Medina quien ayer a medio día se fugó del hospital Carrasco donde se encontraba internado.

Medina está condenado a dos años de prisión por homicidio.

Viaje del Sr. Cepeda

ROSARIO, 1o. Mañana se encontrará en esa ciudad el jefe de policía señor Juan Cepeda.

Pídese una prórroga

ROSARIO, 1o. — La Federación del Comercio e Industria ha enviado una nota al Ministro de Agricultura, Dr. Cárcano, donde le comunica que el 16 del actual venció el plazo acordado para los comerciantes en vinos, pidiendo que se acuerde una nueva prórroga.

Sigue grave el Sr. Noriega

ROSARIO, 1o. Continúa siendo muy grave el estado del señor Néstor Noriega. Con tal motivo ha llegado de Buenos Aires su hermano Enrique Noriega y otros parientes.

En el sanatorio donde se asiste es muy visitado.

La prueba de los 6 días dará comienzo en el Luna Park pasado mañana a las 0

La importante competición reunirá a figuras destacadas extranjeras y argentinas del pedal

REUNION BOXISTICA

BUENOS AIRES, 1o. — Pasado mañana a las 0 horas, se largará la famosa carrera de los 6 días en bicicleta en el estadio del Luna Park, prueba que por vez primera se realiza en Sud América.

Desde la 0 hora del día 3 de Diciembre, el público de Buenos Aires a toda hora del día y de noche, tendrá oportunidad de presenciar el apasionante espectáculo que en las grandes ciudades como París, Londres, Nueva York, etc., constituye siempre un verdadero acontecimiento deportivo y social.

Las cuatro reuniones preparatorias han permitido a los elementos locales, adquirir un perfecto dominio de la pista adaptando sus ponderables condiciones naturales de "routiers" a la liviana pista del Luna Park.

Ayer tuvimos oportunidad de presenciar una sesión de entrenamiento en la que algunos ases extranjeros se trabaron en franca lucha con Remigio Saavedra, Juan Petri y algunos otros criollos, no consiguiendo superarlos pese al despliegue de energías realizado.

En verdad, los "importados" dominan la pista y máquinas a voluntad, pero si entramos a considerar la decisión de los nuestros, en general es mayor su potencialidad física y lógico es que aumente su chance en una prueba de aliento como es la de los 6 días en la que el factor personal juega un papel muy preponderante.

Hoy será dado a conocer el detalle de los equipos que participarán en la carrera, los que alcanzarán el número de 11, integrados por italianos, españoles, americanos, argentinos, brasileños y algunos mixtos.

Cada día de carrera, a hora fija, cuatro veces, se realizarán series de embalajes cada 20 vueltas, en las que se asignarán puntos a los corredores.

El último día, en la última hora, los embalajes durante todo el día se tomarán cada 10 vueltas y con un puntaje mucho más alto.

El encuentro de box de veteranos

BUENOS AIRES, 1o. — En el gimnasio de Chacabuco 447, se realizó anoche la penúltima reunión del campeonato argentino de aficionados veteranos organizado por la Federación Argentina de Box.

Los asaltos de anoche que fueron presenciados por bastante público, tuvieron en general, atrayente desarrollo finalizando con los resultados que se indican a continuación:

Categoría pluma: El santafesino A. Alfieri fué vencido por puntos por José Justo y Juan Chiaralunse fué superado en buena forma por puntos por Bernardo López que fué así declarado ganador.

Categoría liviano: Francisco Lococo que boxeó mejor y demostró mayor habilidad, se adjudicó un leve margen de puntaje. Fué declarado perdedor por puntos frente a Antonio Schiarasia.

Categoría medio mediano: En los cuatro primeros vueltas Fermín Abaniz y José María Wheeler no lograron superarse, pero en la última Wheeler atacó con violencia y desorientó a su adversario, cuya recia acción anterior decayó, permitiendo de esa manera que Wheeler atacara con mayor violencia y lo venciera ajustadamente por puntos.

Categoría mediano: Jesuel Stella venció bien, por decisión al campeón santafesino, Pedro Scotti.

Categoría medio pesado: J. Luque fué derrotado por puntos por el santafesino Vicente Tuttolomondo y el campeón cordobés D. Scheibel fué también vencido por decisión por Enrique Felpi.

Las finales del campeonato argentino se realizarán pasado mañana en el mismo local.

El impuesto al foot ball

BUENOS AIRES, 1o. — Las gestiones en que se hallan empeñados los clubs de segunda división, por intermedio de dos de sus representantes, los señores Mieza y Lecea, de conseguir la derogación del impuesto municipal que grava al foot ball metropolitano, parece que llegarán a ser coronados con un brillante éxito.

Nace el optimismo de creer que los clubs amateurs, después de tanto insistir sobre ese punto de tanta importancia para su situación económica, verán coronados sus esfuerzos, de la entrevista que recientemente sostuvieron los nombrados representantes con el concejal Navas, del sector socialista.

Este edil, sin comprometer empero su opinión definitiva al respecto, manifestó que en principio se hallaba dispuesto a sostener una reducción del impuesto en un cinco por ciento sin perjuicio que en caso de estimarse oportuno el mismo quede derogado completamente.

Las seguridades que habría manifestado el señor Navas de que este temperamento sería acogido en buena forma por los diversos sectores del Concejo Deliberante, hace que se tenga la impresión de que por lo menos se llegará a conseguir que el impuesto quede reducido en un cincuenta por ciento.

El tribunal de penas

BUENOS AIRES, 1o. — El tribunal de penas de la A. F. A., se se reunirá en las últimas horas de la tarde de hoy en una de sus sesiones habituales para considerar diversos asuntos.

En la reunión celebrada el martes pasado, los miembros del alto cuerpo disciplinario, considerando el informe presentado por el árbitro señor Cangado, con referencia al match de segunda división en el field de San Lorenzo que disputó el team local con Independiente y en el cual manifestaba que debió expulsar al jugador Encina de los locales por juego brusco y éste, [illegible] la tal orden, se desacató, dirigiéndole un puñetazo que no llegó a destino, resolvió suspenderlo en forma provisional.

Es posible que en su reunión de hoy, estudiando definitivamente y con los informes presentados, se resuelva sobre la pena definitiva que le cabe cumplir al jugador.

Aniversario de un viejo club

BUENOS AIRES, 1o. — Una de las entidades más viejas, el club Argentinos de Quilmes celebra hoy el 37 aniversario de su fundación. El acontecimiento sorprende a dirigentes y asociados fuertemente unidos, trabajando en pro del engrandecimiento de la institución.

Con tal motivo han sido celebrados con entusiasmo los actos programados.

El martes se jugará la última fecha

BUENOS AIRES, 1o. — Se anticipa que el martes próximo se jugará la última fecha del torneo local de foot ball. De esa manera se podrá disponer de mayor tiempo para la preparación del equipo argentino para el torneo sudamericano.

Noticias del turf

BUENOS AIRES, 1o. — La potranca Alforja, amaneció con una mano ligeramente inflamada y en consecuencia, es difícil que pueda hacer su reaparición hasta dentro de dos meses.

—Por ser incurable la lesión que sufriera hace algunos días, al disputar el premio "Comparación", donde se fracturó un remo posterior, fué sacrificado Catspaw.

Los titulares argentinos

BUENOS AIRES, 1o. — Mañana será designado el equipo argentino para el campeonato sudamericano anticipándose que se harán 18 nombramientos de titulares.

Los jugadores serían éstos:

Strada, Bello, Tarrio, Fazzio, Cuello, Santamaría, Bestre Minella, Lazzatti, Werfliker, Peucelle, Guayta, Varallo, B. Ferreyra, Moreno, Scopelli, Charro y E. García.

ENTREGA A LA MUNICIPALIDAD DE CATAMARCA

CATAMARCA, 1o. — La provincia ha transferido a la Municipalidad la suma de 200.0000 pesos, importe de la primera entrega de la firma D. C. Pitaluga a cuenta del total del empréstito adquirido por la misma.

Las colonias de vacaciones funcionan desde hoy

BUENOS AIRES, 1o. — Se inició hoy el funcionamiento de las distintas colonias de vacaciones instaladas por la Municipalidad de la Capital, en los barrios metropolitanos.

A la colonia General San Martín que funciona en la quinta presidencial de Olivos, concurren este año 3.500 niños por turnos. La colonia del parque Avellaneda recibirá 1.500. A la colonia Gabriela N. de Ocooni recibirá 1.300 niños.

A LAS 18 HORAS FUE INAUGURADA LA CONFERENCIA DE LA PAZ

LA EXPECTATIVA QUE DESPIERTA LA CONFERENCIA

La prensa del extranjero se ocupa de la reunión de la misma

"THE TIMES"

BUENOS AIRES, 1o. — En el "Alcántara" llegó al país esta mañana el ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, doctor Carlos Macedo Soares, con lo que la delegación brasileña a la Conferencia Interamericana de la Paz quedó totalmente integrada.

Los periodistas uruguayos

MONTEVIDEO, 1.o — El Ministerio de Relaciones Exteriores ha dado traslado al Círculo de la Prensa de la comunicación enviada por las autoridades argentinas que tienen a su cargo todo lo relacionado con la organización de la Conferencia Interamericana de la Paz, manifestando a la embajada del Uruguay en la Argentina, que los periodistas que vayan a Buenos Aires gozarán de toda clase de facilidades para el desempeño de su cometido.

Comentarios de "The Times"

LONDRES, 1.o — "The Times" en un editorial que publica hoy, dedicado a la Conferencia Panamericana de Buenos Aires, dice lo siguiente:

"Todo lo sucedido en la política internacional desde que se sugirió cien veces esa conferencia, ha contribuído a convencer a las 21 repúblicas americanas, que su propia paz no puede estar adecuadamente asegurada por intermedio de la Liga de las Naciones solamente, en la que ellas han tenido destacada participación, sino que necesitan nueva protección por alguna forma de organización regional. Todas ellas están ansiosas de mantenerse alejadas de los conflictos de otras potencias, y algunas de ellas, sin ninguna verdadera justificación, muéstranse aprensivas temiendo alguna agresión del exterior americano. Desde que los países latinoamericanos alcanzaron su independencia, nunca hubo ocasión en que tan presiamente aceptaran la dirección de los Estados Unidos sin sospechar de ningún ulterior motivo. Y es que, ciertamente, no hubo en los Estados Unidos un presidente que conquistara su confianza, como Roosevelt lo ha hecho, y un secretario de Estado en quien ha encontrado una tarea tan fácil como Cordell Hull."

La prensa chilena

SANTIAGO DE CHILE, 1o. — La prensa de esta capital, en editoriales dedicados a la Conferencia Panamericana de la Paz que se inaugura hoy en Buenos Aires, destaca la trascendencia de la misma.

El "Diario Ilustrado" recuerda las celebradas en La Habana y en Montevideo que evidenciaron, dice, un progreso efectivo, realizado con espíritu y finalidad trascendente de estas asambleas de países americanos, señalando que, mientras se acentuaba la destinación de la Sociedad de las Naciones, la acertada política del presidente Roosevelt hacía desaparecer el escepticismo entre los países de América, dando un paso de confianza. Agrega que los estadistas reunidos en Buenos Aires tienen en sus manos, en esta hora, el destino de América y posiblemente del mundo.

"El Mercurio", después de recordar la triunfal bienvenida tributada en Buenos Aires al presidente Roosevelt declara que los pueblos americanos están satisfechos del nuevo mandato de Roosevelt, porque lo han visto durante cuatro años trabajar incesantemente por la paz internacional, implantando en las relaciones de los Estados Unidos con las demás repúblicas americanas, la política del mutuo respeto, la igualdad de trato y la alta moralidad jurídica, y el reconocimiento de todos los derechos y de todos los deberes.

"La Nación" considera que los continuos fracasos del tribunal jurídico de Ginebra y la absoluta disparidad de ideales e intereses entre las naciones europeas y las necesidades de América, han hecho indispensable pensar en un internacionalismo exclusivamente americano, añadiendo que "amplios tratados de comercio bilaterales ya ratificados, pueden servir de punto de partida para la creación de nuevos nexos que formen una rama rígida que sea imposible destruirla por las armas."

Feriado en Montevideo

MONTEVIDEO, 1.o — Con motivo de la próxima llegada del presidente de los Estados Unidos, Mr. Roosevelt, a Montevideo, la Cámara de Diputados ha decretado feriado el jueves día 3 del corriente.

EL ACUERDO DE ITALIA Y EL JAPON

TOKIO, 1.o — Los detalles del acuerdo italojaponés serán dados a conocer el miércoles, simultáneamente en Tokio y Roma, a las 22.

Francia y la deuda de guerra con los EE. Unidos

WASHINGTON, 1o. — El secretario interino de Estado Walter Moore ha manifestado que el ministro de Relaciones Exteriores de Francia, M. Delbos, conversando con el embajador de los Estados Unidos en París, M. Bullitt, expresó el deseo de Francia de concertar algún arreglo sobre la cuestión de las deudas de guerra.

Sin embargo, agregó, M. Delbos no dió detalles ni indicó cuando desea Francia abrir las negociaciones y la propuesta que estaría dispuesta a hacer.

"Vemos que la santidad de los tratados concertados por las naciones, es dejada de lado", afirmó el Presidente de los Estados Unidos en su discurso de la Conferencia

La ceremonia de inauguración de la Conferencia Interamericana de la Paz tuvo lugar, como estaba dispuesto, en el recinto de la Cámara de Diputados

No obstante la llovizna que caía en esos momentos, una muchedumbre enorme aguardó a los dos primeros magistrados, al llegar al Palacio del Congreso

USARON DE LA PALABRA LOS DOS PRESIDENTES

FUERON IRRADIADOS LOS DOS DISCURSOS

BUENOS AIRES, 1.o — De acuerdo a lo anunciado, esta tarde a las 18 tuvo lugar, en el recinto de la Cámara de Diputados de la Nación, la inauguración de la Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz.

Durante la sesión, a la que asistieron los delegados de todos los países de América, pronunciaron sus discursos los presidentes Justo y Roosevelt, en el orden anunciado, luego de lo cual se levantó la sesión.

En el día de hoy fueron ultimados los detalles técnicos concernientes a la organización de una transmisión radial, irradiándose los discursos de los presidentes Justo y Roosevelt, no solamente por las broadcastings locales en onda corta y larga, sino también por circuito de transmisores norte y centroamericanos.

Puede afirmarse, pues, que la palabra de ambos presidentes fué escuchada en el mundo entero.

La ceremonia de la inauguración

BUENOS AIRES, 1.o — A las 17.40 el presidente de la Nación, general Justo, en automóvil descubierto llegó a la embajada de los Estados Unidos, donde se unió a Mr. Roosevelt, para hacer juntos el trayecto desde la embajada al Palacio del Congreso, siguiendo por la Avenida Alvear, Callao, Entre Ríos y Victoria, entrando por el portón que sobre esta última calle tiene el Palacio Legislativo.

Prestó la escolta acostumbrada el Regimiento de Granaderos a Caballo General San Martín. Acompañó además a los presidentes un pequeño cortejo de automóviles.

Ambos Presidentes fueron entusiastamente recibidos por las personas estacionadas en los alrededores del palacio legislativo, pese que a esa hora empezó a caer una leve llovizna.

Una comisión especial formada por miembros de la conferencia de la paz especial formada por casi todos los presidentes de las distintas delegaciones que concurren a las deliberaciones de la misma, recibió a ambos mandatarios de Estado.

A las 18 horas en punto ambos presidentes aparecieron en el amplio salón donde se llevó a cabo la sesión inaugural y fueron saludados por una estruendosa salva de aplausos que se prolongaron largamente. Ambos presidentes saludaron la calurosa recepción con leves movimientos de cabeza y con expresiones sonrientes.

De inmediato el Presidente de la República General Agustín P. Justo comenzó el discurso de inauguración de la conferencia interamericana de consolidación de la paz.

EL DISCURSO DE ROOSEVELT

"Señores miembros de la familia americana de naciones:

En la feliz ocasión de la reunión de esta conferencia, me dirijo así a vosotros porque los miembros de una familia no necesitan presentación ni formalidades, cuando, prosiguiendo una excelente costumbre se congregan para la consecución del bienestar común. Como familia apreciamos la hospitalidad que nos ha sido ofrecida por el Presidente Justo y el gobierno y el pueblo de la Argentina, y todos nosotros nos alegramos de que nuestro amigo el Dr. Saavedra Lamas haya obtenido la bien merecida distinción del premio Nobel por sus grandes servicios prestados a la causa de la paz universal.

Hace tres años la familia americana se reunió en la vecina ciudad de Montevideo, la gran capital de la República del Uruguay. Aquellos eran días oscuros. Una terrible depresión sin paralelo en cuanto a su intensidad nos tenía como a todo el mundo en sus garras y en nuestro propio continente la trágica guerra destrozaba a dos naciones hermanas.

Sin embargo, en aquella conferencia nació, no sólo la esperanza de nuestro futuro común sino también una gran corriente de mutua confianza, como nunca había existido antes entre las democracias de América.

En este hemisferio occidental ha terminado la noche de la zozobra. Muchas de sus cargas intolerables, de la depresión económica han sido aligeradas y, debido a nuestros comunes esfuerzos, todas las naciones de este hemisferio están hoy en día en paz con sus vecinos. Esta no es una conferencia convocada para formar alianzas, dividir despojos de guerra, repartir países o tratar a los seres humanos como si fueran elementos de un juego de azar. Nuestro propósito bajo felices auspicios es asegurar la continuación de los beneficios de la paz. Hace tres años, reconociendo que una crisis se cernía sobre el nuevo mundo, con espléndida unanimidad, nuestras 21 repúblicas dieron un ejemplo a todo el mundo proclamando un nuevo espíritu, un nuevo día para todos los asuntos que atañen a este hemisferio.

El tiempo transcurrido desde entonces ha justificado ampliamente todo lo que se dijo y se hizo en Montevideo, pero también se hizo ver desgraciadamente la gravedad que traen aparejadas las amenazas a la paz, aun cuando incumban directamente a otras naciones.

Los acontecimientos ocurridos en otras partes han servido para fortificar nuestro horror a la guerra y a todo lo que la guerra significa. Los hombres, mujeres y niños de las Américas, saben que la guerra en estos días significa más que el choque de los ejércitos. Ven en ella la destrucción de las ciudades; ven que sus hijos y nietos, si es que llegan a sobrevivir, marcharán agobiados durante largos años, no sólo por el peso de la pobreza, sino también bajo la amenaza de una sociedad deshecha y de la destrucción del gobierno constitucional.

Estoy profundamente convencido que las gentes sencillas que habitan en todas partes del mundo civilizado desean vivir en paz unas con otras. Y, no obstante, los dirigentes y los gobiernos recurren a la guerra. Por cierto que si el genio de la humanidad que inventó las armas de la muerte, no descubre los medios de preservar la paz, la civilización, tal como nosotros la conocemos, vive en un día aciago.

Pero nosotros no podemos ahora especialmente, en vista de nuestro común propósito, aceptar actitudes derrotistas. Hemos aprendido a costa de duras experiencias que la paz no se puede conseguir con solo pedirla. Es que la paz al igual que otros grandes privilegios, se obtiene solamente mediante grandes esfuerzos. Debemos dedicar nuestras personas y educar nuestros países a esa labor.

Vosotros que os congregáis hoy aquí traéis a vuestras deliberaciones las esperanzas de millones de seres humanos que se encuentran en otras tierras menos afortunadas. Allende el mar vemos continentes divididos por viejos odios y nuevos fanatismos. Oímos el pedido de que la injusticia y la desigualdad sean corregidas por medio de la espada y no recurriendo a la razón y a la justicia pacífica. Oímos el clamor de que nuevos mercados pueden conseguirse sólo gracias a la conquista. Vemos que la santidad de los tratados concertados entre las naciones son dejados de lado.

Sabemos también que por todos lados se arman intensamente y que el trabajo que proporciona la industria armamentista emplea millones de hombres y mujeres. Es natural sin embargo que nosotros no expresemos que tal empleo es una concesión parecida a la del trabajo, puesto que no construye ni crea mercaderías para el mantenimiento de la prosperidad duradera. Sabemos que las naciones culpables de tales locuras se verán un día en el trance inevitable de usar las armas de destrucción contra sus vecinos o presenciarán como se desploma la economía ficticia al igual que un castillo de naipes.

En cualquiera de los dos casos, aunque las Américas no se vean envueltas en guerra, nosotros también sufriremos. La locura de una gran guerra en cualquier parte del mundo nos afectará y amenazará de cien maneras nuestro bienestar.

El colapso económico de cualquier nación debe necesariamente dañar nuestra propia prosperidad. ¿Podemos nosotras las repúblicas del nuevo mundo ayudar al viejo continente y evitar la catástrofe que lo amenaza? ¡Sí! Yo confío que lo podemos.

Primero: Son nuestros deberes evitar por todos los medios honorables cualquier guerra futura entre nosotros. Este ideal puede conseguirse mejor vigorizando los resortes del gobierno democrático constitucional, haciendo que sus vidas se conformen con la necesidad actual de unidad y eficiencia y al mismo tiempo queden preservadas las libertades de los ciudadanos.

Procediendo en esta forma, el pueblo de nuestras naciones, a diferencia de los que viven bajo otros regímenes de gobierno, pueden insistir y lo harán en su intención de vivir en paz. Así el gobierno democrático se justificará en todo el mundo.

En esta determinación de vivir en paz entre nosotros mismos, aquí en las Américas, involucramos al mismo tiempo la lícita declaración de que estamos firmemente unidos y dispuestos a que otros, llevados por la locura de la guerra, de la codicia de conquistar nuevos terrenos, nos encuentren preparados para consultarnos sobre nuestra común defensa y bienestar en caso de que se nos quiera ser objeto de actos de agresión.

Repito lo que dije cuando hablé ante el Congreso y la Suprema Corte de Justicia del Brasil: "Todos nosotros hemos podido apreciar las glorias de la independencia. Aprendamos ahora a gustar las de la interdependencia".

Segundo: Además de perfeccionar los mecanismos de la paz podemos dedicarnos con más ahinco que en el pasado a prevenir la gestación de esas condiciones que dan lugar al estallido de la guerra. La falta de justicia social o política dentro del territorio de cualquier país es siempre causa de intranquilidad. Por medios democráticos debemos esforzarnos para conseguir para las Américas las mejores condiciones de vida. Hombres y mujeres han luchado por la libertad política, y son capaces de buscar trabajo; los suficientemente ricos para mantener su familia y educar a sus hijos, estarán contentos con su suerte en la vida y en buenas relaciones de amistad con sus vecinos. Gente así se defenderá hasta el último extremo, pero nunca consentirá en empuñar las armas para una guerra de conquista.

Entre los nuevos conexos problemas se halla el hecho bien evidente de que el bienestar y la prosperidad de cada una de nuestras naciones dependen en gran parte de los beneficios derivados del comercio que efectuamos entre nosotros y con las demás naciones, porque nuestra civilización descansa sobre las bases del intercambio internacional de productos de primera necesidad.

Todas las naciones del mundo han sentido en carne propia los efectos perniciosos de los esfuerzos hechos recientemente por evitar barreras de toda clase contra el comercio. Todos los ciudadanos individualmente han sufrido las consecuencias que se derivan de esa política. No es por lo tanto una mera casualidad, que las naciones que más han exagerado estos procedimientos sean las que proclaman más fuerte que necesitan la guerra como un instrumento de su política.

La resolución adoptada en la conferencia inter-americana de Montevideo, en apoyo de los principios liberales del comercio, han brillado como un faro en medio de la tempestad desatada por la locura económica que azotó a todo el mundo en estos últimos años.

No es de extrañar que a consecuencia de esas tendencias suicidas, con el sufrimiento que ello significa para los pueblos, estos hayan llegado a creer, en sus deseos de liberación, que el precio de la guerra sea menor que el de la paz.

Debemos negarnos a aceptar este estado de cosas con todos nuestros instintos de defensa, con toda la exhortación del entusiasmo y de la esperanza, con toda nuestra mente y capacidad. No puedo dejar de reiterar mi satisfacción de que en esta, como en tantas otras ocasiones, las repúblicas de América hayan dado un ejemplo saludable a todo el mundo.

En verdad, que si los principios allí contenidos hallan aun mayor explicación en vuestras deliberaciones, se habrá efectuado una notable contribución a la causa de la paz. Por mi parte, he hecho todo lo que estaba en mi poder para apoyar los consistentes esfuerzos de mi secretario de Estado en la negociación de acuerdos comerciales recíprocos y aunque los resultados individuales pueden parecer pequeños, el conjunto de ellos es significativo. Estos principios han recibido hace pocas semanas la aprobación del pueblo de los Estados Unidos. Y estoy seguro de que gozan también de la simpatía de las demás naciones aquí reunidas.

Finalmente al expresar nuestra fé en el mundo occidental permítasenos afirmar que mantenemos y defendemos la forma democrática de gobierno representativo y constitucional. Que a través de tal gobierno podemos distribuir mejor la cultura, la educación, el pensamiento y la libre expresión. Que a través de él podemos obtener una mayor seguridad de vida para nuestros ciudadanos, y una mayor igualdad y oportunidad para la prosperidad de los mismos. Que por el podemos fortificar el comercio y el intercambio de arte y de ciencia entre las naciones, que gracias a él podemos evitar la rivalidad de los armamentos. Evitar los odios y vigorizar los sentimientos y la verdadera justicia. Que por él ofreceremos esperanzas, paz y una vida feliz a los pueblos de todo el mundo.

Pero esta fé en el mundo occidental no estarían completa si dejáramos de afirmar nuestra fé en Dios. En toda la historia de la humanidad aun cuando nos remontemos a los tiempos en que el hombre no podía dejar constancias de sus pensamientos y de los hechos que le acontecían, la raza humana se ha distinguido de las otras formas de vida por la existencia de hecho de la religión.

Periódicamente se ha tratado de negar a Dios, pero ello siempre ha fracasado. En las constituciones y en la práctica de nuestras naciones existe el derecho de la libertad de religión. Pero este ideal, esta palabra, suponen una creencia y una confianza en Dios. La fe de las Américas por lo tanto, estaba basada en el espíritu.

El sistema de hermandad de las Américas no es incorruptible mientras las distintas naciones que las forman no tengan ese espíritu. En esa fé y en ese espíritu tendremos paz en el mundo occidental.

En esa fe y en ese espíritu todos observaremos y guardaremos celosamente el hemisferio. En esa fe y en ese espíritu podamos también nosotros, con la ayuda de Dios, ofrecer esperanzas a nuestros hermanos de allende los mares.

El discurso del Presidente Justo

Al ocupar la tribuna, comenzó diciendo el presidente de la República, General Justo:

"Excelentísimo señor Presidente de los Estados Unidos de América; hermanos de América, señoras, señores:

Una vez más, y en circunstancias altamente auspiciosas, los representantes de los pueblos de América, animados de elevados y nobles propósitos de solidaridad, se congregan hoy en esta magna asamblea, realzada por la presencia del ilustre mandatario que llega en nombre de la gran nación del norte, que acaba de hacerlo objeto de una consagración histórica. Singular honor es para la República Argentina, congregar en el seno de su capital a los ilustres representantes de los pueblos hermanos del continente, inspirados por los mismos anhelos e identificados por análogos sentimientos. Y lo es doblemente porque la vida de relación de las repúblicas estará inspirada siempre por normas de justicia internacional y elevados principios de fraternidad humana de los que nunca se apartan, ni aún en los casos en que la fidelidad de los mismos significa una considerable disminución de su rico territorio.

Por eso los anhelos de paz y concordia fundados en la justicia que hoy expreso al saludar a los representantes de los pueblos hermanos, no son sino los que practican desde que surgen a la vida independiente.

Eleva y reconforta el espíritu la reunión de esta conferencia bajo tan buenos auspicios, en circunstancias en que, a consecuencia del desequilibrio general del mundo, cunde la desconfianza y el pesimismo, mientras el recelo, la suspicacia, el encono y los agravios, levantan barreras políticas, económicas, sociales y morales entre los pueblos, retrotrayendo la humanidad a las épocas de la desconfianza colectiva y de la lucha sistemática; en un mundo desmedrado por el odio y el rencor, contrasta la actitud de las naciones del continente americano que se congregan en una reunión cordial para coordinar mejor la vida de los dominios americanos, dentro del concepto sencillo de la buena vecindad."

Más adelante dijo:

"Estos países jóvenes no conocen los hondos rencores que en el viejo mundo plantean problemas que son factores permanentes de discordia y al adoptar ahora la iniciativa de consolidar aun más los vínculos creados por la comunidad de orígenes, por tendencias democráticas semejantes y necesidades espirituales afines, demostraran al mundo que los pueblos, lo mismo que los individuos, no están dominados por leyes inexorables que les manden vivir en perpetua hostilidad, porque forman entre sí comunidades unidas por sentimientos de mútuo bienestar, en que se reconocen a cada Estado iguales derecho al pleno desenvolvimiento, dentro de una perfecta hermanización de los recíprocos intereses.

"Todo en América favorece la realización de este ideal. El continente es la tierra de la libertad, como lo establecen las constituciones de todos los pueblos de la hermandad americana y la libertad constituye uno de los fundamentos más sólidos de la paz. Que en esta América, tierra de promisión, se mantenga siempre ese ambiente de libertad, bajo la forma democrática, que dignifica al hombre y bajo el aspecto de la libertad de pensamiento y de conciencia, al permitirle practicar su fe y creer y sentir a su arbitrio, lo acerca a Dios e infundiéndole optimismo, bondad y confianza, lo inmuniza contra el odio cruel y el rencor extraño".

Luego dijo: "Como lo ha expresado el Excelentísimo señor Presidente Roosevelt, en la circular de invitación a esta conferencia, es de alta necesidad estudiar la forma de reforzar desde América la acción pacifista que desarrolla la Sociedad de las Naciones, organismo al que pertenece la gran mayoría de los países aquí representados. Y el día que se logren coordinar los sentimientos de origen americano con el pacto de la Sociedad de las Naciones y demás tratados que tienden a la consagración del derecho, de la justicia y de la moral, en las relaciones entre los Estados, se habrá dado un paso decisivo en el camino de la pacificación universal."

Finalmente, dijo:

"En 1817, cuando el Congreso General Constituyente de las Provincias Unidas del Río de la Plata, comunicaba a las naciones del mundo los motivos que tenía este país para declarar su independencia, decía "y al mismo tiempo de manifestar las razones que nos han movido para tomar este partido, tenemos el honor de expresar nuestros anhelos de vivir en paz con todos". A los 120 años de manifestado ese anhelo, en mi carácter de Presidente de la Argentina, me cabe la honra de recordar que mi país, haciendo honor al solemne voto de los creadores de nuestra nacionalidad, ha cumplido su mandato, esforzándose siempre en vivir, dejar vivir y ayudar a vivir en paz a todos los pueblos".

Terminó el Gral. Justo haciendo votos por el éxito de la conferencia.

LA EMOCION EN LA PLAZA PATRICIA

BUENOS AIRES, 1o.—Una de las notas más impresionantes de la recepción a Roosevelt, la dió el pueblo en la plaza de Mayo, apiñado frente a la Casa Rosada. Mientras se realizaba la entrevista de los dos magistrados, el pueblo, a pié firme, montaba guardia en torno a la estatua de Belgrano, en tanto que entre entusiastas aplausos y vítores reclamaba la presencia del ilustre visitante en los balcones. El gran demócrata no se hizo esperar al reclamo de la multitud. Su aparición electrizó a la muchedumbre, que rompió en una larga ovación. Apoyado en el brazo de su hijo James, el presidente norteamericano, junto con el General Justo y el Dr. Saavedra Lamas, avanzó hasta la balaustrada. Durante largo rato el gentío radiante no cesó de aplaudir y vitorearle. El entusiasmo subió de punto cuando Roosevelt, no sabiendo cómo demostrar su gratitud, le tendió la mano al mandatario argentino y la tuvo fuertemente oprimida en alto durante algunos minutos. La multitud, entonces, con ese entusiasmo sincero y frenético de que sólo las masas son capaces, sacó sus pañuelos y se puso a agitarlos en el aire. Roosevelt, sonriendo, enarboló el suyo con gesto de simpática cortesía. Ayer, el pueblo de Buenos Aires, en la plaza patricia de nuestros faustos solemnes, saludó a Roosevelt agitando pañuelos: saludo gracioso, aprendido en el ritmo de las danzas nativas de nuestra nación, sus mejores tradiciones. No pudo ser más elegante ni más criollo.

El Presidente Roosevelt habló sobre intercambio Argentino-Norteamericano

BUENOS AIRES, 1o. — A las 14.45 horas, el Presidente Roosevelt recibió a los periodistas extranjeros y argentinos que, en número de 40 habían acudido a la entrevista. Entre los mismos figuraba un representante de la United Press.

En primer término expresó el señor Roosevelt que tenía la esperanza de que en un futuro próximo se iniciaran las conversaciones tendientes a la firma de un tratado de reciprocidad comercial entre su país y la Argentina. Agregó seguidamente que en cuanto a la restricción que pesa sobre las importaciones de carnes argentinas y subproductos, ellas obedecen a exigencias de leyes en ese sentido y que en consecuencia nada se puede remediar por vía Ejecutiva.

Lo mismo ocurre, dijo, con las demás ramas. Agregó, además, para hacer resaltar dicho punto, que esas prohibiciones se deben exclusivamente, posiblemente, a la legislación adoptada por el Congreso de los Estados Unidos.

Los periodistas argentinos habían formulado al señor Roosevelt seis preguntas por escrito. Contestó algunas de ellas y se abstuvo de hacerlo en otras, explicando que serían satisfechos con el discurso que pronunciaría en el acto inaugural de la Conferencia Interamericana de la Paz.

Al responder a una pregunta en la que se quería saber si los Estados Unidos se propondrían reingresar a la Sociedad de las Naciones, expresó decididamente que no se pensaba tal cosa. En cuanto al futuro de la democracia en América, afirmó que ésta era precisamente el sistema fundamental alrededor del cual giraba su discurso en la conferencia, añadiendo que pondría de relieve las ventajas de la forma de gobierno constitucional, por entender que ése es el mejor en estos momentos.

Refiriéndose a la recepción que le había sido tributada, el señor Roosevelt manifestó que nunca imaginó que llegara a ser tan extraordinaria. Al respecto manifestó sonriendo que en Nueva York el pueblo al dar la bienvenida a los visitantes ilustres destrozaban las vías telefónicas arrojando trozos de papel por las ventanas. En la Argentina, dijo, el pueblo hace evidentemente lo mismo, pero con flores. Es una costumbre que podríamos imitar.

El presidente que nos visita, inició la entrevista rindiendo un sentido tributo a la memoria de Grennerich, que perteneció a su guardia personal desde el año 1928 y que falleció en la madrugada de hoy a consecuencia de un ataque cardíaco. "Para mí, esa desgracia es un rudo golpe —exclamó—, porque Wus no era solamente un agente agregado a mi servicio, sino un camarada y amigo de muchos años."

"Pero su muerte es tanto más lamentable, porque parecía gozar de tan buena salud." Agregó el presidente Roosevelt que el cadáver será repatriado a bordo del Indianápolis. Señaló que pasará previamente por Warm Springs, Georgia, donde se halla una fundación de niños paralíticos, muchos de los cuales eran amigos íntimos de Grennerich. "Estoy seguro que si Grennerich pudiera hablar, me pediría que así lo hiciera", agregó.

En cuanto a la Conferencia Interamericana de Consolidación de la paz, manifestó que confiaba en la influencia de las 21 naciones que tomarán parte en ella que contribuirán a crear un ambiente favorable para paz en el continente y en otras partes del mundo.

Finalmente, el señor Roosevelt agradeció la visita de los periodistas argentinos, diciéndoles que le causaba un verdadero placer el recibirlos, pero que debían recordar que no era posible que contestara a todas sus preguntas. Hizo notar sonriendo amablemente, que frecuentemente los periodistas norteamericanos le formulan preguntas, pero no siempre consiguen respuestas.

Una circunstancia dolorosa cambió el programa del Pte. Roosevelt para esta mañana

BUENOS AIRES, 1. — En las últimas horas de anoche, Augusto Gennerich, uno de los guardias y amigos personales del presidente Roosevelt, mientras se encontraba en un restaurant en compañía de algunos amigos, sufrió un ataque cardíaco falleciendo instantáneamente.

El traslado de los restos

BUENOS AIRES, 1. — Ha sido dispuesto que los restos de Mr. Augusto Gennerich, fallecido en la circunstancia conocida, sean embarcados en el crucero Indianápolis que ha de trasladarlo a los Estados Unidos.

Mañana a las 10 horas, el capellán de esa unidad, reverendo C. W. Ellis, oficiará una misa en la sede de la embajada de los Estados Unidos y después de esta ceremonia se procederá a transportar los restos a la nave.

Suspendió sus actividades Mr. Roosevelt

BUENOS AIRES, 1. — Como primera actividad oficial del día, el señor Roosevelt había fijado realizar un paseo por la ciudad y sus alrededores en la mañana de hoy. A tal efecto proyectaba recorrer la Avenida Costanera y Puerto Nuevo para luego dirigirse hacia el Tigre deteniéndose en la colonia de vacaciones que funciona en la quinta presidencial de Olivos.

Sin embargo este propósito no pudo ser llevado a término en razón de haberse registrado un hecho imprevisto cuyos detalles damos a continuación.

Mr. Augusto Gennerich, de [illegible] años de edad, norteamericano, perteneciente al cuerpo de la policía secreta de los Estados Unidos que acompaña al señor Roosevelt, falleció esta madrugada víctima de un síncope cardíaco en circunstancia que se encontraba con otros amigos en un restaurant dancing céntrico. Gennerich visitó tal establecimiento en compañía de otros miembros de la comisión policial norteamericana y tripulantes de las unidades visitantes que actualmente se encuentran en esta ciudad.

Entre otros, lo acompañaban George Fox y Charles Claunch, agregados ambos al servicio de la Casa Blanca de Wáshington. De pronto y hallándose sentado frente a una mesa Gennerich rodó por el suelo siendo auxiliado rápidamente. Mr. Fox inquirió si había en la sala algún médico pero ya un facultativo que ocupaba otra mesa había hecho abandono de su lugar para atender a Gennerich. Desgraciadamente, luego de un rápido examen pudo constatarse que aquel había fallecido a consecuencia de un síncope cardíaco.

Poco después llegó al citado restaurant el médico particular de la Casa Blanca, Dr. Ross T. Mac Intyre, quien dispuso que el cadáver fuera trasladado a un local de una empresa fúnebre para ser embalsamado. En esta forma los restos serán embarcados con destino a Nueva York donde recibirán sepultura. Así mismo, se accedió a no realizar la autopsia.

La víctima estaba vinculada por una estrecha amistad al Presidente Roosevelt. Este al ascender a la primera magistratura obtuvo que Gennerich abandonara el puesto en el departamento de policía de la Unión e ingresara en su guardia personal.

La noticia de su muerte peturbó la alegría de los visitantes norteamericanos en los primeros momentos mantener el secreto para el señor Roosevelt. Finalmente y con las reservas del caso se comunicó a aquel lo que había ocurrido y el ilustre huésped, después de exteriorizar su pesar, resolvió que se dejara sin efecto el paseo anunciado para esta mañana a fin de poder honrar la memoria del hombre que con lealtad le acompañó durante muchos años.

Roosevelt plantó un árbol como recuerdo

BUENOS AIRES, 1o. — Poco después de haber almorzado privadamente en la embajada de los Estados Unidos, el Presidente Roosevelt recibió a unos 300 escolares de su nacionalidad en el jardín de la misma.

El mandatario visitante plantó en esa oportunidad un árbol en conmemoración de su visita a la Argentina y luego con un azadón removió la tierra en que había colocado el árbol, pidiendo a los niños que lo cuidaran.

Finalmente el señor Roosevelt extendió la mano a muchos de los pequeños.

Después de herir a su compañera se dió a la fuga

En Güemes y Domingo Silva, siendo las 18 y 15 horas de hoy la mujer María Ramírez que vive en Güemes 2814 fué herida de arma blanca por su compañero Miguel Monzón, argentino, de 40 años de edad, quien tras de discutir con la Ramírez sacó un cuchillo y le infirió dos heridas en la cabeza. Echó a correr luego tras de un carro de reparto de hielo que pasaba por el lugar de cuya parte trasera se colgó logrando desaparecer.

La intervención desconcertante

La opinión santafesina pudo creer que la intervención tenía por finalidad evitar un nuevo período Demócrata Progresista. Motivos políticos que explicaran la actitud del Ejecutivo nacional no faltaban; la apasionada, y no feliz oposición del senador de la Torre al plan financiero Pinedo, cuyos efectos en la actividad económica nacional saltan a la vista; y el tono áspero, por ratos escandaloso, del debate sobre carnes, si no justificaban el avasallamiento de la autonomía provincial con propósitos electorales, ofrecían, cuando menos, ciertas bases a la suposición de que el origen verdadero del decreto debía buscarse en la posible repetición de un gobierno surgido de las filas partidistas citadas.

Pronto se vió con un poco de claridad. Quitarle los resortes administrativos al entonces partido gobernante no era todo el plan concebido; también se quería impedir que prosperase la pretensión del radicalismo del C. Nacional, con respecto a la conquista del poder en la provincia. El fin ulterior de la intervención, pues, se concretó en la formación de una fuerza electoral que dependiese de la política oficial. Es público y notorio cuanto en tal sentido ha sido hecho; pero ocurre que a diario aparecen nuevas causas que desconciertan a la opinión pública porque inducen a creer que nada firme y definitivo se ha realizado; en otras palabras, la política que en Santa Fe sigue el presidente de la nación no tiene por punto final un hombre para el gobierno, sino la solución del problema nacional, en la cual la provincia serviría de término arbitrario.

Toda la parte reflexiva del país, la que honestamente opina que los partidos deben estar al servicio de la república y no ésta al provecho de aquéllos, anhela no un resultado cualquiera en la elección presidencial, sino el resultado de solidaridad y orden que la cultura y el bienestar público aconsejen; mas quiere llegar a tan plausible término por las vías democráticas, es decir con la colaboración de todos, y excluyendo los medios obscuros y de fuerza. La nación sabe que el presidente ha tratado de obtener la concurrencia de las agrupaciones populares para la designación de los candidatos, y que no consiguió un éxito franco a causa de que pretendía concluir su misión en una especie de pacto entre asistentes a un cónclave, de donde habría resultado un guardián de intereses circunstanciales y no el magistrado de opinión pública que la democracia respetaría. Fracasado el intento persiste en crear obstáculos al sistema de elección libre; Santa Fe se le presenta a sus ojos como el reservorio de seguras funciones oficializables, sin que le inquieten mucho ni poco los juicios que todos los grupos, sus amigos inclusive, se van formando de la extraña política que sigue. Ahora mismo, se intensa la acción del partido que se considera ligado a la suerte del gobierno nacional; impresiona como si realmente se estuviera en vísperas de comicios; mas desde afuera vienen noticias según las cuales "las uvas están verdes". ¿Lo ignora la U. C. Radical de Santa Fe, o a su vez contribuye con su actitud al éxito de algún plan de efectos previstos? La respuesta queda al juicio de cada cual, pero nadie negará que estas cosas no podrían servir como partes de una buena escuela democrática, en la cual se enseñara a honrar al país con ideas y procedimientos insospechables.

UN INFORME QUE SE ESPERABA

La opinión pública no ha sido sorprendida, en el sentido lato de la palabra, con la publicación de las conclusiones a que arriba el fiscal de Cámara de Rosario, doctor López, respecto a las condiciones en que se halla la Cárcel de Encausados de la misma ciudad. Más aún, esperaba esas conclusiones. Como espera que las ratifique la investigación administrativa practicada en aquel establecimiento, cuyo informe aun no se conoce. Una insistente campaña de prensa en favor de un cambio substancial del régimen imperante en la Cárcel de Rosario, las revelaciones extraordinarias sobre el sistema de vida que se imponen a sí mismos los recluídos y la notoria falta de aptitudes de los funcionarios que han dirigido esa cárcel, hab[illegible] preparado el espíritu de la opinión pública para recibir, por la autorizada vía de la investigación judicial, las sorprendentes conclusiones de ese informe. El doctor López dice, en síntesis: que el edificio en que funciona la cárcel de Rosario es inadecuado; que el hacinamiento y la promiscuidad presiden los criterios sobre alojamiento de presos; los detenidos, procesados o penados, viven en total ambiente de indisciplina; no existe régimen carcelario alguno; el personal es inepto; la alimentación de los presos es mala; faltan elementos en la enfermería; las condiciones de higiene de la cárcel son pésimas; los trabajos de limpieza están a cargo de los presos, quienes frecuentemente, por causas de mala alimentación, se negaban a efectuarlos. Como se ve, un cuadro completo de desquicio y de corrupción, del que faltan, para caracterizarlo definitivamente, algunas pinceladas sombrías que el pudor se niega a estampar.

Estas revelaciones, por lo demás no son nuevas. En la sesión que el 28 de agosto de 1932 celebró la Cámara de Diputados, se expidió la comisión investigadora de la Cárcel de Rosario, destacada para establecer las causas de una sublevación de presos producida en ese establecimiento y en general, para informar sobre las condiciones en que el mismo funcionaba. Los informes de los investigadores coinciden notablemente con las conclusiones de la reciente investigación judicial y agregan ciertas afirmaciones que contribuyen a ilustrar definitivamente sobre el panorama que ofrecía en aquel entonces y ofrece aún la Cárcel de Encausados de Rosario. Se dijo en aquella sesión de la Cámara, según consta en el diario de sesiones correspondiente, que los presos [illegible] a la "quiniela" sin reparo, que criaban perros, gatos y gallinas en pleno pabellón, que la disciplina era un mito fantástico, que el hacinamiento de recluídos era terrible, que los penados, los procesados y sus algunos menores, vivían en completa promiscuidad, y en fin, que los presos habían instaurado el sistema de las sublevaciones violentas, puesta a cualquier tentativa de introducir en su régimen de vida un concepto regulatorio cualquiera.

Así, pues, las autoridades de la provincia responsables del funcionamiento de sus establecimientos carcelarios, han tenido en sus manos suficientes elementos de juicio para fundar una decisión que transformara las condiciones existentes en las cárceles y fuera el punto de partida del ejercicio estricto del precepto constitucional que versa sobre las características de seguridad y sanidad que aquéllas han de reunir. Tenemos la convicción de que no todo el problema es de índole económico, como reiteradamente lo han pretendido los responsables del desquicio existente; sin duda que edificios bien construídos, cómodos y limpios facilitan notablemente la tarea de organizar correctamente el régimen carcelario, pero de ningún modo es esta tarea imposible aun en las condiciones actuales. La confesión de impotencia que va implícita en la declaración de que nada será posible hacer en la Cárcel de Rosario, "por ahora", tiene mucho de culpable. Se nos antoja una como declaración de inercia del Estado frente a un problema de los más candentes que tiene a resolución.

EL EXITO DEL BUEN SENTIDO

En su oportunidad, cuando se pretendió organizar en el país un "frente nacional" y otro "frente popular", entre los cuales habíase de librar una gran contienda política de insospechables consecuencias, dijimos que ambas creaciones resultan exóticas para el pueblo argentino y que difícilmente éste les daría apoyo moral y práctico. Es más, demostramos que el buen criterio aconsejaba no introducir en la República sistemas belicosos de contienda, que no otro sentido tenía la creación de los frentes antagónicos cuyos conductores pretendían agrupar a los ciudadanos en torno a fórmulas irreconciliables de lucha que destruían los matices existentes y las posiciones de término medio inspiradas en ideales de concordia y en normas de solidaridad nacional. Los tales frentes constituían gérmenes de una guerra civil en potencia, guerra civil que estallaba en los discursos amenazantes y se expresaba a través de absurdos dilemas impuestos a los argentinos.

Tras sus primeras manifestaciones públicas, los tales frentes al punto demostraron que carecían de real consistencia. Al frente nacional faltó el apoyo de los partidos que constituyen la llamada concordancia y al frente popular la decisiva solidaridad del radicalismo y el entusiasmo de los legisladores socialistas. Nadie, ni los propios creadores, han tenido fe en sus construcciones frentistas. Y es que al buscar todos en la conciencia pública, descubrieron que ésta no estaba para peligrosas aventuras ni para fantasías sociológicas de importación. Triunfó esta vez, el buen sentido colectivo y quienes creyeron fácil la tarea de convertirse en conductores de las masas, al punto quedaron solos. Conviene destacar el hecho porque equivale a una significativa victoria del buen sentido nacional al cual no logró perturbar la prédica demagógica proveniente de los polos extremos del panorama político de la Nación. El país lo ha demostrado por acción de resistencia pasiva contra los frentes solitarios, quiere soluciones patrióticas; esta vez la expresión tiene un sentido de viva emoción nacional y de prudente sentido realista; no hablamos aquí de "las soluciones patrióticas" del lenguaje de los comités, sino de una posibilidad de armonía consistente en la búsqueda de hombres que satisfagan al espíritu público más que a los intereses de los partidos. Cuanto esfuerzo se haga en el sentido de alejar a las clases dirigentes de esta posición de concordia, será faena destinada al vacío. La República fortalecida en el buen sentido de la población, busca el camino incruento de una política generosa y lo encontrará sin duda alguna. Estamos convencidos de que el país goza de buena salud moral y por lo mismo desdeña las contiendas morbosas y las crueles luchas intestinas.

Deformaciones del sentido democrático y económico

En la Capital Federal y en la provincia de Buenos Aires, casi simultáneamente, se han producido dos lamentables manifestaciones de extravío en la interpretación del interés público argentino. Esas iniciativas entrañan un peligro de daño material inmediato y considerable y de otro de daño moral con proyecciones en el futuro del país. Nos referimos al tratamiento legal de excepción que se pretende dar al comercio de la nafta, prohibiéndoles su ejercicio a las empresas de capital privado. Contra la libertad de comercio y de industria que garantiza en forma tan solemne la Constitución Nacional y contra las mismas disposiciones de fondo incorporadas recientemente al Código de Minería, los concejales metropolitanos y un número de legisladores bonaerenses, creen que es lícito —y, además de lícito, conveniente— crear el monopolio de la venta de nafta. Si el capital privado tiene la facultad legal de explotar un yacimiento de aceites minerales, ¿cómo ha de quitársele el derecho de vender los productos? Atacar el derecho en su segunda fase es lo mismo que anularlo. Y esto último no lo hizo el Congreso al dictar la ley, porque no podía hacerlo, y así fué dicho en todos los tonos durante el debate correspondiente: esta fué la valla constitucional en que chocó la tendencia socialista que propiciaba un mopolio de Estado. Resulta, pues, esta curiosidad: el parlamento se declaró inhabilitado para hacer lo que está a punto de hacerse por ordenanza municipal.

La libertad de comercio e industria — parece que todavía fuera necesario recordarlo, ha sido una de las fuentes de la prosperidad argentina. La colaboración extranjera que hemos tenido en todos los órdenes de la vida nacional, empezó por poblar el desierto y se manifestó más tarde en todas las obras y en todas las empresas de gran aliento pecuniario que han permitido a la Argentina escalar la altura en que se encuentra. Pero ahora hay una forma suicida de patriotismo —o una moda, más bien— que consiste en renegar de la cooperación foránea. El capital no tiene patria ni habla un idioma ni siente de una manera u otra; el capital es simplemente un medio, un indispensable medio de trabajo, como que es trabajo acumulado. Bien está que se lo [illegible], se lo controle, se lo vigile y se lo someta a todas las normas que dicte o aconseje el interés argentino, pero nada más. En el caso particular del petróleo y sus derivados, todo ese acondicionamiento está en la ley reciente. Invetar, ahora, al margen de la ley y en contra de ella y de la Carta Fundamental, restricciones que atentan contra la buena fe del Estado, es una obra imprudente y antipatriótica.

La buena fe del Estado. Aquí está el daño mayor de estas peregrinas ocurrencias restrictivas de la libertad de comercio. Sin perjuicio de que la justicia pondría seguramente las cosas en debido lugar, el capital particular va a [illegible] de [illegible] [illegible] bes en nuestro país, porque habrá perdido su fe en nuestro liberalismo tradicional. Y ese es un daño moral gravísimo, porque todo plan antidemocrático tiene como punto de apoyo la absorción económica. Una cosa es fiscalizar con sentido nacionalista y otra muy distinta, destruir la aptitud social para organizar y dirigir empresas. El Estado, dueño de las industrias tiene en sus manos hasta el decoro de las personas, como sucede en los países de tendencia dictatorial. El viejo y desacreditado cuento según el cual el Estado industrial distribuye equitativamente las riquezas, ha quedado en exhibición desde que en el mundo se han organizado gobiernos absolutos.

NUEVAMENTE EL PROBLEMA DEL AGUA EN EL NORTE

Las poblaciones del departamento Vera carecen del líquido

Ha llegado esta mañana, con el fin de realizar gestiones ante las autoridades de la Intervención, relacionadas con sus funciones, el jefe de policía del departamento Vera, señor Carlos Landi.

Dicho funcionario visitó al ministro de Gobierno, a quien expuso la alarmante situación de muchas poblaciones del departamento a su cargo, donde ha vuelto a hacerse sentir el problema de la carencia de agua debido a la falta de lluvias.

De acuerdo con las manifestaciones del referido jefe, carecen de agua las poblaciones del norte de Vera comprendidas en la línea hasta Los Amores, es decir: Kilómetro 282, El Toba, Guaycurú, Garabato, Colmena, Florida, Intiyaco, Golondrina, Ombú y Los Amores. Desde Vera, la jefatura ha organizado el envío diario de tanques de agua a toda la línea, servicio costeado por el gobierno, pero que solamente concurre a la solución parcial de la situación de la extensa zona que comprende las mencionadas estaciones situadas sobre la línea del Ferrocarril Santa Fe.

A juicio del señor Landi, como lo ha expresado al interventor interino, la solución más rápida y económica será la construcción de represas en lugares situados cerca de las estaciones, donde pueda ser recogida agua de lluvia; en las represas, sería construído, además, un tanque suplementario, con bomba, a fin de que la población pueda surtirse de agua.

Municipales

Ampliación de una comisión—

Se ha expedido esta mañana un decreto del D. Ejecutivo, ampliando la comisión que tiene a su cargo la confección de un nuevo reglamento de edificación, con un miembro más, en representación del gremio de constructores, quienes lo elegirán.

Llamado a licitación—

Por la secretaría de Hacienda se resolvió llamar a licitación hasta el día 16 del corriente a las 10 horas, fecha en que se abrirán las propuestas, — para la compra de títulos de la ley 1734, ordenanza 1351, por la suma de $ 21.000, correspondiente al rescate del cupón No. 8 y siguiente, por el servicio vencido el día 1o. de noviembre ppdo.

Control de carnet de conductores de vehículos—

La Inspección General anuncia que en el boulevard Gálvez y otros lugares de intenso tráfico, se procederá a constatar si los conductores de vehículos están todos munidos de sus correspondientes carnets, previniendo que se les impedirá la circulación y se le aplicarán penalidades establecidas en la ordenanza general de tráfico a los propietarios de vehículos cuyos conductores no posean carnets.

Cobro de impuestos—

Ha sido pasada por la Inspección General, una circular a los propietarios de bares, confiterías, etc. advirtiéndoles que sino abonan el impuesto por las mesas que instalan en las veredas dentro del término de cinco días, se procederá al retiro de las mismas y al cobro de multa.

Para los vendedores ambulantes vence el plazo para pagar la sisa el día 5 del corriente, después del cual se detendrá a los que no la hayan satisfecho, aplicándoles penalidades.

DISERTACION RADIOTELEFONICA

"El juez", por el Dr. I. Viñas Balugera

Mañana a las 18 horas se transmitirá por onda de la estación L. T. 10 Universidad Nacional del Litoral, una disertación radiotelefónica que auspicia el Instituto Social de la Universidad Nacional del Litoral, y que estará a cargo del Dr. Ignacio Viñas Balugera.

El Dr. Viñas Balugera disertará sobre el tema "El juez".

Las condiciones locales del tiempo

Máxima a la sombra: 35 5 grados

Hoy amaneció seminublado, con suaves vientos del sureste. Durante la mañana, a ratos se ocultaba el sol. Por la tarde, el viento procedía del noroeste. La temperatura se mantuvo en leve ascenso y la presión atmosférica en descenso, indicios de próximo cambio de tiempo.

Informan en el Colegio de la Inmaculada Concepción, que en el Observatorio Meteorológico anexo el termómetro registró la mínima de 19 grados y la máxima de 35 y 5 décimas a la sombra; el barómetro, 752.20 mms.

HA DISMINUIDO LA RECAUDACION IMPOSITIVA

Nuevo plazo para pagar los impuestos

De acuerdo con las informaciones que son conocidas, ha sido postergado hasta el día 5 del corriente el plazo para pagar los impuestos de contribución directa y patentes del año actual y anteriores.

El ministerio de Hacienda ha informado que la recaudación impositiva ha disminuido considerablemente durante el mes que ha terminado ayer; en el mes de noviembre del año actual, la recaudación alcanzó a la suma de pesos 1.763.166.41; la del mismo mes del año pasado llegó a pesos 2.340.647.21, de manera que ha disminuido en 577.480.21 pesos.

MOVIMIENTO POLITICO

U. C. R. (COMITE NACIONAL)

Hoy ha finalizado su jira por los departamentos del norte el candidato a gobernador doctor Enrique M. Mosca, quién regresó a esta, en las primeras horas de la tarde, procedente de Tostado.

En dicha localidad donde el doctor Mosca llegó ayer, se sirvió un almuerzo en honor de los dirigentes visitantes; habló durante el acto, el presidente del comité departamental Dr. Rodolfo A. Romero, a quien contestó el doctor Mosca; hablaron también, el doctor Armando G. Antille, Inocencio Vázquez y el doctor Antonio Habichayn.

PARTIDO SOCIALISTA

Anoche realizaron asamblea general extraordinaria los centros socialistas de esta capital, para elegir los candidatos a gobernador y vice, y los pre-candidatos a legisladores por el departamento La Capital.

Presidió el acto el ex-diputado nacional don Domingo Besaso, delegado del comité ejecutivo; después de conocer algunos informes sobre la situación política actual, la asamblea pasó a elegir los candidatos a gobernador y vice; resultaron electos para constituir la fórmula que votará el partido en las elecciones próximas, los Sres. ex-diputado por San Jerónimo don Waldino Marañona y para vice don David Bonaparte.

Pre-candidatos a senadores fueron designados los señores Ramón Vera y Florentino Rodríguez.

Pre-candidatos a diputados, los señores Néstor Blanco Boeri, Miguel Ritvo, Inocencio Fernández, Ramón Vera, H. González Barreiro, Ceferino Cateila y Florentino Rodríguez.

—El sábado 5 del corriente se realizará un acto público en la ciudad de Rafaela, organizado por la Junta Central; hablarán los ciudadanos Domingo Besaso, Néstor Blanco Boeri, Ramón Vera y Miguel Ritvo quienes explicarán la situación política de la provincia y analizarán las disposiciones del decreto sobre normas electorales.

Un acto similar se llevará a cabo el domingo por la mañana en la localidad de Sunchales, donde hablarán los oradores antes citados.

PARTIDO DEMOCRATA

Mañana a las 21.30 se reunirá la mesa directiva del comité de la primera sección, en su local de calle San Martín 1610. Tratará diversos asuntos relacionados con la propaganda electoral.

—Pasado mañana a la misma hora, en el local de la Junta Departamental tendrá lugar una asamblea de delegados de las secciones y distritos de La Capital con asistencia de los candidatos a legisladores y de los dirigentes. Tratarán asuntos de importancia para la campaña electoral.

—En los primeros días de la semana venidera tendrá lugar un acto público organizado por el Centro Acción. Consistirá la velada en una exhibición, en el cine Mayo, de películas relacionadas con la actuación del gobierno demócrata y del sepelio de los restos del ex-senador electo Dr. Enzo Bordabehere. Al terminar la velada hablará el Dr. Mario Antelo.

U. C. R. DE SANTA FE

Tuvo lugar ayer en Bernardo de Irigoyen, la convención del departamento San Jerónimo para elegir los candidatos a senador y diputados que serán votados en los comicios de renovación de poderes.

Asistió al acto el candidato a gobernador doctor Manuel María de Iriondo, que pronunció oportunas palabras. Hablaron, además, el presidente del Comité Ejecutivo, doctor Héctor S. López; el doctor Severo Gómez y los doctores Pío Pandolfo y Francisco Maza.

La asamblea proclamó los candidatos siguientes: para senador, doctor Fernando Ramírez; para diputados, doctores José Descovi y Luis Tomatis; para electores de gobernador: Esteban Cuesta, Alfredo Bello y Francisco Gallazzi.

—El doctor Iriondo ha recibido ayer de Acosta, departamento Constitución, el telegrama siguiente: "La asamblea partidaria reunida anoche para proclamar los candidatos a electores y legisladores, ha recordado vuestro nombre con respetuosa consideración, juntamente con el de vuestro compañero de fórmula, doctor Rafael Araya, que nos hizo el honor de su presencia y que ha ratificado las aspiraciones partidarias. Salúdalo, José Brambilla."

El candidato ha respondido con el siguiente: "Agradezco su comunicación que ratifica la actividad de los amigos de ese departamento, a los que, como a Vd., reitero el testimonio de mi cordial amistad."

—Esta mañana concurrió al local central el candidato, quien conversó con varios dirigentes de la Junta del Norte y después se trasladó a la Casa Gris.

—El sábado 5 tendrá lugar la concentración de afiliados de la 6a. sección, organizada por el comité que preside el señor Gregorio Merino.

—Pasado mañana, a las 21.30, será inaugurado el comité independiente instalado por el señor Alfredo Bello en el local de San Martín esquina Humberto I; en el local mencionado han sido instalados consultorio médico, botiquín, comedor, sala de lectura, música, etcétera. En Nochebuena será levantado un árbol de navidad.

Asistirá al acto la Junta Electoral en pleno, presidida por el doctor Iriondo.

—Un grupo de señoras y señoritas católicas ha resuelto la formación de centros católicos femeninos que apoyarán la candidatura Irjondo-Araya; la invitación ha sido firmada por la señora M. G. de Bordino y Catalina V. de Lavallen.

—Pasado mañana será inaugurado el centro "M. M. de Iriondo" en Barrio Oser; asistirá al acto el candidato.

Un telegrama a Mr. Roosevelt

El presidente del Comité Ejecutivo, diputado nacional Dr. Héctor S. López, ha enviado al presidente de Estados Unidos, mister Franklin D. Roosevelt, un telegrama de salutación en los términos siguientes:

"Asociándose a las jubilosas manifestaciones que todo el pueblo argentino tributa como merecido homenaje a su ilustre personalidad, cuya honrosa presencia auspicia una promisoria gestión de trascendencia histórica para el porvenir político e institucional de las naciones americanas, envío en nombre de la Unión Cívica Radical de Santa Fe los más cordiales saludos y las más sinceras expresiones de admiración y solidaridad hacia el pueblo de la gran república del norte y su digno y ejemplar presidente."

Regresó esta mañana el Ministro de Gobierno

Prosiguen los trabajos electorales previos

Esta mañana ha regresado de la Capital Federal el ministro de Gobierno, quien ha reasumido la jefatura de la misión federal, que había delegado en el ministro de Hacienda.

El doctor Rodríguez concedió una entrevista a los representantes de los diarios, a quienes informó que el domingo próximo, 6 del corriente, estará de regreso el interventor, según las informaciones que le había proporcionado el doctor Bruchmann.

Agregó que había recogido una óptima impresión sobre la popularidad del presidente de la Nación, que en más de una oportunidad y con motivo de la recepción al presidente de Estados Unidos, había sido entusiastamente aplaudido por el pueblo.

Con respecto a los comicios y rumores de fechas probables, o posibles postergaciones, el doctor Rodríguez expresó que no había terminado aún el proceso previo electoral, condición indispensable para poder someter a consideración del Poder Ejecutivo nacional el informe definitivo sobre la situación de la provincia en lo que respecta a sus condiciones y retornar a la normalidad, mediante las elecciones de renovación de poderes públicos.

Informó también el encargado de la misión federal, que había sido dispuesta la impresión de los padrones, tarea que es vigilada cuidadosamente para evitar cualquier dificultad que pudiera dar lugar a correcciones inesperadas o postergaciones de labor de imprenta.

Consejo de Educación

Reglamentación de herencia vacante

Los asesores letrados del Consejo, doctores Salvador Arteabaro, de la ciudad de Rosario, y Jorge Christi, de ésta, han presentado a la consideración de las autoridades escolares un anteproyecto de reforma al reglamento vigente sobre herencias vacantes. La presidencia interina del Consejo encomendó el estudio del mismo a la secretaría de la repartición.

Campamento escolar

En la contaduría del Consejo se reciben las inscripciones para el campamento escolar que funcionará en Coronda durante treinta días. Sólo se admitirán 80 niños y abonarán para participar, 60 pesos cada inscripto.

Obtuvieron un plazo los abastecedores

El transporte de carne

Informamos ayer del propósito que abrigaban los dirigentes de la Sociedad de Abastecedores en el sentido de entrevistar al intendente comisionado municipal, Sr. Giavedoni, con el fin de solicitarle una prórroga al plazo fijado para que los abastecedores se pongan en las condiciones requeridas en el decreto expedido el sábado anterior, con relación al transporte de carne del matadero a los puestos de abasto.

Esta mañana se ha realizado la entrevista aludida, según nos informan dirigentes de la sociedad mencionada, con resultados satisfactorios. El intendente, en efecto, escuchó a sus visitantes y comprendiendo la justicia del pedido que se le formulaba, accedió a prorrogar hasta el 15 del corriente el plazo para que los carniceros pongan en condiciones de higiene satisfactorias los vehículos en que transportan la carne, como se sabe, el plazo anterior había vencido ayer, con evidente perjuicio para los abastecedores y personas que se ocupan del transporte de reses.

LA VACUNACION ANTIVARIOLICA EN LA ASIST. PUBLICA

Desde algunos días no se vacuna en la casa central de la Asistencia Pública, por falta de vacunas antivariólicas. Las partidas últimamente recibidas de la Dirección General de Higiene, se han agotado, y actualmente se está a la espera de nuevas remesas.

El director de la Administración Sanitaria y Asistencia Pública, que se halla en Buenos Aires, entre otras cosas que gestiona está la provisión de vacuna antivariólica por el Departamento Nacional de Higiene a la mencionada repartición municipal. El Dr. M. Bentolila espera obtener ese elemento para seguir inmunizando a la población contra la terrible enfermedad.

En esta capital se han agotado totalmente las existencias de vacuna, pues en la Dirección General de Higiene tampoco hay.

En cuanto se reciban nuevas remesas, en la casa central de la Asistencia Pública se reanudará la vacunación y revacunación del público.

La lucha contra el tracoma

El informe elevado al director de Higiene por el médico jefe de la sección tracoma, relativo a la lucha contra la peligrosa enfermedad, ha puesto en evidencia la necesidad de que la acción de los poderes públicos sea mantenida y aun reforzada con medidas más severas si fuere menester, para que la campaña de las autoridades sanitarias llegue en forma permanente a todos los focos existentes.

El director de Higiene, de acuerdo con la opinión expresada por el doctor Maggi Zavalla, solicitará al ministro de Gobierno 30.000 pesos destinados a la campaña sanitaria; con dichos fondos, calculan las autoridades sanitarias que podrán atender la lucha contra el tracoma durante doce meses, reforzando las instalaciones, personal, etcétera, y para crear nuevos dispensarios, particularmente en la zona este, hacia el límite con Santiago del Estero, donde han sido comprobados algunos casos.

A. JULIA TOLRA

LIBERTAD DE ENSEÑANZA Y ANALFABETISMO

Es verdaderamente paradojal cierto criterio generalizado en determinados sectores de la opinión pública, en materia de enseñanza. De ellos parten los más ruidosos clamores por la casi constante invariabilidad de las cifras con que las estadísticas demuestran el escaso rendimiento de la campaña contra el analfabetismo, sobre todo en algunas regiones del país. De ellos surge la protesta permanente por la supuesta indiferencia de los poderes nacionales o provinciales, pero nunca ponen su esfuerzo directo y concretamente aplicado a la determinación de medios efectivos y conducentes a resolver la más compleja de las cuestiones administrativas de la nación.

Maestros he oído que solucionaban el problema con la venta de los acorazados y la supresión del ejército, repitiendo el proverbio de la venta del caballo para adquirir el forraje.

Otros, no menos unilaterales, simplistas e indocumentados, recurren a su mitología sectaria, reclamando para la educación común el "presupuesto" de la iglesia de Estado, muy creídos de haber descubierto una mina de platino, de esas que a algún país de moda, sirve para mantener el ejército más costoso del mundo.

Tales errores no son sino el fruto del desconocimiento absoluto en que viven acerca de la extensión y alcances múltiples de la propia vida educativa del país, cuyos factores y elementos activos no se reducen al límite estrecho por ellos imaginado.

La sabia ley de Instrucción Pública, envejecida ya, pero siempre hermosa por el hálito de una sana inspiración creadora de la cultura nacional, señaló con precisión cuáles eran los caminos para emprender la cruzada [illegible] contra el analfabetismo y, si no ha fructificado con la amplitud deseada, culpa es de las mil subversiones sufridas al través del tiempo, y no de su valor intrínseco.

Si algunas naciones y zonas de las mismas exhiben con orgullo, pueblos exentos de analfabetismo, al examen de sus medios y condiciones debemos recurrir, para imitar sus procedimientos una vez comprobada la similitud de condiciones.

Acudamos a ejemplos, hoy también de moda, de regiones que atraen la curiosidad del mundo. España, tiene zonas de crudo analfabetismo, en tanto otras, Vasconia y Cataluña, están orgullosas de la cultura popular lograda en el último siglo. ¿Cómo? ¿Acaso el Estado que es el mismo en todo el territorio, pudo lograrlo por favoritismos inexplicables? ¡Nada de eso!

Fué por obra y gracia de la acción privada, en algunos casos, sólo semi-oficial, pues en esos grupos de típica filiación, los partidos políticos han contribuído eficazmente a la difusión de escuelas costeadas por el peculio propio. Agréguese a esa cooperación la de los municipios e instituciones de todo carácter que han comprendido cómo se enaltecían al levantar el nivel de sus conciudadanos, generalizando el silabario.

Alemania, Suiza, Suecia y Noruega, Bélgica y muchos Estados norteamericanos son otro ejemplo permanente de su habilidad en resolver el problema de la educación común, al aceptar todos los aportes, sea cual fuere su origen, con tal de estar conformado al espíritu nacional.

En tanto, nosotros, que tan pobres estamos en tal materia de cooperación, sometemos a críticas injustas y, a veces, a verdaderas persecuciones de palabra o de hecho a las pocas fuentes que, desde la primera hora de nuestra civilidad, se abrieron generosas sobre el suelo patrio.

El sectarismo puede más que el sentido práctico.

Estadísticas oficiales incompletas, nos dicen que las congregaciones religiosas existentes en la República, atienden la instrucción primaria de ciento cincuenta mil niños; que en la secundaria, hay en aulas, alrededor de seis mil; en las normales, cuatro mil y en las profesionales varias, casi tres mil.

Si en un momento determinado cerraran sus puertas esos institutos, la atención de esos niños y jóvenes importaría más de veinticinco millones de pesos anuales, es decir casi el doble de lo que insumen varias provincias juntas, o la de Santa Fe entera.

Súmense las inversiones economizadas por la Nación en tal concepto, en su siglo de vida orgánica y habrá llegado el momento de preguntarse, ante la extraordinaria cifra, si es de despreciar o desconsiderar el aporte magnífico que un credo, sea cual fuere la estima que merezca a los críticos, ha ofrendado a la patria.

No necesito recordar el papel superior que han desempeñado esas instituciones como avanzadas civilizadoras en los primeros días de la nacionalidad, cuando todo estaba por hacerse y las dificultades sólo eran salvables si llevaban los luchadores alma de apóstoles y fe de creyentes. El olvido es injusticia cuando niega merecidos reconocimientos.

El sectarismo, sin embargo, se empeña en trabar la libre acción expansiva de la enseñanza privada, descubriéndole defectos que, si existen, son en verdad imputables al Estado que no sabe emplear sus medios de contralor de que está armado por las leyes. Si el mercantilismo ha podido invadir el aula privada, culpables son los que, pudiendo hacerlo, no lo evitaron o reprimieron. La ley no ha silenciado facultades en ese sentido, antes bien las ha concedido a los administradores públicos, hasta con exceso, pues fué parca en su limitación, para que se hiciera uso de ella sin restricciones peligrosas.

Inmiscuir el sectarismo en cuestión de tanta trascendencia, es lamentable y denuncia menguado criterio.

Pudiera creerse que esa imputación de sectarismo no responde a la realidad; más bastará un ejemplo para demostrar que se asienta sobre hechos notoriamente exactos.

Hay una magnífica institución en la Capital Federal que todos conocen por su prestigio indiscutible: la institución Morris, que ha sostenido por iniciativa de aquel pastor ilustre de la iglesia protestante, escuelas que sirvieron para plantear la gran campaña contra el analfabetismo en los suburbios de la gran ciudad. Nunca se levantó una voz de crítica contra ella, porque, sin duda, se creyó obrar con habilidad prestigiándola por no ser exactamente del credo reconocido por el Estado.

Sin embargo, muchos Morris trabajan en silencio, instruyendo cantidades superiores de niños y jóvenes, desde Tierra del Fuego — Salesianos — hasta las fronteras norteñas.

Religiosas o laicas, las escuelas se necesitan. Si los no creyentes fundaran otras tantas y las superaran en cantidad y calidad, la crítica sería bien acogida, para traerle la fuerza de la acción positiva.

Mientras eso no suceda, en tanto el Estado no alcance la capacidad indispensable para satisfacer las exigencias de una población creciente y la niñez reclame el silabario, no es justo ni patriótico en el sentido sano de la palabra, discutir la libertad de enseñanza consagrada por la Constitución, sabiamente, y es deber multiplicar los estímulos a fin de que no haya maestros de brazos cruzados esperando al niño, sino que, al contrario, se aguarde el egreso del docente, para ofrecerle la oportunidad de ejercer su sagrada misión dentro o fuera del régimen oficial.

Formado el maestro en el molde que la nación ha instituído, y vigilado cumplidamente en su labor para que no se aparte de él, el ideal es que en cada calle, en cada obraje, en cada núcleo de chacras o estancias, un maestro, con hábitos o sin ellos, consciente de su apostolado, desbaste las inteligencias y prepare la civilidad futura.

En mi concepto, por mucho tiempo será éste el único recurso de lucha extensiva contra el analfabetismo. La enseñanza privada bajo el severo contralor oficial ha de ser, económicamente, la solución posible y, para realizarla, sólo es menester que el Estado, por su parte, coadyuve ofreciendo al novel educador, o a la entidad iniciadora, el plantel de instrumentos de trabajo indispensables y la pequeña cooperación que asegure su subsistencia básica.

En lo que atañe a la crítica, hay que recordarle que lo menos a que estamos obligados, es a no dificultar o impedir la obra de los demás, cuando no se está habilitado, ni lo están los poderes públicos, para llenar el vacío.

La Ley de Educación así lo previó con clarividencia superior y bueno es seguir su sabio consejo, después de tantos lustros de estéril discusión.

Las donaciones de locales escolares a los gobiernos

Está formándose una corriente contraria por razones de interés público

Es corriente en nuestra campaña la formación de comisiones o sociedades de vecinos para obtener la creación de escuelas primarias, donde no la haya y la dotación de un local propio y adecuado donde ya existe. En algunos pueblos, los propietarios suelen donar el terreno necesario y hasta materiales con destino a la construcción del edificio, a condición de que se instale la escuela.

Si se llevase una estadística de las donaciones hechas en esa forma, podría establecerse el alto porcentaje de locales ofrecidos gratuitamente en nuestra provincia, por el Consejo Nacional de Educación, para el funcionamiento de escuelas de la ley Láinez.

La generosa contribución de los vecindarios y de algunas personas pudientes, no merece sino excepcionalmente, la consideración debida de las autoridades escolares, que no se ocupan con el celo de aquéllos, de conservar, ampliar o mejorar los locales. Retribuyen el esfuerzo y la buena voluntad del público, con el abandono.

Lo más grave del caso es que, una vez efectuada la donación del local, donantes, sociedad, comisión o centro, — pierden todo derecho sobre el inmueble y no pueden realizar sobre el mismo ninguna reforma, ampliación, etc., sin autorización previa del Consejo, cuya obtención demanda meses de trámites con las consiguientes pérdidas materiales.

Cuando las sociedades cooperadoras de estos establecimientos educacionales, ven la necesidad de efectuar reparaciones en el inmueble que han construído y donado, tienen que solicitar autorización superior, esperar que realicen sus estudios los técnicos oficiales y que se llenen otros requisitos legales, mientras el edificio sigue sufriendo deterioros y el personal docente y el alumnado sufriendo incomodidades o expuestos a peligros.

El Consejo Nacional de Educación, como cualquier otra repartición oficial, se preocupa muy poco de la conservación de los locales de las escuelas del interior.

Esta ingrata comprobación está dando lugar a que se forme una corriente contraria a las donaciones de inmuebles con destino al funcionamiento de escuelas primarias en la campaña. Noticias de distintos puntos revelan que entre los miembros de las agrupaciones pro-escuelas, surge la idea de que en vez de ser donados los locales a las autoridades, queden a cargo de las sociedades cooperadoras y donde no las hubiere o se [illegible], pasarán a posesión del Consejo de Educación, sólo hasta tanto se reconstituyan las entidades. Así, manteniendo su dominio los particulares, se podrá reparar o reformar o ampliar un local escolar, sin tener que vencer los infinitos obstáculos de los trámites legales. Además, las sociedades cooperadoras o comisiones vecinales, siempre serán más celosas de la conservación y embellecimiento del edificio escolar, que el Estado.

EL AGUA QUE SE SUMINISTRA A LA POBLACION

El ingeniero - jefe de las Obras Sanitarias recibió un pedido de informes

Ayer por la tarde el ingeniero-jefe del Distrito Santa Fe de las Obras Sanitarias de la Nación, señor Alberto Senillosa, recibió de la correspondiente sección técnica de aquella repartición nacional en B. Aires, un pedido de informe sobre la calidad del agua que se suministra a la población, procedimiento que se aplica para clarificarla, sistema de explotación del servicio, etc. En pocas palabras, se pide una información desde el punto de vista técnico y del comercial.

El ingeniero Senillosa contestará en breves días a la nota de la superioridad, remitiendo los antecedentes que ha reunido, descripción del estado de las instalaciones, deficiencias existentes, gastos y producido de la explotación de los servicios de aguas corrientes y cloacas, capital invertido, etc. En cuanto a los análisis de agua, en Buenos Aires se guardan copias de los realizados en el Laboratorio de la repartición y además se enviaron muestras al Departamento Nacional de Higiene para su análisis, cuyo resultado podrán agregarse a los antecedentes.

Creemos que, al tratarse de nuevo este asunto en la Cámara de Diputados, se podrá avanzar un poco en el camino de la solución del problema de proveer de agua de buena calidad a la ciudad de Santa Fe, el cual viene preocupando desde varios años.

Limpieza de cañerías

Personal de las Obras Sanitarias de la Nación, está efectuando una limpieza de las cañerías de aguas corrientes en toda la ciudad, especialmente en las zonas del oeste y noroeste, donde en razón de la distancia desde el lugar de distribución, es más conveniente que los caños estén bien limpios para recibir la mayor cantidad. La limpieza se efectúa a razón de mil metros de cañerías por mes.

CASA GRIS

Renuncias de funcionarios

Esta mañana han sido entregadas al interventor interino las renuncias del jefe de policía del departamento Castellanos, del intendente municipal de Rafaela y los miembros del directorio del Banco Provincial (Casa Rafaela). Las dimisiones de los directores bancarios han sido enviadas a consideración del ministro de Hacienda. Tanto éstas, como las de los otros funcionarios dimitentes, serán aceptadas, en virtud de que los renunciantes expresan que lo hacen para dedicarse a las actividades políticas.

Ministerio de Hacienda

En concepto de aporte patronal el ministerio ha hecho entrega esta mañana a la Junta de Pensiones y Jubilaciones, de la suma de ciento cincuenta mil pesos.

—Mañana serán abonados los haberes del personal de tropa de las jefaturas de La Capital y Rosario por el mes de noviembre; a los empleados de dichas reparticiones les está abonado el mes de octubre.

—El Banco Herman Hnos., ha depositado en el Banco Provincial de Santa Fe, casa Rosario, el importe de la operación de compra de dos millones de pesos nominales en títulos de la ley de parques y paseos No. 2486, recientemente concluída con el ministerio de Hacienda.

—Con motivo de la resolución de construir un edificio para los tribunales en San Urbano, el ministro ha recibido telegramas de felicitación firmados por vecinos de varias localidades del departamento General López. El doctor Maciel ha agradecido los mensajes.

Ministerio de I. Pública

Hasta las últimas horas de la tarde no había llegado el ministro de Instrucción Pública y Fomento, quien se encontraba esta mañana en Rosario, de regreso de su viaje a la Capital Federal.

Según informaciones que hemos obtenido, el doctor Foster viajará nuevamente a la metrópoli.

—Vecinos de las poblaciones de Dos Rosas y La Legua (departamento Castellanos), han solicitado la separación de las colonias, de la comuna de [illegible], donde actualmente están inscriptos y abonan sus impuestos.

—Desde Avellaneda, departamento General Obligado, un grupo de vecinos ha enviado una nota al ministerio, para solicitar la creación de una escuela de agricultura que podía estar situada entre Avellaneda y Reconquista.

NOTAS

LIBERTAD DE OPINION

Informan desde París que "el Sindicato General de Trabajadores impidió la semana pasada, mediante una huelga general, que apareciese "Gringoire", periódico de la derecha. En vista de la actitud obrera, "Gringoire" fué impreso en los talleres de "Petit Journal". Pero al salir el primer coche que transportaba la edición, cinco hombres se apoderaron del vehículo y arrojaron al Sena los 20.000 ejemplares del semanario".

No sabemos con exactitud si "Gringoire" es, en rigor, un periódico fascista. Que si lo fuese, no ha de lamentar el episodio de que fué víctima, pues todo enemigo de la libertad de opinión ha de saber soportar las consecuencias de sus teorías cuando llega el momento de que se las apliquen. "Gringoire" hace uso de la libertad para combatir al actual gobierno de Francia surgido de una coalición de las izquierdas. Está en su derecho. En punto a opiniones políticas no se concibe la unanimidad si no es violentamente impuesta por el poder público.

Lo que no resulta fácil de explicar es la actitud de los obreros. Por qué éstos, aun los mismos comunistas que predican las excelencias de la dictadura, invocan la libertad y dicen que luchan para defenderla. Dejemos a un lado el malicioso contrasentido de quienes sueñan con una dictadura y levantan, mientras tanto, emblemas democráticos, y consideremos la actitud de quienes defienden honradamente el sistema democrático liberal y al mismo tiempo aplican sistemas dictatoriales de lucha. Porque la libertad de opinión consiste en que "Gringoire" pueda decir lo que le parezca bien y el órgano del Sindicato de Trabajadores pueda decir exactamente lo contrario de lo que dice "Gringoire". La libertad, referida a la prensa, a la cátedra, a la oratoria parlamentaria o callejera, es de índole polémica, se nutre con el diálogo. Y para que la libertad resulte útil, eficaz, robustecida en su raíz moral, conviene que todos puedan hacer uso de ella, lo mismo quienes redactan "Gringoire" que quienes redactan cualquier "anti-Gringoire". Pero ocurre que cada cual entiende la libertad a su manera. Los obreros del sindicato entienden que la libertad consiste en arrojar a las aguas del Sena las páginas de un periódico cuya ideología no les es grata. Lo cual equivale a demostrar que es posible alimentar la libertad con actitudes liberticidas. Este absurdo evidente es el que más se aplica. Curiosa circunstancia: la libertad es invocada por todos los sectores del panorama político. Pero no es respetada por ninguno. Todos se complacen en demostrar [illegible] sus [illegible], pero del mismo modo todos se sienten satisfechos al demostrar prácticamente que la libertad es un mito.

Sólo animan una actitud sincera, lógica, consecuente, quienes en Moscú, Roma y Berlín dicen derechamente: aquí no hay libertad ni falta que hace. Aquí sólo el Estado es libre; todo lo que está al margen del Estado depende de él y a él se le somete. Aquí no cultivamos comedias. Tragedias, sí.

ALARMA LA BAJANTE DEL RIO PARANA

Hoy se descendió en Pto. Aguirre

Verdadera alarma está causando entre los armadores, navegantes y pobladores de las costas del río Paraná, la extraordinaria bajante de este gran arteria fluvial. Se calcula que el río seguirá bajando por lo menos hasta mediados de la semana próxima, en base al estado actual del mismo en los puertos del Norte, pues en caso de continuar bajando en Posadas, el reflujo se prolongaría más aún.

Tan pronunciado descenso ocasionará graves inconvenientes a la navegación de ultramarinos en el tramo Santa Fe-Rosario, y a los buques de cabotaje mayor, de Santa Fe al Norte, ya sea para Formosa, Posadas o Asunción del Paraguay.

Bajando durante diez días más — es el mínimo que puede esperarse ahora,— en jurisdicción de Santa Fe se reducirá la altura de las aguas a 0,50 metro sobre cero, constituyendo una bajante extraordinaria.

El Telégrafo Nacional comunica en la fecha:

Corrientes 0.52 metro, bajó 10 ctms. desde ayer; Itá Ibaté 0.38, id. 4 ctms.; Ituzaingó 0.40, bajó 2 ctms.; Posadas 0.22, id 4; Puerto Aguirre 3.38 metros, creció 1 centímetro.

Río Paraguay: Formosa, sin aviso; Bermejo, 0.43 metro, bajó 5 centímetros.

El boletín diario de la Oficina Técnica de la administración del puerto, consigna que la altura del río Paraná es hoy de 0.96 metro sobre cero en el dique No. 2, habiendo descendido 5 ctms. desde ayer.

Escolares

Asamblea de Padres de la Escuela Industrial No. 5

En la última asamblea general realizada por la Sociedad de Padres, de la Escuela Industrial de F. Sorilna No. 5, la tesorería de la entidad dió cuenta del movimiento de caja, que tuvo un ingreso de 673.70 pesos y un egreso de 119.95, existiendo un saldo de 553.75 que demuestra la situación próspera de la entidad.

Dando cumplimiento al reglamento de la Sociedad, en la misma asamblea se renovó la comisión directiva, cuyos cargos han recaído en las personas siguientes: Manuel Arroyo, presidente; Francisco Cancillieri, vicepresidente; José Bianchi, secretario general; Felipe M. Pacheco, secretario de actas; José Rojas, tesorero; Carmen Trentin, pro tesorera; Isabel Courault, asesora; Rosita G. de Fernández, Domingo Fabio, Gilda Zabalza, Julio Perezlindo, vocales; Enriqueta Cello, ayudante de tesorería; Santos Boccea, Domingo Mares y Bartolomé Pautasso, suplentes; Pedro A. Selva y F. Tapia, revisadores de cuenta.

Una delegación de la entidad entrevistó al señor ministro de Hacienda de la Provincia doctor Juan Maciel y al Director de Obras Públicas Ing. Hipólito Marelli, con el objeto de interesarlo por la construcción del edificio para la Escuela.

Excursión

Con motivo de haber finalizado los cursos escolares, los alumnos que egresan del sexto grado "A" de la escuela Jorge Stephenson realizarán una excursión a la localidad de San Lorenzo con el propósito de visitar el convento histórico y a la ciudad de Rosario.

El Consejo de Educación ha cooperado con dinero para que la excursión se lleve a cabo.

Despedida

Anoche, la Sociedad Cooperadora de la Escuela Profesional Nocturna No. 1, ubicada en 25 de Mayo entre Salta y Rosario, ofreció a los profesores y alumnos del establecimiento un "lunch" con motivo de haber finalizado las clases por el año en curso.

Consejo de Ingenieros

Renovación del cuerpo

Tuvo lugar ayer la elección de renovación de la mitad de los miembros del Consejo de Ingenieros, de acuerdo con las disposiciones de la ley de creación.

El escrutinio se realizó a las 17.30: presidió el ingeniero Hipólito Marelli, actuando el secretario ingeniero López Pascual.

El resultado de los comicios es el siguiente:

Por la primera circunscripción: ingeniero J. Carlos Ariotti y arquitecto Guillermo Ebrecht; por la segunda circunscripción, arquitecto Juan A. Newton e ing. industrial José V. Díaz Valentín; con excepción del arq. Newton los otros miembros han sido reelectos.

En el transcurso de la semana corriente quedará constituído definitivamente el Consejo; lo integrarán los nombrados arriba, más los ingenieros agrónomos Dámaso Lachaga y químico Guillermo Berrea, por la primera circunscripción y el ingeniero Carlos Isella y arquitecto Julio E. Albanese, de la segunda circunscripción, que no han terminado su mandato.

INCONCEBIBLE MOROSIDAD JUDICIAL

El asesinato de Abel Ayerza

Los organismos superiores de la justicia cordobesa han debido llamar la atención de los jueces de Villa María, en vista de la prolongada demora que sufre la substanciación del juicio criminal instruído contra los autores convictos y confesos de un secuestro sensacional y presuntos autores del asesinato del señor Abel Ayerza, hecho sobre cuyos pormenores no es preciso insistir. Han transcurrido casi cuatro años desde el momento en que el país fué sacudido por la noticia de aquel asesinato, trágico colofón de una epidemia de secuestros que en su hora creó una atmósfera de terror y temor, y aun la justicia no ha podido dictar el fallo vindicatorio que reclama la defensa social; es éste el más notorio caso de morosidad judicial que pudo haber ocurrido en un proceso que ha conmovido a la opinión pública y resulta, pues, justificado el llamado de atención que se formula a los jueces que lo tienen en sus manos. Pero es aun más lesivo para la dignidad social que el hecho mismo de la mora, las causas de esta prolongación indebida del proceso, pues son las propias leyes creadas por la sociedad en defensa de sus individuos y de su estructura los instrumentos empleados para postergar indefinidamente un fallo que la opinión ha pronunciado hace tiempo. En ese proceso, en efecto, se han producido tantas recusaciones sin causa como defensores de los procesados intervienen, y éstos son muchos; se han interpuesto todos los recursos de mala fe que el procedimiento autoriza y, en fin, se ha llegado al extremo de pedir traslados diariamente con el propósito de hacer que jamás los jueces tuvieran los expedientes en las manos. Este hecho revela que el procedimiento judicial necesita ser reformado con vistas a dar agilidad al juicio y mayor libertad de actuación al magistrado. La libertad de defensa en juicio que proclama la ley fundamental como un principio inconmovible, debe ser reglamentado no sólo considerando el interés del individuo, sino también los intereses de la colectividad, a veces herida íntimamente por un hecho cuyos autores tienen en las reglas del procedimiento, tanto, torcida y [illegible], la mejor de sus defensas.

La mejor expresión de protesta contra estos casos de justicia retardada, debiera venir de los propios profesionales del foro, interesados más que nadie en que los recursos que ponen las leyes en sus manos para la más profunda defensa de los intereses morales y materiales que se les confían, no sean usados en el afán surdo de prolongar indefinidamente las sanciones judiciales de los incidentes, la interposición reiterada de recusaciones, la excesiva tendencia a plantear incompetencias supuestas e imaginarias faltas de jurisdicción del actuante, son elementos constitutivos del desprestigio en que caen las prácticas forenses. Tanto, que profesionales hay cuya fama se cimenta, en años de actuación en el foro, en su habilidad para incidentar, en la inteligencia que ponen al servicio de su experiencia en la "chicana".

Pero, si este ideal de colocar en manos de la más pura representación del gremio la vigilancia del fiel cumplimiento de esa serie de normas no escritas que constituyen la ética profesional, es aún irrealizable, corresponde que sea la misma sociedad quien reaccione en su defensa y organice un sistema de procedimiento judicial más adecuado a la necesidad de que la justicia actúe más rápidamente. Para esto, conviene desatar completamente las manos del magistrado, en quien la sociedad confía la misión de distribuir justicia y permitirle, quitándole los lazos de la chicana, que subordine toda su actuación a la necesidad, precisamente, de distribuir justicia.

PAGO DE JUBILACIONES FERROVIARIAS

Durante los días 3 y 4 del corriente, en las oficinas de la sucursal local del Banco de la Nación Argentina se procederá a pagar las jubilaciones y pensiones de los beneficiados por la Caja de Jubilaciones y Pensiones Ferroviarias.

Los pagos de estos haberes se harán, los días indicados, de 16.15 a 18 horas.

ENTRO EN EL PUERTO UN ULTRAMARINO

Ha entrado esta mañana en el puerto local, a efectuar embarques de cereales por cuenta de la firma Bunge y Born, el vapor argentino "Santa Catharina", transatlántico destinado a la línea del Brasil.

A última hora de la tarde se esperaba la entrada del buque griego cuyo próximo arribo anunciábamos ayer.

El puerto se hallaba sin ningún ultramarino desde el domingo por la mañana.

INSPECCION DE SOCIEDADES ANONIMAS

Publicación de balances

Por encontrarse dentro de las disposiciones de la reglamentación en vigor, han sido autorizadas a publicar sus balances, las sociedades anónimas siguientes: Agrícola-Ganadera, de Cañada de Gómez; Compañía de Seguros La Segunda, de Rosario, y La Cooperativa Santafesina, de esta ciudad.

—A la S. A. Productos y Consumos Rurales de San Jenaro, departamento San Jerónimo se le ha comunicado que toda modificación a los estatutos deberá ser comunicada al ministerio respectivo para su aprobación, particularmente en lo que se refiere al aumento del capital social.

VENDRA EL MINISTRO HUNGARO EN SUD AMERICA

Visitará la colonia húngara de Santa Fe

Se nos ha informado que el 13 del corriente llegará a Santa Fe el ministro Plenipotenciario de Hungría en Sud América, con asiento en Buenos Aires, señor Alberto D. Haydin.

El señor Haydin visitará a miembros de la colonia húngara de Santa Fe el mismo día de su llegada, y al día siguiente concurrirá a la sede de las autoridades locales, con objeto de presentarles sus saludos. El señor Haydin regresará a Buenos Aires en la tarde del mismo día 14.

La información a que aludimos agrega que el señor Andrés Oser se encuentra a cargo de la organización de los homenajes que se tributarán al señor Haydin con ocasión de su viaje a Santa Fe.

EL PEDIDO DE INTERVENCION EN LA JUNTA DE PENSIONES

El informe de la Fiscalía de Estado

Esta mañana la Junta de Pensiones y Jubilaciones ha devuelto al ministerio, con el informe respectivo, el expediente iniciado a raíz del pedido de intervención en la misma, formulada por el Centro de Jubilados y Pensionados, el que ha denunciado hecho que según afirma constituyen irregularidades.

El expediente será remitido al Agente Fiscal en turno, Dr. Francisco [illegible] quien deberá dictaminar si corresponde o no el pedido del Centro de Jubilados; la intervención del mencionado funcionario judicial se debe a que el Fiscal de Estado, Dr. José M. Cafferatta se ha inhibido en el asunto, en virtud de que integra la Junta, de acuerdo con la ley de la materia.

Inaugurará mañana su nuevo local la Tienda "San Juan"

Estuvo clausurada tres meses

Mañana reabrirá sus puertas al público la Tienda "San Juan", después de una clausura que se prolongó a tres meses y que fué necesaria con motivo de haberse llevado a cabo en el local obras de ampliación y modernización que lo han transformado completamente. La tienda "San Juan" que el público conocerá a partir de mañana, ubicada en el mismo sitio en que funciona desde hace más de cuarenta años, está a tono con el progreso experimentado en el último lustro por la zona — San Jerónimo entre Salta y Mendoza — uno de los puntos más bulliciosos de la ciudad y donde con más elocuencia demuestra Santa Fe su creciente pujanza interior de ciudad moderna y ávida de adelanto.



El fundador del establecimiento

Este establecimiento comercial, uno de los establecimientos tradicionales de Santa Fe, fundado en el año 1892 por don Amado Tomás. Prosperó como prosperaba la ciudad que no conocía sino muy pasajeros momentos de depresión; de un pequeño salón se transformó en una casa que importaba sus propias mercaderías y obtuvo del público santafesino la confianza que necesitaba para desenvolverse con el empuje que su fundador concibiera. Desaparecido el señor Tomás, sus hijos y el señor Nicolás Chemes Jantus quedaron al frente de la casa y supieron dirigirla de modo que no desviara la trayectoria de progreso que le imprimiera su propietario. Hasta hoy, hasta la víspera de un acontecimiento que adquiere singular importancia íntima y que tiene mucha significación en relación con Santa Fe.

Esa consecuencia dejar constancia de hechos semejantes al que comentamos. Una ciudad que tiene la fuerza suficiente para hacer que las fuerzas vitales de su comercio interior no sucumban al empuje de épocas terriblemente depresivas y que, antes al contrario, les presta el apoyo necesario para que evolucionen y prosperen, merece, efectivamente, el nombre de ciudad. Y esto es lo que es Santa Fe: la ciudad que ha capeado casi sin daño la violencia de una reciente tormenta económica. Casos de franca evolución de establecimientos comerciales, como la tienda "San Juan" demuestran la exactitud de la afirmación.

El dueño de la oveja

En nuestra edición anterior dimos cuenta de que en la vía pública, jurisdicción de la sección 1a. había sido encontrada una oveja cara-negra, que alguien entregó en la citada oficina de guardia. Iniciadas averiguaciones, a las 9 horas se dió con el dueño del lanar, que resultó ser el vecino Juan María Escalante, a quien le fué entregada.

ARZOBISPADO

Encuéntrase en esta capital, el ex obispo auxiliar de la arquidiócesis de Entre Ríos monseñor Nicolás de Carlo, quien prepara su traslado a Resistencia, donde ocupará la vicaría general del Chaco y Formosa, recientemente creada por el arzobispado santafesino.

Seminario conciliar

Han finalizado los cursos del Seminario Conciliar de Guadalupe; esta mañana monseñor Fasolino visitó el instituto y ofició misa en la Capilla del mismo; en el salón de actos fueron leídas las clasificaciones finales de cada alumno. La distribución de premios tendrá lugar el jueves próximo a las 18.

Un caso poco común puede ocurrir en el Departamento S. Lorenzo

Dos hermanos serían candidatos a senadores por distintos partidos políticos

PERSPECTIVA DE COMPLICACION

ROSARIO, 1. — Si los demócratas progresistas proclaman candidato a senador por San Lorenzo al señor Froilán Ravena Palacios, se presenciará un hecho poco común. Los impersonalistas han proclamado al señor José Ravena Palacios, jefe de policía y hermano del anterior y es de creer que por esa causa, en San Lorenzo no se aplicarán los procedimientos de violencia que se vienen anunciando.

La cosa se completará más si en la lista demócrata, se incluye al señor Albino S. Palacios, primo de los hermanos que militan en filas diversas.

PROYECTO DE PENSION

ROSARIO, 1o. — La representación impersonalista de Santa Fe ha presentado un proyecto a la Cámara de Diputados, acordando una pensión de 400 pesos mensuales, a la viuda e hijos menores del doctor Agustín Araya, recientemente fallecido. Los fundamentos los subscribe el señor Pita, que en su oportunidad hizo el elogio del extinto, de quien fué eficaz colaborador y amigo.

DOS IMPORTANTES EDIFICIOS

ROSARIO, 1o.— En la calle Córdoba entre Laprida y Maipú, ha sido adquirida en 65.000 pesos, la vieja propiedad que perteneció a la familia Tiscornia, que es una de las más antiguas de la ciudad.

Allí el Dr. Angel García Collazo, cuyo apellido está familiarizado por los productos farmacéuticos de que es autor, levantará un edificio de 10 pisos, teniendo ya listos los planos correspondientes.

También en la esquina de Rioja y Buenos Aires, donde hay una serie de casas ruinosas, el señor Luis Pinasco construirá uno de 8 pisos, siendo como el anterior dedicado a renta.

UN DIPUTADO EFICAZ

ROSARIO, 1o. — No hay duda que para el partido Demócrata Progresista, el diputado Noble es un parlamentario eficaz, dado que se ocupa de cualesquier asunto, demostrando así la vasta preparación que posee.

Ahora en la cámara acaba de designarse una comisión de siete miembros, encargada de preparar el proyecto de Código sanitario, cuya iniciativa se debe al diputado por Córdoba doctor Gregorio N. Martínez.

Además del autor, forman parte de la misma, en representación de diversos sectores, los diputados médicos Padilla, Degano, Giménez, Aguiar, López Merino y por los demócratas ha sido incluído el ingeniero Noble.

Ya cuando se discutió el asunto, en nombre del bloque habló el doctor Mattos, cuando lógicamente le correspondía hacerlo al Dr. Sallarés, que es médico, de modo que la eliminación de que ahora es objeto nuevamente, préstase a justificados comentarios.

Dos siameses en Santiago del Estero murieron al nacer

SANTIAGO DEL ESTERO, 1o. — En el hospital Independencia se registró un nuevo caso de hermanos siameses unidos al torax, los que murieron después de unos minutos de vida.

La mamá se llama Felisa Ferreyra argentina de 20 años.

UNA DELEGACION DE TECNICOS SANITARIOS DE Stgo. DE CHILE

BUENOS AIRES, 1o. — La delegación de técnicos sanitarios enviada por el Gobierno de Chile, continúa siendo objeto de agasajos por parte de las autoridades de Obras Sanitarias de la Nación.

La delegación inició hoy su campaña de estudios. En compañía de técnicos de Obras Sanitarias realizaron un vuelo sobre la ciudad a fin de obtener una impresión objetiva del sistema de desagües suburbanos. Hoy por la tarde visitaron el gran depósito Córdoba, para conocer sus características y funcionamiento y mañana inspeccionarán varios conductos de desagües fluviales con construcción y también la fábrica de ácido sulfúrico, que la dependencia posee en San Isidro.

Por la noche, en el Club Atlético Obras Sanitarias, le será ofrecida una comida a la que asistirán las autoridades y personal técnico de la repartición.

El viernes los delegados chilenos partirán para Mar del Plata, con el propósito de estudiar los sistemas que componen los servicios sanitarios en la ciudad balnearia.

Siete procesados fueron trasladados a la cárcel de L. Flores

Del Depósito de Contraventores fueron trasladados a la Cárcel Pública de Las Flores los procesados José Leguizamón, Nikifor Posanik, Benicio F. Reynoso, Eleodoro Benítez, Leocadio Sosa, Cesáreo Fernández y Pedro Nolasco Gómez. Los traslados, que fueron dispuestos por los jueces que entienden en las causas, los llevaron a cabo sin novedad.

Principio de incendio

Un rancho sito en Boulevard Zavalla entre 3a. y 4a. Sin Nombre comenzó a arder esta tarde, algo después de las 14 horas, y habría sido destruído por el fuego de no mediar la intervención de [illegible], Agustín Martínez, y algunos vecinos que ayudaron a sofocarlo.

Una dotación del Cuerpo de Bomberos llegó avisada por la seccional 4a. pero sus servicios no fueron utilizados. Se quemó la mitad de la vivienda.

Según la seccional 4a. el fuego lo comunicó una vela encendida que alguien había dejado junto a la estampa de un Santo.

Se dictará un cursillo de tisiología

A cargo del Dr. Emiliano Elizaguirre

El doctor Emiliano Elizaguirre, especialmente invitado por la Sociedad Médica de Santa Fe, dictará en esta ciudad dentro de breves días, un cursillo de tisiología, bajo los auspicios de la Sociedad de Tisiología.

La cuota de inscripción a este cursillo se ha fijado en veinte pesos y se recibe en los siguientes domicilios: doctor Lorenzo García, Chacabuco 1448, U. T. 5617; doctor Alfredo Magdalena, Crespo 2786 y doctor Octavio Russo, Crespo 2368, U. T. 3836.

Se han inscripto hasta hoy los siguientes médicos para asistir a este cursillo: doctores Alberto Pividori, Clodomiro Amado, A. Petrojevich, Lorenzo García, Octavio Russo, Amadeo Cingolani, Bernardo De Diego, Alcee Gordillo, Julio Padín, Francisco Menchaca, Luis M. Nikilson, Mario Iglesias, Pascual Gaia y Ramón A. Ferreyra.

Cámara Arbitral de Cereales

PRECIOS OFICIALES DE LOS MERCADOS A TERMINO

Santa Fe

	Trigo	Lino	Maíz
Disponible	10.20	13.80	5.50
Diciembre	——	13.80	5.10
Enero	——	——	5.60
Febrero	——	——	5.75

Rosario

	Trigo	Lino	Maíz
Disponible	10.60	13.88	5.50
Diciembre	——	13.88	5.50
Enero	——	——	5.65
Febrero	——	——	5.80

Testamentos curiosos

Se creía hasta ahora que el testamento más largo del mundo fuese el de un tal Bush, de Gloucester, que cuenta con 28.000 palabras, pero se ha descubierto que el de un señor Miles, de Bristol, tenía 32.400 palabras, y otro, de 300 páginas, contaba 45.000.

Respecto al testamento más corto y más original, conocido hasta la fecha, no cabe duda que es el del teniente Frank Robson Kirkley, quien al reverso del retrato de su novia escribió: "Le dejo todo cuanto tengo". Es decir, 11 palabras, comprendiendo fecha y firma, a pesar de tratarse de un enamorado cuya norma, seguramente, no habría de ser la parquedad, tratándose de su novia.

El Mayo estrenará mañana una cinta de sello Universal

"Los tres aventureros"

[illegible] Dunn, Sally Eilers [illegible] a [illegible] Tomlin, forman un trío graciosísimo en un festivo [illegible] del camino en la película del sello Universal "Los tres aventureros", que mañana estrenará el cine Mayo, en cuyo desarrollo Tomlin canta dos nuevas canciones que se titulan "No, no es una respuesta" y "Serenata en el gallinero".

"Goal" irá el sábado próximo

GOAL el film [illegible] nacional que anuncia para el sábado el cine Mayo, como se sabe, fué realizado bajo la dirección de Moglia Barth, realizador de RIACHUELO

Si resuelve cenar fuera de su casa vaya al



Su especialidad: Ranas y Patos de la Isla. En un ambiente [illegible] y cordial
CHOPP SCHNEIDER
[illegible] GALVEZ Y LAPRIDA

Dr. MOM
ENFERMEDADES DE LA PIEL Y AVARIOSIS, UNICAMENTE
Ex-Médico de los Hospitales [illegible] y [illegible] de Buenos Aires. — Ex adjunto a las Clínicas Dermatológicas de los Hospitales San Luis de París y [illegible] de Estrasburgo. — Calle [illegible] — Consultas: de 8 a 9 y de 15 a 18 horas. — U. T. 4366 S. T. [illegible]

DR. CARLOS A. BERTUZZI
MEDICO CIRUJANO
[illegible] 2086 — U. T. 4363
No. 47420

y AMALIA, interviniendo en su reparto en los principales roles, un grupo de artistas argentinos de reconocidos méritos como Severo Fernández, Sofía Bozán, Pedro Quartucci y Miguel Gómez Bao.

Además intervienen los más destacados jugadores de football con que cuentan los más importantes clubs de Buenos Aires, contándose entre otros, Demare, [illegible], Enrique García, [illegible], Cruz, Varallo, [illegible], [illegible], Tarrío, Nada, Diego García, [illegible], Sorvillo, [illegible] y Estrada.

La semana próxima conoceremos un film 20 th Century - Fox

"Prisionero del odio" dirigida por John Ford

Hollywood dió a conocer un indicio de prosperidad cuando anunció que se emitieron más de cincuenta mil cheques para pagar los sueldos de los talleres de 20th Century-Fox al filmarse la emocionante película "Prisionero del odio" que anuncia para la semana próxima el cine Mayo.

Se emplearon más de cuatro mil "extras" en esta gigantesca producción la que muestra uno de los episodios más dramáticos en la historia de los Estados Unidos [illegible] de mil [illegible] quienes estuvieron ocupados todo el tiempo durante el rodaje de la película, en la que interpreta el papel principal Warner Baxter.

"Prisionero del odio" fué dirigida por Jhon Ford, uno de los directores más hábiles de Hollywood, y trata de la vida de un hombre que fué condenado a morir en uno de los presidios más horrorosos, por un crimen que nunca había cometido.

Brigette Helm en el cine Avenida

Para mañana tiene anunciado el cine Avenida, la película de carácter científico, titulada ¿MUJER O MONSTRUO?

Este film, interpretado con gran acierto por la conocida y celebrada actriz alemana Brigette Helm, será exhibido únicamente ante personas mayores de edad.

Va al Doré "Pobre niña rica"

POBRE NIÑA RICA la última película que conocimos en la presente temporada de la celebrada estrellita de la 20 th Century Fox Shirley Temple, está anunciada para el jueves próximo en familiar y noche, en el cine Doré, a precios populares — platea a cincuenta centavos.

Ofrece este film un asunto que permite a Shirley Temple lucirse en su actuación interpretativa, las canciones y el zapateo. Pone, como de costumbre, toda su infantil intención en las graciosas canciones que entona, algunas solas, otras en compañía de Alice Faye y Jack Haley.

El valor psicológico de "Infamia"

A sus muchos valores artísticos y de interpretación, une la película "Infamia", que se conocerá el viernes en el cine Colón, el psicológico, que presta a la produc-



Miriam Hopkins y Merle Oberón, en una escena de INFAMIA, cuyo estreno anuncia para el jueves el cine Colón

ción su hondo sentido humano. Samuel Goldwyn ha [illegible] siempre su simpatía hacia este carácter de películas, de [illegible], [illegible] al parecer de la misma índole, que es en suma lo más difícil de trasladar con éxito a la pantalla y que Goldwyn nos lleva ya mostrado en un buen número de films de extraordinario valor. Basta para asegurarse de esta verdad, citar el nombre de una de sus últimas producciones, "La noche nupcial", con Anna Sten y Gary Cooper en los papeles principales, película que seguramente todos recordarán como algo vivido en su bellísima ternura dramática, sencilla y grandiosa a la par.

En "Infamia" actúan dos grandes actrices, Miriam Hopkins y Merle Oberon, quiénes realizan un trabajo realmente extraordinario, trabajo, que por mucho tiempo recordarán todos los que vean esta película, como uno de los más notables que haya presentado el cinematógrafo. Otro tanto podría decirse de Bonita Granville y de Marcia Mae Jones, las dos pequeñas estrellas que aparecen en el film citado. Nunca se vió en el cine caracteres parecidos a los que están dos criaturas tienen a su cargo. De Joel Mc Crea, el galán de la película, hay que decir que realiza en "Infamia" su mejor trabajo y que tiene amplio márgen para lucir la simpatía de su persona y el talento interpretativo de que está dotado. Su Dr. [illegible] no puede estar mejor.

Artistas Unidos estrenará "Infamia" el viernes en el cine Colón.

Sobre "Muñecos Infernales"



Momento en la película del título cuyo estreno está fijado para el sábado en el cine Belgrano

"Todo actor de la pantalla debe actuar en un buen melodrama o en una película de misterio, por lo menos, una vez al año", dice Lionel Barrymore, astro de "Muñecos infernales" producción del sello Metro cuyo estreno anuncia para el próximo sábado el cine Belgrano.

"Esto se debe — agrega — a que es un trabajo realmente difícil, convirtiéndose en un verdadero estimulante mental, y evita que uno se aferre en determinadas roles".

Explica Barrymore, que su papel en "Muñecos infernales" implicó numerosas dificultades, porque se vió en el duro trance de encarnar a una mujer anciana lo cual no deja de tener sus bemoles.

"Jamás imaginé — dice el astro — lo difícil y complicado que resulta cambiar de sexo. No solamente tuve que vestir prendas propias de una anciana; además tuve que dar un matiz especial a mis movimientos. Pero lo que más trabajo me costó fué la voz; como habrán advertido los espectadores a través de la infinidad de películas que llevo realizadas, no tengo, precisamente, voz de soprano. Además hay otros factores. Cuesta trabajo ser mujer".

"Es conveniente actuar en películas de la índole de "Muñecos infernales" — agrega Barrymore — porque en ellas debe uno poner en juego los más ocultos matices de su personalidad. En una película común, en cambio, se puede ser más o menos personal, sin tener en cuenta otro factor. El misterio requiere excitación siempre creciente, subordinando la personalidad a los elementos que puedan provocar ansiedad y expectativa en el auditorio".

Acompañan a Lionel Barrymore en el reparto de "Muñecos infernales" artistas de la talla de Maureen O'Sullivan, Frank Lawton, Henry B. Walthall y otros. La dirección fué ejercida por Tod Browning, destacado realizador que ha tenido a su cargo la dirección de casi todas las películas interpretadas por Lon Chaney.

Pasado mañana será estrenado un film de José Bohr

"Luponini, el terror de Chicago" película de tema policial

LUPONINI, EL TERROR DE CHICAGO, que será estrenada el jueves en el cine Colón, es una película que constituye una buena muestra del adelanto del cine hispano. Muy bien lograda en cuanto a su técnica [illegible], magníficamente "ambientada", tanto por su diálogo, como por la película con que [illegible] algunos momentos espectaculares. Y con una gran interpretación artística de José Bohr — que también la dirigió—, de Anita Blanch, Carlos Villarías, Isabelita Blanch y Manolo Gómez.

LUPONINI EL TERROR DE CHICAGO, es la historia del tristemente famoso delincuente Dillinger, el más peligroso enemigo público que desafió a la justicia y a la sociedad con su valor y su audacia, pero que cayó al fin víctima de los celos de la que había sido la única mujer en su vida.

Sorteos gratuitos durante una función

Mañana, en las funciones nocturnas de los cines Mayo y Doré, se llevará a cabo una interesante rifa entre los asistentes, que consiste en trajes de medida.

La novedad del obsequio y la utilidad del mismo, ha de llevar a las salas más arriba nombradas una concurrencia verdaderamente extraordinaria.

Joe E. Brown se luce en "El gusano de hierro"

"El gusano de hierro" es el título que se ha seleccionado en español para la comedia de Joe E. Brown titulada en inglés: "Earthworm tractors". No puede existir nada más adecuado para esta película que el título que se le ha dado en nuestro idioma, pues los americanos cuando inventaron el tractor de cadena que se arrastra pegadito a la tierra que despacioso y al parecer [illegible] hace su recorrido, se lo mostraron a los campesinos norteamericanos y les preguntaron: "¿Qué les parece?" A uno de ellos se le ocurrió decir: "Me parece un Caterpillar". Como ustedes saben, un caterpillar no pasa de ser una clase de gusano, por tanto, los fabricantes del tractor [illegible] encontraron muy apropiado el nombre en inglés y comenzaron a llamarlos de ese modo: "Caterpillar".

Ahora, los hermanos Warner han hecho una comedia graciosísima con Joe E. Brown en el papel principal y han usado el mismo procedimiento de preguntarles a los campesinos de los países de habla española: "¿Qué les parece esa máquina agrícola?" Algunos han dicho: "Pues eso mismo que dicen los americanos que es: un gusano... o caterpillar".

De modo que ha quedado bien establecido que este tractor es de verdad un gusano: un enorme "Gusano de hierro", que es como la comedia se ha titulado.

Joe E. Brown nunca había manejado un tractor, pero, tuvo que aprender a entenderse con uno de ellos para hacer las escenas de esta comedia sorprendente, sobre todo en la parte en que Guy Kibbee tiene que ir con él en el vehículo, Joe se ve muy apurado porque el viejo Kibbee estaba enfermo y Joe E. Brown no sabía qué hacer para cumplir con el argumento y al mismo tiempo librar a su amigo de las convulsiones que los peligros le causaban.

Desde el momento en que el compañero de Joe se toma un pomo de betún y Joe lo substituye en la campaña de venta de los tractores hasta que se salva milagrosamente y el susto le devuelve la facultad de oír a Guy Kibbee, que hasta entonces ha sido sordo de cañón, es esta comedia algo positivamente sensacional.

June Travis y Carol Hughes son las jovencitas que alternan en el amor de Joe E. Brown, y el simpático Dick Foran es su rival, todo terminará muy bien y el público celebra una vez más el buen rato que el actor les hace pasar.

"El gusano de hierro" se ha estrenado con mucho éxito en Broadway a pesar de que en New York no hay muchas personas interesadas en tractores.

ESPECTACULOS

SAN MARTIN (Ex Empire) — San Martín y Corrientes — Teléfono: S. T. [illegible] Noche a las 21.30: ¿Mujer o monstruo? por Brigette Helm. Película apta solamente para mayores de 18 años. El [illegible] de la Guayana, por Víctor Mac Laglen. Platea $ 0.50. Mañana familiar a las 19: Variedades; La isla de las Ballenas por Emilio Dunn; Noche a las 21.30, además: Gran recital instrumental. [illegible]

BELGRANO — [illegible] [illegible] 1936 [illegible] Noche a las 21.30: [illegible] Platea $ 1.

URQUIZA — Emp. L. Semper — Urquiza y Salta y Rosario. U.T. 4295. S.T. 12171 [illegible] y Jean Parker; Lluvia de millones, por Eddie Cantor. Platea $ 0.50. — Mañana, familiar a las 19: Funerales de Gardel, actualidad; El [illegible] de la Guayana, por Víctor Mac Laglen y M. Oberón. Noche a las 21.30, además: La isla de las Ballenas, por Emilio Dunn; Llegada de Mons. Copello; Fundación de Buenos Aires. Platea, pesos 0.50.

DORE — San Jerónimo 3299 — U. T. 2424, S. T. 12115 — Noche a las 21.15: Variedad sonora; Un mensaje a García, con Wallace Beery; Guerra sin cuartel, con Rochelle Hudson y César Romero. Platea $ 0.40. — Mañana, familiar a las 19.30: [illegible], con Buster Keaton; Alma de cántaro, con Edward Everett Horton. Noche a las 21.15, además: (Rifa de un traje de medida de la casa Forman y Cía.) — El infierno en los cielos, con Warner Baxter. Platea $ 0.50.

COLON — Avenida Rivadavia No. 2875 — Teléf.: U. T. 2852 — S. T. 10020 — Noche a las 21.30: El garage de Mickey, dibujo; Ocurrió una tarde, por Francis Lederer e Ida Lupino; Escándalos romanos, por Eddie Cantor. Platea $ 1. — Mañana, familiar a las 19: El garage de Mickey, dibujo; Ocurrió una tarde, por Francis Lederer e Ida Lupino. Noche a las 21.30, además: Escándalos romanos, por Eddie Cantor. Platea $ 1.

AVENIDA — Avenida Freyre No. [illegible] — [illegible] Hoy a las 21.30: [illegible] dibujo; En busca de la belleza, por Buster Crabbe; Shanghai, por Charles Boyer y Loretta Young. Platea $ 0.40. — Mañana, no hay familiar. Noche, a las 21.30: Variedades; El pirata indomable, por Richard Talmadge; ¿Mujer o monstruo?, por Brigette Helm. Platea $ 0.40.

APOLO — Calle Obispo Gelabert 3262 — Teléf.: U. T. 6632 — S. T. 19971 — Noche a las 21.30: Desventura peligrosa, dibujos animados; El lobo humano, por Harry Baur, Warner Oland, Valerie Hobson y otros; Cuando el amor muere, con Frank Morgan, [illegible] y otros. Mañana, familiar a las 19 horas: Variedades de Broadway, comedia musical; ¿Recuerda la de anoche? con Edward Arnold, Robert Young, Sally Eilers, Constance Cummings y otros. Noche a las 21.30 horas, además: La Princesa O'Hara, con Jean Parker, Chester Morris y otros. Platea $ 0.40.

MAYO — Calle 25 de Mayo No. 3432 — Teléf.: U. T. 3380 — S. T. 12283 — Noche a las 21.30: Variedad sonora; Un mensaje a García, con Wallace Beery; El mosle atrapado, con George O'Brien. Platea $ 0.40. — Mañana, familiar a las 19. Variedad sonora; Dibujo sonoro; Los tres aventureros, con James Dunn. Noche a las 21.30, además: Rifa del traje de medida de la casa Forman y Cía. — Piñata de los tontos, con Harold Lloyd. Platea $ 0.50.

ESPERANCINO — Bvd. Gálvez y Mariano Comas — U. T. 2461 — S. T. 10065. Noche a las 21.30 Dibujo sonoro; La isla de las ballenas, por Emilio Dunn; El pirata indomable, por Richard Talmadge; El [illegible] de la Guayana, por Víctor Mac Laglen. Platea $ 0.30. Mañana familiar a las 19: Una partida de [illegible]; Su primer beso, por Kay Francis y George Brent; Noche a las 21.30: además El gondolero de Broadway por Dick Powell y J. Blondell. Platea $ 0.30.

"Alma de cántaro", en el cine Doré

El [illegible] Edward Everett Horton, secundado por Glenda Farrell y César Romero, aparecerá en la pantalla del cine Doré en el estreno Universal ALMA DE CANTARO, ofreciéndonos una interpretación única en su género, de un hombre tan [illegible] como ingénuo que se ve envuelto en una serie de situaciones [illegible] [illegible].

El próximo debut de la compañía del maestro Canaro

Algunas de las novedades musicales que presentará

[illegible] se aproxima el día del debut de la gran compañía lírica del maestro Francisco Canaro, que como lo anunciamos oportunamente viene a ocupar la sala del cine-teatro Colón el próximo viernes 18 del actual, [illegible] el interés del público por asistir a la primera función de la breve temporada que la mencionada compañía sostendrá con las obras tituladas LA PATRIA DEL TANGO y RASCACIELOS.

Entre las novedades musicales que se ejecutan y cantan en la [illegible] chera; Que le importa al mundo, tango; La patria del tango, intermedio (mosaico de la obra); El porteño, tangón; Como te quiero, tango; La polca del esplante, polca; Estampa gaucha, pericón y Do grande Gallo, una marchinha de gran éxito.



Margarita Padín, actriz cómica, se luce en "La patria del tango"



CINERIAS

ALLAN JONES, que se dió a conocer como cantante de nota en "Una noche en la ópera", primera película de la Metro-Goldwyn-Mayer con los hermanos Marx, aparecerá otra vez con los estrambóticos cómicos en su próxima producción "A day at the races".

LA NUEVA novela de Fannie Hurst, "Great Laughter", que los estudios Metro acaban de adquirir, será llevada a la pantalla con un reparto que rivalice con el de "Gran hotel".

Se refiere al dramático matriarcado de una dama de Nueva York que gobierna los destinos de su familia de doce hijos, todos de diferentes profesiones y caracteres. Los críticos dicen que es la mejor obra que Hurst ha escrito hasta ahora. Será publicada a fines del año e inmediatamente se dará comienzo a la adaptación cinematográfica.

LA METRO anuncia la firma de nuevos contratos con Luise Rainer, Freddie Bartholomew, James Stewart y Una Merkel. Miss Rainer ha terminado su papel con Paul Muni en "The Good Earth", y Freddie Bartholomew el suyo en "El diablo es un calzonazo", en tanto que James Stewart y Una Merkel aparecen con Eleanor Powell en "Born to dance".

Los estudios han firmado también un nuevo contrato con James Gleason, por el cual prestará sus servicios en calidad de escritor y de consejero técnico y otro con Harold Goldman, autor de argumentos para la pantalla.

"Soy culpable" el sábado y domingo

[illegible] San Martín anuncia para el sábado y domingo próximo SOY CULPABLE, la primera y única película que de Emil Jannings [illegible] en la temporada.

Ya nos hemos ocupado acerca de los valores de este film, del gran intérprete aludido.

El concierto de mañana en el cine San Martín

Serán estrenadas numerosas composiciones del maestro Pinelli

En el cine San Martín se llevará a cabo mañana, a las 21 y 45 horas un concierto en el cual serán estrenadas numerosas composiciones del compositor Emilio Pinelli. El extenso programa que consta de tres partes, publicado [illegible] en nuestra edición anterior, estará a cargo del autor, el profesor de guitarra José Yebra y los profesores de piano M. Pilar Calvo y Carlos Aspillaga. Intervendrá también una orquesta compuesta por músicos destacados de esta ciudad, la que actuará dirigida por el profesor Pinelli.

La audición que anunciamos ha de interesar no sólo al público amante de la música sino también a los estudiosos.

Los matinées de mañana

ROSE — A las 14 horas: [illegible] con Harold Lloyd; El infierno en las [illegible] con Warner Baxter; Escapa conmigo con Buster Keaton; Platea $ 0.20.
URQUIZA — A las 14.30: La fundación de Buenos Aires, actualidad; Llegada de Mons. Copello, actualidad; Funerales de [illegible], actualidad; El [illegible] de la Guayana, por Martín Oberón; La isla de las ballenas, por Steffi Duna. Platea $ 0.20.
ESPERANCINO — A las 14.30: [illegible]; Una partida de Poker, [illegible]; Su primer beso, por Kay Francis; El pendenciero de Broadway, por Joan Blondell. Platea $ 0.30.
AVENIDA — A las 14.30: Variedades; Puente Alsina, por José Gola; [illegible] por Irusta Fugazot Demare. Platea $ 0.20.

Figuras de los Estudios Warner

Frieda Inescort

El cine, en su afán de [illegible] conquistas, busca siempre figuras que puedan [illegible] emociones nuevas a los admiradores del séptimo arte.

Es por ello que resulta interesante consignar un nuevo contrato que firmó recientemente Warner Bros. El nombre de la futura estrella es Frieda Inescort, a quien se le asignó un importante papel en DAME TU CORAZON (Give me your heart), una superproducción de la citada empresa que conoceremos el próximo año, interpretada por Kay Francis y George Brent.

Frieda Inescort fué traída especialmente de Inglaterra, siendo hija de la famosa estrella británica Elaine Inescort. Su padre es Jack Wigheman, afamado publicista y escritor escocés.

En DAME TU CORAZON, que es la historia de un amor maternal sacrificado y que gira en torno a los sufrimientos de una mujer arrastrada por convencionalismos, Frieda encarna a la rival de Kay Francis, casada con el hombre que adora la heroína, pero que poseyendo un gran [illegible] de nobleza, comprende y aprueba la conducta de su enemiga.

Comedia dramática de contornos firmes, DAME TU CORAZON, a estar de las informaciones recibidas, es uno de los trabajos más serios de la estrella de EL ANGEL DE LA PIEDAD, y la labor de la Inescort ha merecido cálidos elogios, siendo la mejor prueba, el hecho de que inmediatamente de terminar ese papel, la Warner Bros le adjudicó un rol en ANOTHER DAWN, también con Kay Francis, acompañada por Errol Flyn y bajo la guía de William Dieterle.

DAME TU CORAZON fué dirigida por Archie Mayo, apareciendo junto a Kay Francis y George Brent, además de Frieda Inescort, Patric Knowles, Roland Young, Henry Stephenson y otros.

James Whale dirigirá "De regreso" de Remarque para Universal

Acaba de elegirse la primera producción que James Whale dirigirá en su nuevo contrato con Universal. Esta será la obra de Remarque "De regreso".

Universal tuvo intención de producirla cuando se publicó como secuela de SIN NOVEDAD EN EL FRENTE, pero en ese entonces solo podría interesar a Alemania. Ahora en cambio, las condiciones mundiales le prestan un significado especial que será de vital interés para el mundo entero.



Pasado mañana "Aguilas heróicas"

Howard Hawks, considerado uno de los mas expertos directores de Hollywood, tuvo a su cargo la realización de "Aguilas heróicas", superproducción de la Warner



James Cagney y Pat O'Brien en un pasaje de AGUILAS HEROICAS, cuyo estreno está fijado para pasado mañana jueves.

Bros. que con James Cagney y Pat O'Brien de protagonistas, que estrenará el jueves el cine Mayo.

"Un tema muy tratado por el cine — declaró Hawks — es el de la aviación, por consiguiente hubo necesidad de buscar aspectos nuevos y creo que los hemos encontrado. Ciertamente pocos, y no lo digo como auto elogio, tiene la experiencia mía en la materia. Participé en la gran guerra mundial y al terminar ella estaba completamente figurado. Además Frank Wead, el autor del argumento es también comandante del ejército y experto en aviación. Fué una verdadera preocupación para mí lograr la continuidad y la diferenciación de caracteres y creo haber logrado bien esto. Presento, por ejemplo, tres tipos distintos. Un aviador que busca amores fáciles y que en tren de conquistar descuida sus obligaciones. Un ex-piloto que lleva el recuerdo trágico de una catástrofe y que jamás podrá volver a tomar un avión. Y un superintendente que en tren de cumplir su obligación en nombre del progreso aéreo olvida sentimentalismos.

"Aguilas heróicas" refiere la historia de un audaz piloto, que creyendo haber causado la muerte de un amigo, en un accidente, busca la redención en un acto de gran emoción, que, llevándole también a la muerte significará un progreso para la aviación.

Junto a James Cagney y Pat O'Brien aparecen [illegible], Stuart Erwin, Isabel Jewell, Marion McLane y otros.

Teatros de Verano

EN EL "RECREO ALEGRIA" REPONEN UNA OBRA DE IVO PELAY

La compañía Renacimiento que ocupa el escenario del "Recreo Alegría" representará esta noche una reprise original de Ivo Pelay titulada "[illegible]", pieza que interesa al público. En el mismo teatro de verano subirá a escena mañana "Sinvergüenza" pieza que firma Carlos P. Cabral. Además anuncian varios números de varieté.



Domingo Falco, que actúa en el "Recreo Alegría"

Rubens presentará una novedad pasado mañana jueves

En el Rowing-Park donde sigue actuando con éxito el imitador de estrellas Rubens, está anunciado para el jueves un número interesante, creación del citado artista. Lo titula "La novia" y luce en el mismo una serie de costosas "toilettes" que han de llamar vivamente la atención.

En el mismo escenario la compañía de Carlos Vallcelli representará esta noche "Y entró el diablo en el tambo" original de [illegible] y [illegible], para mañana anuncia "Tu cuna fué un conventillo", sainete de Alberto Vacarezza.

Crónicas de Hollywood:

Trás de la pantalla

(Para EL LITORAL)

Marlene Detrich no permite que su hijita María, quien hace poco cumplió once años, asista a la exhibición de ninguna de sus películas antes de haberlas ella visto primero y considerarlas apropiadas para una jovencita de su edad.

La rigurosa censura que la estrella impone a sus propias películas ha dado por resultado el que María hasta la fecha haya visto solamente dos de las numerosas películas de la madre. Durante un descanso en la filmación de la cinta tecnicolor EL JARDIN DE ALA, la cual protagoniza junto con Charles Boyer, Marlene Dietrich expuso sus razones para tal medida.

—Más que a la vulgaridad—declaró la estrella — le temo enormemente a un concepto desequilibrado de lo que verdaderamente es vida.

—Así como vigilo la lectura y las diversiones de mi hija, igualmente creo necesario ver yo primero una película, una más o menos, antes de dar mi aprobación.

—María me ha visto en EL EXPRESO DE SHANGHAI y en DESEO. Teniendo en cuenta el valor [illegible] de la obra y su [illegible] reproducción en el celuloide, le permitiré también que vea EL JARDIN DE ALA.

—Pero — siguió Marlene — no dejo nunca que asista a la exhibición de películas que presentan triángulos amorosos y otras situaciones de carácter similar. Deseo que conserve sus ilusiones cuanto más tiempo posible y jamás toleraré que aprenda de la pantalla a juzgar equivocadamente las costumbres de sus mayores.

Marlene Dietrich cree que todos los padres deberían tomar igual cuidado con sus niños.

La estrella dijo además:

—Cuando llegue el momento, daré completa libertad a María para escoger por si misma. Mas entonces estará ya en la edad de poder avalorar y analizar debidamente las reacciones humanas.

"Como madre, será un día muy feliz para mí aquél en que pueda llevarla a ver todas mis películas. ¿Qué madre no estaría orgullosa en iguales circunstancias?

"Mas hasta que llegue este tiempo, tengo que decirle a menudo: —No, María, mamá cree que es mejor que no veas esta cinta.

xxxxx

Hablando de EL JARDIN DE ALA, siete extraños instrumentos dan genuino ambiente árabe a una fascinadora escena del café moro, en la cual Tilly Losch baila la danza de las dagas de la famosa bayadera "Irena"; Jamiel Hasson, el asesor técnico, rebuscó en todo Hollywood y Los Angeles hasta dar con lo que hacía falta.

Tocados por músicos de sangre árabe, los instrumentos consisten en una "minjaira", aire así como una flauta; un "derbaqui", un tambor larguirucho que se sujeta con el brazo izquierdo; un "alud", una especie de guitarra, de seis cuerdas; un "dof", el tomtom de los árabes; la "busuk", parecido a una bandolina; el "zamur", primo hermano del flautín, y el "annoún", una adaptación árabe de la citara.

xxxxx

¡Muchachas! ¡Y señoras también! Este año pueden ustedes llevar cualquier estilo que gusten, con tal que les caiga bien.

Este es el pronóstico acerca de las nuevas modas que hace Omar Kiam, el director y creador de modas de los estudios de Samuel Goldwyn, quien acaba de llegar a Hollywood después de haber pasado seis semanas visitando y estudiando los talleres de modas femeninas de Nueva York.

—Por primera vez en la historia moderna del arte de vestir — declara Kiam — no existen estilos [illegible] para las damas.

—Todos los vestidos son perfectamente aceptables aunque su largo varíe desde las rodillas al tobillo, si bien se observa una inclinación por la falda corta. Los sombreros tendrán gran variedad, desde el de anchísimas alas al diminuto estilo de "sello de correos".

—Las guías para "soirées" muestran cierta tendencia a líneas de corte sastre, sin embargo algunas de las nuevas creaciones más elegantes son más holgadas y vaporosas que nunca.

Una de las más importantes razones que motivaron el viaje de Omar Kiam a Nueva York fué el buscar figurines de modas de los años 1907 y 1908 para servirle de guía en la creación del vestuario para COME AND GET IT, la próxima versión cinematográfica de la novela de Edna Ferber del mismo nombre protagonizada por Edward Arnold y con un elenco en el que figuran en primera línea Frances Farmer, Joel Mac Crea y Mady Christians.

xxxxx

He aquí varias interesantes notas sobre EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS.

Ninguna producción en estos últimos años ha presentado tantas dificultades en encontrar un lugar apropiado para filmar las escenas exteriores como esta epopeya de James Fenimore Cooper. Para ello hacía falta dar con una región apartada y libre del avance de la civilización, y cualquiera que conozca un poco Estados Unidos sabe lo difícil que es hallar una gran extensión de tierra virgen de las marcas del progreso.

La prolongada búsqueda dió fin con el descubrimiento del valle de Holcomb, cerca del Lago del Gran Oso, en el norte de California. Pero no era muy fácil penetrar en él, especialmente para una expedición cinematográfica cargada con los grandes y pesados aparatos que requieren hoy día la filmación de películas de calibre. Hubo menester abrir un sendero con descargas de dinamita para permitir el paso del equipo fotográfico y sonoro por el selvático paraje.

Tan lejos de todo lugar civilizado se halla esta región, que osos y otros animales salvajes, que sin duda por no haber nunca visto seres humanos no mostraban el menor respeto por los miembros de la expedición, se empeñaban todos los días en hacer de las suyas dentro de la zona en que estaban tomando la película. Para poderse librar de los curiosos visitantes, había que ahuyentarlos con disparos al aire a cada rato.

Dicen que Robert Barrat, que en EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS, representa el papel de Chingachgook, en esta cinta se parece más a un piel roja que los antiguos aborígenes de Norteamérica.

Una placa de bronce, conmemorando la labor histórica que James Fenimore Cooper hizo con sus novelas, fué recientemente descubierta en Nueva York delante de un grupo de personalidades ilustres.

SINTONICE

PROGRAMAS DE RADIO PARA MAÑANA MIERCOLES

L. T. 10 — Universidad Nacional del Litoral — Santa Fe

De 19 a 20 horas:
1. "Minué" (Debussy) y "Tambourin Chinois" (Kreisler).
2. Informaciones universitarias.
3. Dúo de la carta, de "Manón" (Massenet).
4. Marcé, Marcé, de "Lohengrin" (Wagner) y Della mia vita, de "Pescadores de perla" (Bizet).
5. Disertación a cargo del Dr. Pedro Ig. Viñas Balugera, sobre el tema: "El juez".
6. "Marcha militar" (Schubert) y "Marcha fúnebre" (Chopin).

L. T. 9 — Roca Soler — Santa Fe

De 10 a 11 horas: Discos selectos.
De 11 a 11.15: Conjunto típico Guarany.
De 11.15 a 11.30: Maruja Ponce (cancionista) con su trío.
De 11.30 a 11.45: Prof. [illegible] Rocca (piano).
De 11.45 a 12: Orquesta típica Argentina.
De 12 a 12.15: Maruja Ponce (cancionista).
De 12.15 a 12.30: Orquesta Select.
De 12.30 a 12.45: Dúo Provinciano.
De 12.45 a 13: Manolo Vera, cantor, con sus guitarristas.
De 13 a 13.15: Orquesta Primitiva de la Guardia Vieja.
De 13.15 a 13.30: Orquesta típica Renacimiento.
De 13.30 a 13.45: Charla casera, dirigida por el señor Andrés Gori.
De 13.45 a 14: Grabaciones varias.
De 14 a 14.15: Cotizaciones de cereales y boletín informativo del diario EL LITORAL.
De 14.15 a 14.30: Discos varios.
De 14.30 a 17: Intervalo.
De 17 a 18: Reproducción de discos.
De 18 a 18.30: Transmisión conjunta con L. R. 6 (Radio Mitre) audición "El Abanico".
De 18.30 a 18.45: Audición Entre Ríos. Orquesta Primitiva de la Guardia Vieja.
De 18.45 a 19: Audición Entre Ríos. Cuarteto Melodía.
De 19 a 19.15: Orquesta típica Argentina.
De 19.15 a 19.30: Paulina Di Bernardo (cancionista) con sus guitarristas.
De 19.30 a 19.45: Orquesta Select.
De 19.45 a 20: Trío Misionero.
De 20 a 20.15: Orquesta típica Renacimiento.
De 20.15 a 20.30: Paulina Di Bernardo (cancionista).
De 20.30 a 20.45: Conjunto típico Guarany.
De 20.45 a 21: American Melody Jazz.
De 21 a 21.15: Boletín informativo del diario EL LITORAL.
De 21.15 a 21.30: Maglio (cantor) acompañado [illegible]

[illegible] de beneficencia —

Las Damas de la Sociedad de Beneficencia han iniciado los preparativos para las kermesses que realizarán desde el 31 del corriente hasta el [illegible] de enero del año entrante en el teatro Municipal, con el fin de allegar fondos para el Hospital de Caridad.

Las fiestas se iniciarán con una cena a servirse la noche del 31 en la sala del teatro, cuyas plateas serán levantadas para mayor comodidad de la concurrencia. Aunque no ha sido resuelto definitivamente, se anticipa que un núcleo de niñas y jóvenes de esta sociedad bailarán un cotillón. En las kermesses funcionarán numerosos quioscos de atracciones atendidos por damas y señoritas de esta sociedad. Además una orquesta amenizará estas reuniones ejecutando música bailable.

Esta tarde, en casa de la presidenta de la comisión de fiestas, señora María Elena Candioti de Saravia, se realizará una reunión con el fin de constituir las comisiones que correrán con los preparativos de las kermesses.

Cambio de domicilio—

El señor José J. Brasl, su esposa doña Aurora Zavalla y su hijo han trasladado el domicilio a calle 4 de Enero 2073, que ponen a disposición de sus amistades.

Compromiso matrimonial—

Ha sido fijada para el día 2 del mes de enero próximo, la fecha de la formalización del compromiso matrimonial de la señorita Estela Martínez Achenbach con el doctor Eduardo Re Carreras, ambos vinculados a conocidos hogares de nuestro medio.

La boda será bendecida en los primeros meses del año entrante.

Aniversarios matrimoniales—

Mañana celebrarán un nuevo aniversario de su casamiento el señor Egidio Caffaratti y señora Emilia Trucco, matrimonio vinculado en nuestro medio.

Con este motivo los citados esposos han de verse cumplimentados por sus numerosas amistades.

—Celebrarán mañana un nuevo aniversario de su casamiento el Dr. Efraín Martínez Zuviría y señora Silvia Lescano, matrimonio estrechamente vinculado en nuestro medio.

Con ese motivo han de recibir en su domicilio el saludo de sus amistades.

Fiesta infantil—

Pasado mañana a las 8 horas, tomará su primera comunión ante el altar del Dulce Nombre en la iglesia de Nuestro Padre Santo Domingo, la niña Nelly Bepmale Pividori, ceremonia en la que será acompañada por sus familiares.

Con ese motivo en casa de sus padres señor Carlos Bepmale y señora Elvina Pividori, se realizará por la tarde una fiesta infantil para la que han sido invitados los niños Carlos y Rosa Funes Derieul, Pepe y Luis Pividori Taverna, Jorge Pividori Gribaudo, Nelly y Dolly Fontanilla Taverna, Juan Carlos y Emma Ramírez Rebecchi, Mario y Zulma Costa Bepmale, Enriqueta Cello, Roberto Conte, Elena Bossio, Sabina y Jorge Giménez Velarde Costa, Coca, Martha y Pepito Rebecchi Costa, Martha Fabris Palamedi, César y Neni Carli, Edgardo Mosso Capovilla, Negro Ghioni, Huri Quesada Ocampo, Dora De Rosa Méjico, Raquel Menghi Nigro, Beatriz y Jorge Ballarini Chávez, Cacho, Tito, Coco y Lucho Chávez Funes, Chuchi Langhi, Cacho y Cocho Corso, Neny Sanané y Ana María del Barco Ramírez.

Primeras comuniones—

—En la iglesia de la Concepción (Colegio de Nuestra Señora del Huerto), se acercará por primera vez a la sagrada mesa eucarística, el día 8 del corriente, la niña Susana Palenque Dall'Armellina, la que será acompañada por sus allegados.

Por la tarde, en casa de sus padres don Juan Pedro Palenque y doña Irma Dall'Armellina, se realizará una reunión de carácter familiar.

Fiesta en el Lawn Tennis Club—

Las autoridades del Lawn Tennis Club anuncian una cena y baile con el fin de despedir el año de 1936, fiesta que se realizará en las amplias instalaciones de la institución próximas a Guadalupe.

Entre las familias de esta sociedad allegadas al Tennis existe mucho entusiasmo por la fiesta en preparación, habiéndose designado una comisión de damas y señoritas para que corran con la organización de la misma.

Se habilitarán pistas para baile y una orquesta típica americana tendrá a su cargo la ejecución de las piezas de moda.

Misas votivas—

Rogando por la futura felicidad de la señorita Irma [illegible], que contraerá enlace, sus amigas harán oficiar una misa votiva mañana a las 8.30 horas, en la iglesia San José de los PP. Agustinos Recoletos.

Finalizado el oficio las asistentes se trasladarán al domicilio de la misma, para hacerle entrega de un obsequio recordatorio.

—El 9 del corriente a las 8.30 horas será oficiada ante el altar de Santa Teresita en la parroquia de Nuestra Señora del Carmen, la misa votiva que ofrecen sus amigas a la señorita Lilia Quaranta Nigro, con motivo de su próximo enlace.

Después de la misa las asistentes se trasladarán al domicilio de la novia, para hacerle entrega de un obsequio recordatorio.

Torneo de bridge—

Ha sido fijada para el sábado próximo la fecha de la realización del torneo de bridge que organizan las autoridades del Lawn Tennis Club.

Dos hermosos premios serán otorgados a los triunfadores, circunstancia que ha de prestar más interés al juego.

El precio de las tarjetas ha sido fijado en $ 2.50 y la reunión dará comienzo a las 21.30 horas.

Las tarjetas pueden reservarse en los domicilios de la señora Inés de Cabet-Bois de Reyes (U. T. 2833) y de las señoritas Angélica Bulrich (U. T. 2661), Josefina Candioti Perret (U. T. 2631) y Celina López Domínguez (U. T. 3318).

Casamientos—

Con misa de esponsales será bendecida mañana en la iglesia del Salvador en Buenos Aires por monseñor Antonio Caggiano, la boda de la señorita Sabina Bullrich con el señor Arturo Palenque Carreras, ceremonia en la que actuarán de padrinos la Sra. Amanda Carreras de Palenque y el doctor Rafael Augusto Bullrich.

Del matrimonio civil, ya realizado, fueron testigos por la novia los señores Jorge Pereda, Horacio Pueyrredón y Carlos Giménez Zapiola y por el contrayente los señores doctor Ricardo Caballero, Isidro Carreras y doctor José Antonio Muniz.

Con ese motivo en la residencia de la familia de la novia se efectuará una recepción.

—El 14 del corriente será bendecido en la iglesia de San Nicolás de Bari, el casamiento de la señorita Elsa Bonzón con el Dr. José Antonio Minetti, actuando como padrinos de la ceremonia la señora Julia Tonazzi de Minetti y el coronel Mauricio E. Bonzón.

Del matrimonio civil serán testigos los señores José Claudio Mejía y Luis E. Samyn por la novia y los señores Domingo Minetti y Ciro Tonazzi por el contrayente.

—En la iglesia Catedral de Paraná, el 5 del corriente será bendecido el enlace de la señorita Elsa A. Di Persia con el señor Octavio Bartolomé de esta capital.

Con ese motivo los novios han de recibir las felicitaciones de sus amistades.

—En la ciudad de Rosario fué bendecido hoy el casamiento de la señorita Elsa I. Caballero con el doctor Miguel T. Montemurri, pareja que cuenta con vinculaciones en nuestro medio.

Con ese motivo los nuevos esposos recibieron las felicitaciones de sus amistades.

—El 12 del corriente será bendecido en la parroquia de San Juan Bautista, el casamiento de la señorita Emma Rudi con el señor Eustaquio Sacco, ceremonia en la que actuarán de padrinos la señora Concepción A. de Rudi y el señor Santos Sacco.

Del acto civil serán testigos por la novia el señor Marcos Rudi y por el contrayente el señor Dionisio Sazzini.

Con ese motivo los novios han de recibir las felicitaciones de sus amistades.

Almuerzos—

Festejando la terminación de los cursos el personal directivo y docente de la escuela "Mariano A. Quiroga", se reunirá mañana en un almuerzo de camaradería, en la casa-quinta del señor Miguel Angel Ramírez en kilómetro 13.

Funerales—

En la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús (Catedral Nueva), mañana a las 9 horas será oficiado un funeral en memoria del señor Luis Dorigo, con motivo de cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento.

Misas.

—Mañana a las 8 horas, en la parroquia del Sagrado Corazón de Jesús (Catedral Nueva), se dirán misas en memoria de la señorita Carmen C. de Gherardi, con motivo de cumplirse un nuevo aniversario de su fallecimiento.

Visita de un diplomático—

El 13 del mes en curso visitará esta ciudad el ministro plenipotenciario de Hungría en Sud América, con sede en Buenos Aires, señor Alberto H. Haydin.

Con ese motivo el Círculo Húngaro de Santa Fe, organiza varios actos sociales, en honor del distinguido viajero, los que sin duda han de revestir lucidos contornos.

El señor Andrés Oser preside la comisión de agasajos al conocido visitante.

Demostraciones—

Las organizadoras de la demostración de simpatías que se ofrecerá a la señorita Arminda Mántaras Irurueta, consistente en la entrega de un obsequio, han recibido ya las adhesiones de las señoras Concepción Mántaras Galisteo de Carranza Zavalla, Isabel Aleira Palacio de Mántaras Galisteo, Zulema Mántaras Galisteo de Yost, y de las señoritas Haydée Niel Caro, Beatriz Martínez Yándolo, María Elena Salva Echagüe, Angela Aleira Ramos Funes, Beatriz de Goycoechea Romas, María Isabel Mántaras Galisteo, Beatriz Ramos Cello, Nilda Pinasco Zavalla, Zulema López Correa, María Salva y Emma Garzón Guerra, y Elisa Vincent Cullen.

Las adhesiones se recibirán hasta el día 7 del corriente en las direcciones telefónicas siguientes: 5000, 4230 y 4540.

Cumpleaños—

En ocasión de celebrar mañana el 75 aniversario de su natalicio la señora Viviana Becerra de Iturria, recibirá por la tarde en su domicilio, el saludo de sus allegados y relaciones de nuestro medio.

—Pasado mañana celebrará su cumpleaños la niña Beatriz Ponsinari Crespo, motivo por el que ha de verse agasajada por sus padres y amiguitos.

—El 8 del corriente celebrará su cumpleaños la señorita Laura Pujato, fecha grata en la que ha de verse rodeada de las simpatías que disfruta entre sus allegados y relaciones de esta sociedad.

—El 10 del corriente cumplirá años la señorita Lydia Antille Lapieza, motivo por el que ha de recibir el saludo de sus amigas de nuestro medio.

—El 11 del corriente cumplirá años la señorita Hilda Calderón Benavidez, que disfruta de simpatías en los círculos a que se halla vinculada en esta capital.

Con ese motivo ha de ser cumplimentada por sus amigas.

—El jueves próximo celebrará su cumpleaños la señora Elena Pividori de Chávez, que disfruta de simpatías en nuestro medio. Con este motivo ha de recibir las felicitaciones de sus amistades.

—El 10 del corriente celebrará su cumpleaños la señorita Margarita Bonzone Reyes, motivo por el que ha de recibir los plácemes de sus amistades de nuestro medio.

—El 14 del corriente celebrará su cumpleaños la señora Lucía Rodríguez Valle de Mántaras, motivo por el que ha de recibir el saludo de sus numerosas amigas.

Despedida de soltero—

—Los amigos del doctor Homero Lauría, le ofrecerán una comida en el transcurso de la semana próxima, para despedirlo de la vida de soltero.

En dicho acto, que se realizará en un hotel central, han de ponerse de manifiesto las simpatías que rodean al obsequiado en esta capital.

Iglesia del Sagrado Corazón—

El viernes próximo, con motivo del primer viernes del mes en la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús, se celebrará una misa de comunión general a las 7.30 horas; por la tarde a las 18.30, después de rezado el mes dedicado a la Virgen María, se dará la bendición con su Divina Majestad.

Fallecimientos—

—Muy lamentado ha sido entre sus amistades el fallecimiento del señor Orlando Monti, acaecido hoy en esta capital a la edad de 46 años y después de sufrir las alternativas de una prolongada dolencia.

Apenas conocida la infausta noticia, numerosas personas se apresuraron a testimoniar ante los deudos sus condolencias por la desgracia sufrida.

El sepelio de sus restos, que tendrá lugar mañana a las 9.30 en la necrópolis municipal, ha de dar lugar a una sentida demostración de duelo.

—El señor Luis P. Peepani y señora Paulina Albrecht, han tenido la desgracia de perder a su hijita Cecilia María Luisa de corta edad.

El sepelio de los restos de la pequeña congregó a numerosas personas vinculadas a los deudos, que testimoniaron ante estos sus condolencias.

Veraneantes—

—En breve para las sierras de Córdoba la señora Antonia F. de Gauchat y su señorita hija Eleonor.

—Para las sierras de Córdoba, la señorita María Inés Elsner Borne y su sobrino Julio Villaschua Elsner.

—En breve para Capilla del Monte el doctor César Gauchat.

—Para [illegible] el señor César Gaulio Gauchat.

Representante de Elizabeth Arden actuará en Santa Fe—

Desde el día 3 del corriente, actuará en la sucursal Gath & Chaves la señorita Cynthia Sefton, especialista de los productos Elizabeth Arden, quien atenderá a las damas de Santa Fe, que deseen acentuar su natural belleza.

La señorita Sefton, prolongará su estada hasta el día 9 en cuyo lapso de tiempo atenderá todas las consultas que se le hagan sobre belleza femenina y la forma como deberán utilizar los productos de la que es especialista en su aplicación, para obtener el mejor resultado.

En la sucursal se ha establecido un elegante gabinete, donde la señorita Sefton, atenderá las consultas que se le formulen, y dará los consejos necesarios.

Monseñor Nicolás Fasolino—

El domingo próximo celebrará su onomástico el Exmo. arzobispo de Santa Fe, monseñor Nicolás Fasolino, que goza de señaladas simpatías en los círculos religiosos de esta capital.

En oportunidad tan grata el distinguido prelado ha de recibir en su residencia del palacio arzobispal el saludo de numerosas personas de nuestro medio.

Próximas reuniones—

El 10 del corriente celebrará su cumpleaños la señora María Cristina Iacolini de Lafuenche, motivo por el cual reunirá en su domicilio por la tarde, a sus amistades de nuestro medio.

—Los esposos don Fernando Estrada Aranío y señora Manuela Leiva Rosas, ofrecerán el 13 del corriente, en su residencia de los alrededores, de Sauce Viejo, un paseo campestre a un grupo reducido de sus amistades con motivo de celebrar una fecha íntima.

—En su establecimiento de campo de San Eugenio, los esposos don Eugenio Alemán y sra. María Teresa Urquiza, ofrecerán a las amistades de sus hijos una fiesta festejando el día de Reyes, reunión que ha de alcanzar lucidas proyecciones dada la gentileza de los dueños de casa y las comodidades que ofrece su espléndida residencia.

Invitaciones—

—La Archicofradía del Perpetuo Socorro hará oficiar mañana a las 8 horas, en la parroquia de Nuestra Señora del Carmen, una misa en sufragio del alma de la extinta socia señora Teodora Poli de Confort, recientemente fallecida.

Para dicho oficio invita a todas las socias y amistades de la extinta.

Enfermos—

—Se encuentra enfermo el señor Carlos E. Bullrich.

—De Rosario ha sido trasladado a esta ciudad el niño Federico Feico Acosta, que continúa mejorando.

—Restablecida la señora María Galisteo de Mántaras.

—Ha sido operada con éxito la señora Leonor Lencioni de Boretto.

—Mejora, después del accidente sufrido, la señora Inés Temporelli de Montagna, que se asiste en el Hospital de Caridad.

—Ha sido operada la señora Adela Corradi de Cardoso, que se atiende en el Sanatorio Santa Fe.

—Se halla restablecida la señorita María Esther Lasurencena.

—Se restablece la señora Rosa Carrasco de Fernández.

—Ha sido operada con resultados satisfactorios la señorita Dolores Virginia Pala Rosso, que se asiste en el Sanatorio Santa Fe.

—Mejora el Sr. Aquiles Acerbi.

Viajeros—

—A Buenos Aires, el ingeniero don José Urbano Aguirre.

—Del mismo punto y a Paraná, el señor Enrique Romagnoli.

—De Rosario los señores Hugo Freyre y Plácido C. Lazo.

—De la Capital Federal y a Paraná, la señora Camila Ferreyra de Díaz y Srta. Carmen Amevet Uranga.

—Han regresado de su jira por Entre Ríos los Sres. Leopoldo Samper y Domingo Lucarini.

—De Buenos Aires, la señora Nydia Sandaza Iturraspe de Mantovani.

—Para Córdoba, el señor Everardo Cárcano Bengochea y las señoritas Raquel Cárcano Bengochea, Delia Allier y Carola Stamati.

—De Montevideo, el señor José A. Noguera y su esposa Leonor Rocca.

—Para Buenos Aires, el señor Luis Gallardo y la Srta. Sara Galindo Picazo.

—De Casablanca y a Rosario, el señor Rafael Montemurri, su esposa doña Catalina Bola y su hijo el Dr. Miguel Montemurri.

—De Buenos Aires, el señor Luis Zanatelli.

—A Rosario, el señor Tomás Furno.

—De Paraná, el señor Antonio D. Casas.

—A Rafaela, el señor Ademar R. Durigón.

—Para Buenos Aires el señor Federico Landó.

—Para San Javier el señor Genaro Roldán.

—De Concordia el señor Jorge O. Bayo.

—De Rosario el señor Fernando Fontanarrosa, su esposa Corina Peyrano y su señorita hija Corina.

—De Buenos Aires el doctor Sixto G. Bayer, su señora Isolda Caillet-Bois y sus hijos.

—De Rafaela el Sr. Esther Piacenza.

—De Buenos Aires y a Paraná la señora Joaquina Acebal de Arias, sus señoritas hijas Cora y Jorgelina, el señor Conrado Ancelmo Madariaga y su esposa doña Martha Arias Acebal.

—De Rosario el ingeniero don José Urbano Aguirre.

—Para Córdoba la señorita Lola Fontanarrosa.

—Para Oliva (provincia de Córdoba) el señor Jorge Almirón.

—De Rafaela, la señora Marina Leiva de Mai y su hijo Hugo.

—De Córdoba la señora Rosalía Faure de Villar y su hija Elena.

—De Rafaela, el señor Luis Bautista Antich y su esposa doña Antonia Castillo.

Al mismo punto, los señores Luis Fanti y Luis Testamanti.

REGISTRO CIVIL
PRIMERA SECCION

Nacimientos: Rolando Nicolás, hijo de Nicolás Garma López y de María Concepción Díaz; Manuel Alberto, hijo de Vicente José Costa y de María Isabel Grupín Gallateo; Luisa Isabel, hija de Andrés Morbati y de Angela Alicei; Lázaro, hijo de José Bulcovstein y de Sara Selman; Amílcar Rubén, hijo de Emilio Rodolfo Moya y de Elba Raquel del Carmen Julierac; Parsina Juana, hija de Manuel Andrés Casals y de Manuela Coria; Elena, hija de Francisco Botelli y de Elena Anunciada Tucci; Ignacio César Alfredo, hijo de Rosa Segovia y de Cecilia Castro; Nicasio Jaime, hijo de José Abad y de Mercedes García; Ceres Iberia, hija de Hilario José Macón y de Valentina Rotela; Walter Ricardo, hijo de Ricardo Federico Sales y de María del Valle García.

Defunciones: Pedro Belena, italiano, 73 años.

SEGUNDA SECCION

Nacimientos: Olga hija de Daniel Lasnuk y de Olga Cryaciska; Myriam Ruth hija de Carlos Morcillo y de Alda Rosa Monti; Roque Carlos hijo de Antonio Poto y de Dominga María Santi; Judith Graciela de los Milagros hija de Alfredo Corradi y de Judith Costa.

Defunciones: Nazareno Eduardo Prosperi, argentino, 18 años; Juana Boccamonte, argentina, 69 años; Marcelina Clara González, argentina; Tránsito Ríos de Arce, argentina, 33 años; Orlando Monti, italiano, 46 años.

† ORLANDO MONTI

(q. e. p. d.) — Falleció el día 1.o de diciembre de 1936. Confortado con los auxilios de la Santa Religión y la Bendición Papal. — Su padre: Erasmo Monti; sus hermanos: Juan, Vicenta M. de Montaño (ausente), Lorenzo, Rosa, Amelia M. de [illegible], y Américo; sus hermanos políticos, Elena Fadda, Francisca Montaño [illegible], Dominga [illegible] y Santiago Delvecchio; tíos, sobrinos, primos y demás deudos, invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al Cementerio Municipal, mañana miércoles 2 del cte., a las 9.30 horas. Favor que agradecerán. Unica invitación. Casa mortuoria: Julio Roca y F. Zuviría, Barrio Los Hornos. El duelo se despedirá por tarjeta.

Servicio: Compañía "Española", de [illegible] y Cía., sucursal; Domingo esq. Los Hornos. S. T. 18571, C. T. 2031.
N. 47737 v. 1|12

† ANGEL SACCO

(q. e. p. d.) — Falleció el día 5 de diciembre de 1936. Confortado con los auxilios de la Santa Religión y la Bendición Papal. — Su señora esposa, Agustina Capelli de Sacco; sus hijos, Carlos y Luis; su hija política, Matilde Vanni de Sacco; nietos y demás deudos, invitan a sus relaciones y personas piadosas al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la capilla del Cementerio Municipal, el 2 de diciembre a las 9.30 horas. Favor que agradecerán. N. 47688 v. 1|12




GENTE A LA MODA ::

VESTIDOS LAVABLES PARA FIESTAS

:: NOTAS DE PARIS

Todas las mamás estarán de acuerdo en que para asistir a las fiestitas de niñas, ya sea celebrando cualquier acontecimiento, o simplemente para comer tortitas, sus chicas deberían usar vestiditos lavables.

Y durante el verano es muy fácil encontrar bonitos modelos para todas las edades. La media docena de modelos ilustrados hoy son lavables, todos en organdí de distintos tejidos y dibujos, y cada uno tiene su detalle que se destaca.

Puede ser que este sea el año en que la mamá admitirá a su nena de quince años que se ponga el vestido hasta el tobillo. Se ha hablado y argumentado mucho sobre ese tema del largo de las polleras, pero lo que podemos afirmar es q' con el organdí, cualquier largo siempre queda muy juvenil. En estos modelos la tela es muy buena pues no necesita almidón después de haber sido lavada.

DESCRIPCION DE LOS MODELOS

Los vestidos para jovencita, de arriba, son: el primero de organza rosa con un voladito formando faldón y jabot adornado con cinta de color.

El otro lleva un bolero de la misma tela, y la pollera formada por cuatro volados. Nótese las cortas manguitas fruncidas.

ABAJO IZQUIERDA: Este modelito plisado adelante es de organdí amarillo pálido alrededor del cuello y adelante.

La chiquita del centro a la izquierda está vestida con un modelito de organdí rosa salpicado con bordados azules. Los ribetes y moño son del tono mas oscuro y el volado va terminado con valenciana.

A la derecha, la otra chiquita lleva un vestido de organdí estampado color verde, con la pollerita fruncida. Los volados del cuello y mangas van terminados a mano.

Y por último un modelo para chicas de seis a doce años. Es de organdí blanco con dibujos rojos. El cuello y mangas blancos están ribeteados con rojo.

El agua en algunos alimentos

No es ninguna novedad que el agua entra en la constitución íntima de casi todos los alimentos que dan vida al hombre.

Una parte de esa agua entra en los cuerpos de los alimentos desde el mundo exterior a ellos, y se puede decir fué absorbida de la misma forma que nosotros la bebemos, y la otra parte es producida por la fuerza de la vida de esos alimentos.

He aquí algunas proporciones de agua en los alimentos que se citan:

La manzana, 82 por 100.
La frutilla, 90 por 100.
El pepino, 95 por 100.
La leche, 87 por 100.
El huevo, 86 por 100.
La patata, 75 por 100.
El lenguado, 80 por 100.

Las manchas cutáneas

Para hacer desaparecer las manchas del rostro, se puede emplear una pomada hecha con clara de huevo batida hasta formar espuma, mezclada con un peso igual de aceite de almendras dulces.

Antes de acostarse extiéndase la pomada sobre la piel; por la mañana se frota con un lienzo fino; así se continúa hasta la desaparición de las manchas.

Lavado de terciopelo

Cuando el terciopelo es de algodón, sea cualquier su color, se lava espléndidamente. Prepárese agua hirviendo y bien espesa de espuma de jabón, como para las franelas. Frótese, pero no se retuerza, porque el terciopelo suele descomponerse. Aclárese en agua caliente, cambiándola tantas veces como sea posible.

No importa que el terciopelo esté manchado cuando se le ponga en la agua; las manchas desaparecerán a medida que vayan secándose. Estando un poco húmedo, retírese la prenda de la cuerda y póngasela en una percha, frente al fuego, por el lado derecho de la tela; así se levantará el pelo una vez la humedad evaporada. En muchos casos no es preciso, después, plancharlo; pero, si fuera conveniente, hágase esta operación del revés, poniendo una bayeta y sobre una manta gruesa.

ARTE CULINARIO

SOPA JULIANA

Cantidades: 100 gramos de zanahoria, 100 gramos de nabos, media col pequeña, 25 gramos de manteca, un litro de agua fría, sal.

Cortar en tiras delgadas las verduras; cocinarlas en la manteca, moviéndo con una cuchara; mójese con el agua, sazónese y déjese cocer algo más de una hora.

Puede servirse aparte una pequeña cantidad de nata de leche cruda para que cada cual, si gusta mezcle en su sopa una cucharada.

TORTILLA DE PUNTAS DE ESPARRAGOS

Cantidades: ocho huevos, un manojo pequeño de espárragos tiernos, una pizca de pimienta negra, molida (si gusta) y sal. Córtense las cabecitas a los espárragos y lo que tengan de tierno. Póngase en una sartén a freír a fuego suave en un poquito de manteca o de aceite; han de quedar muy tiernos. Bátanse los huevos con la pimienta y algo de manteca y la sal necesaria; viértanse sobre los espárragos y cuájese la tortilla, procurando que quede blandita.

SOLOMILLO DE VACA A LA JARDINERA

A tres cuartos de kilo de solomillo, que sea del centro, se le quita el nervio y la telilla del costado y se pone a asar en el horno con tiritas de tocino y jamón. Se escaldan en agua hirviendo con sal un puñado de guisantes, se procede lo mismo con puntas de espárragos, cogollos de alcachofa, cebollas redonditas, zanahoria y judías verdes o las verduras que se quieran. Se las deja dar un hervor y siempre separadas. Después se escurren y se rehogan con manteca de vaca, poniendo a los guisantes un poco de azúcar y se dejan así cerca del fuego, pero sin cocer.

Aparte se pone en una cacerola cucharada grande repleta de harina y un poco de aceite, dejándola pasar a poco fuego hasta que se dore; entonces se añade, poco a poco y moviendo, hasta una taza de caldo y otra de vino blanco añejo o Jérez y dos cucharadas de salsa de tomate y se deja cocer lentamente un rato. Colocado el solomillo en la fuente, se guarnece con las verduras arregladas en montoncitos, cada uno de una clase y por encima se echa la salsa.

BUDIN DE MALAGA

Preparar unos pedazos de bizcochos pegados unos contra otros, con dulce de damasco, remojados con vino de Málaga. Aparte trabajar junto 150 gramos de manteca con 150 gramos de azúcar; estando bien espumosa la preparación, agregarle de uno a la vez tres yemas de huevos y uno entero. Batir sin descansar y por último, mezclar los pedazos de bizcochos, dos cucharadas de fécula de papas y tres claras batidas a nieve. Poner todo en una budinera bien mantecada y espolvoreada con harina y cocinar por una hora en baño de María a horno suave. Una vez cocida desmoldar en una fuente y salsear con sabayón hecho con vino de Málaga.

El cuidado de la boca

Un enjuagatorio excelente para la boca, se hace disolviendo en medio cuartillo de agua hirviendo, una cucharada pequeña de bórax en polvo, otra de alumbre y media de bicarbonato de sosa. Cuando estén bien disueltos los citados ingredientes, se puede usar el enjuagatorio.

Para fortificar las uñas

Se limpian con limón, y diariamente antes de acostarse se sumergen en aceite todo lo caliente que se pueda soportar.

LA NARANJA

La naranja es una fruta jugosa, delicada, fresca y llena de vitaminas. Su color es de una popularidad universal que imparte alegría a aquellas que lo usan.

No deberá ser nunca usado por las mujeres que tengan poca personalidad, sino por aquellas de tipo español, de tez color magnolia, de cabellos y ojos negros como la verdadera andaluza. Tampoco lo usarán las de color subido. Se puede llevar a cualquier hora y con cualquier género. Sus características son: vigor, calidez y alegría.

TRANSFORMANDO UN TRAJE VIEJO EN DOS PRENDAS ELEGANTES

Una de nuestras lectoras nos ha enviado la descripción del traje que ilustramos en el extremo superior derecho, que consiste en una chaqueta de un largo de 78 y nos ruega le digamos la manera de cambiarle la forma. Es de una tela muy gruesa negra y dice tenía la intención de darle la vuelta, ya que el revés de la tela está como nueva. Además que está muy cansada de este traje en la forma actual y que como quiera que ya tiene un abrigo largo, no le es de utilidad alguna.

Nuestra opinión pues es que el traje se parta y se destine a dos prendas distintas que pueden combinarse con otros trajes y blusas y así tener variedad en el guardarropa. El abrigo puede transformarse en chaqueta corta para llevar con una falda que haga contraste o bien con vestidos claros, como se ve en el diseño inferior izquierdo.

La parte de abajo del traje viejo entonces puede combinarse con la falda para hacer el traje-delantal (jumper) que se ve en el dibujo grande. La blusa de este delantal o jumper puede cortarse de un patrón corriente de vestido sin las costuras diagonales que ilustramos, si éstas no las quisiera, pero estas costuras adicionales parecen añadirle un poco de gracia.

Los dos diagramas dan todas las dimensiones necesarias para cambiar la parte de delante y de atrás del patrón corriente de blusa para así poderlo adaptar para un jumper como el que demostramos aquí. Las bocamangas se cortan más bajas que si se hiciera para el cuerpo corriente de un vestido, como puede verse en el diagrama. La abertura del cuello es de 7 pulgadas de fondo, tanto delante como detrás. Cuando las líneas de las costuras diagonales se han rajado en los pedazos del patrón, como se ve en A y B, será necesario añadirle un poco a cada borde de esta rajadura para las costuras.

La lectora que nos escribe por lo visto tiene práctica en volver las telas de las prendas al revés. Para las que nunca han tenido esta experiencia, vale la pena hacerlo cuando se trata de lanas y algunas sedas que empiezan a ponerse pardas. La prenda debe descoserse del todo, pudiéndose emplear una hoja de afeitar, siempre que no se corte la tela. Cuando se hayan quitado todos los hilos, plánchense muy bien las costuras, cubriéndolas con un paño húmedo. Después de todo, puede volver a coser la prenda dejando la parte buena fuera.



DESMAYOS

Aflójense las ropas para no impedir la circulación de la sangre. Acuéstese al paciente en el suelo o hágasele inclinar la cabeza de modo que acuda a ella la mayor cantidad de sangre. Friccióneselé el cuello. Désele a tomar un poco de Poción Toddi.

Aguardiente, ron, o alcohol de 60o., 40 grs.; jarabe simple, 30 id.; tintura de canela, 5 id.; agua destilada: 75 id.

(No se confunda el aguardiente con el que se emplea para quemar).

Perfecciones y defectos

Como cada ser tiene sus perfecciones y sus defectos, el hombre, guiado instintivamente por la naturaleza, busca el encanto que exprese las cualidades que le faltan o los defectos de que carece.

Busca una seducción en ciertas imperfecciones que armonizan con las cualidades que posee y viceversa.

De ahí la razón de esos amores que, a primera vista, parecen desproporcionados.

Los hombres que quieren conservar su libertad

Hay hombres que no quieren casarse porque quieren conservar su libertad.

Son amigos de gastar su tiempo y su dinero como les place.

Sin embargo, esas ventajas suelen trocarse en inconvenientes.

Lo que un hombre gana en libertad, fácilmente lo pierde en bondad y amor.

Cómo se quitan las manchas

A pesar del número casi incalculable de substancias que pueden manchar nuestra ropa, éstas pueden clasificarse en cinco categorías, necesitando cada una de ellas un tratamiento diferente para hacerlas desaparecer, si bien sólo dos categorías son las que comúnmente encontramos: las de naturaleza grasa y las que denominaremos en oposición a éstas, de naturaleza magra.

Las manchas de grasa son las más numerosas y no creo que sea preciso enumerarlas o precisar las substancias o materias que las determinan. Son las manchas que provienen de nuestros alimentos. El automóvil, la bicicleta, las máquinas, contribuyen, asimismo, a mancharnos. Los viajes, cualquiera que sea el medio de locomoción, dejan en nuestra vestimenta huellas de grasa.

En resumen, que se trate de grasas o aceites y grasas industriales, pinturas, etc., la experiencia nos ha enseñado que estas substancias dejan en nuestras ropas muestras desagradables.

En oposición a las manchas de grasa, pueden llamarse manchas magras a las de azúcar, de sol, de sangre; en fin, a las substancias albuminoides, gelatinosas, emulsivas, etc.

Las manchas mixtas o compuestas, como el nombre lo indica, son producidas por substancias grasas, mezcladas a substancias magras. Así son la leche, las salsas, las cremas; ciertas pinturas, también, y los jabones, el barniz, el sudor, etc.

Limpieza de objetos de plata y hueso

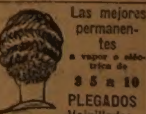
Los objetos de plata quedan muy limpios y relucientes frotándolos con un paño mojado en amoníaco líquido de 22 grados.

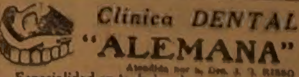
—Los objetos de hueso se limpian frotándolos primeramente con limón y después con sal.

Este procedimiento quita las manchas y la grasa.

Las espinas de pescado

Cuando comiendo pescado, se clava en la garganta una espina, el mejor procedimiento para hacerla pasar es beberse un huevo crudo. Casi siempre se logra que la arrastre, sin otras consecuencias.





El jefe de una comisión policial santafesina sufrió un accidente

Cuando trataba de subir al tren - pagador del F. C. C. N. A. se lesionó

Esta mañana se ha tenido conocimiento de un accidente que se produjo noches atrás en Resistencia, Chaco, del que resultó víctima el empleado de la División de Investigaciones de La Capital, señor Mario F. Rendano. En momentos que subía a un tren en marcha, que iba bajo su vigilancia, tropezó en unos durmientes y al caer se causó lesiones considerables.

Hace algunos días salió el tren pagador del F. C. C. N. A. que abona los haberes al personal de dicha empresa. Abarca el pago desde Santa Fe hasta Resistencia ciudad en la que termina la tarea. Ignoramos qué razones hubo para que se dispusiese de este último tren, aunque por conducto privado hemos sabido que se temía un atraco. En virtud de ello se dispuso que el tren-pagador fuera custodiado por una brigada de bomberos, provistos de armas largas, al mando del empleado Rendano. El viaje se hacía sin novedad y terminó en igual forma si hacemos excepción del accidente de citado Rendano. En efecto, el tren se disponía a salir de la estación de Resistencia cuando el empleado que, conforme dejamos dicho, llevaba la vigilancia del mismo, corrió hacia el convoy sin advertir que, junto al terminal del andén, habían dejado unos durmientes en los que tropezó. Los soldados, al darse cuenta de lo sucedido, consiguieron que el tren detuviese la marcha, prestando auxilios prestamente a su superior que había quedado desvanecido. Cargado Rendano en el convoy, éste siguió su itinerario mientras el herido era socorrido, comprobándose que presentaba algunas lesiones contusas en el rostro, lado izquierdo, que no revisten cuidado y una en el ojo, que [illegible] sangre. El empleado Rendano terminó esta mañana su comisión sin novedad, y se presentó a sus superiores, quienes dispusieron que lo examinase el médico de la repartición. Dicho facultativo, confirma lo que dejamos expuesto, agregando que Rendano deberá ponerse en manos de un oculista pues, aunque aparentemente la herida no es de gravedad, puede, no obstante, tener derivaciones serias.

Reinició sus tareas esta mañana el Jefe de Policía

Procedente de la C. Federal llegó esta mañana el Jefe de Policía de Santa Fe, don Félix M. Otamendi, quien concurrió a su despacho. Con el regreso del titular cesa en su interinato el señor Hugo Freyre, secretario de la repartición, que había quedado al frente de la jefatura.

La Comisaría de Ordenes

En círculos oficiales se aseguraba esta mañana que, de un momento a otro se hará cargo del puesto para el que fuera designado días atrás, el comisario de órdenes de la policía de La Capital, señor Alberto [illegible] Mejía. El nuevo funcionario, posiblemente, asumirá sus funciones en horas de mañana.

El Jefe de la División de Investigaciones, viaja

Rumbo a la Capital Federal, se embarcará mañana en las primeras horas, el Jefe de la División de Investigaciones, Dr. Manuel [illegible]. El referido funcionario estará ausente varios días, durante los cuales quedará al frente de la División el comisario general del departamento, doctor Emilio Molina Carranza.

Hizo entrega de una paloma

Esta mañana, la señora María viuda de [illegible], domiciliada en San Luis [illegible], se presentó a la comisaría de la sección 3a. donde hizo entrega de una paloma mensajera que acababa de caer en los fondos de su domicilio. La paloma llevaba en una de las patitas un anillo con la inscripción siguiente: 35—345457.

Detenida en indagación de un hurto se confesó autora de otros varios

Es una doméstica que ha sido puesta a disposición del juez

En nuestra edición anterior dimos cuenta de que la señora María Torres de Marcos, domiciliada en calle San Martín 2226, se había presentado a la seccional segunda radicando denuncia por el hurto de una faja para señora y algunas ropas interiores. La denunciante agregó que presumía que era autora del hecho una menor que tiene como sirvienta, cuya detención llevó a cabo la policía poco después.

Se comprobó entonces que la detenida es autora, además, de otros hurtos en perjuicio de su ama, lo que se trataba de secuestrar al mediar la tarde de hoy en una finca de Barrio Villa Dora.

La detenida ha sido puesta a disposición del juez de instrucción en turno.

Se lesionó al tratar de subir a un camión en marcha

La seccional primera de policía ha iniciado diligencias tendientes a dejar aclarado un accidente del que resultó víctima un vendedor de diarios llamado Eduardo Orellano, de 15 años de edad, con domicilio en San Luis y Buenos Aires.

Dicho vendedor de periódicos trató de subir a un camión que pasaba por 9 de Julio y Gral. López, guiado por Isidoro [illegible], de 30 años de edad, quien vive en J. J. Paso 3372, en cuyas circunstancias erró pie y cayó al pavimento, causándose heridas diversas en las piernas, de las que fué atendido en la Asistencia Pública.

El accidente sucedió poco después de las doce horas.

Terminó de mala manera una invitación amable

Después de comer y beber, dos amigos y vecinos riñeron

Agapito Ortiz, domiciliado en 3 de Febrero 3114, invitó ayer tarde a almorzar a un amigo llamado Ramón Gaona, de 35 años de edad, domiciliado en la misma finca. Hasta muy avanzada la tarde, ambos comieron y bebieron en abundancia, y cuando el dueño de casa comenzó a sentir fatiga, le dijo a su vecino que se iba a acostar. Gaona, por su parte, siguió bebiendo, cosa que molestó a la señora Carmen Rosales de Ortiz, esposa del dueño de casa, la que no ocultó su disgusto. Ello dió motivo a un cambio de palabras entre la señora y el invitado, quien, acalorado, no encontró otra manera de testimoniar su disgusto que rompiendo un sillón de mimbre, una guitarra, un vaso y una jarra. Habría proseguido esta tarea hasta dar fin de cuanto objeto tiene en su casa Ortiz, a no haberse despertado éste, que llamó al orden a su amigo. Tras de ello los nombrados se tomaron a golpes, cayendo al suelo, en cuyas circunstancias Ortiz se hirió en la frente. Ortiz fué atendido en la Asistencia Pública, donde comprobaron que la lesión es leve. En conocimiento de lo sucedido, las autoridades de la sección 4a. iniciaron las actuaciones de lo que se ha dado cuenta al juez de instrucción en turno.

Una niña fué atacada por un perro

En horas de anoche, las autoridades de la sección cuarta de policía tuvieron conocimiento de que una niña llamada Angélica Copponi, domiciliada en calle San José y Corrientes, había sido mordida por un perro. La madre de la pequeña, señora Rosa de Copponi, expuso que en horas de la tarde su hijita transitaba por el boulevard Zavalla, cuando al enfrentar la finca que lleva el número 1979, fué atacada por un perro que salió de la propiedad, el que le causó heridas en el pecho y la mano derecha. La seccional 4a. prosigue las actuaciones de estilo en estos casos.

Una tapa de depósito de nafta

Siendo las 7 y 30 horas, el señor Isidro Díaz, domiciliado en 1o. de Mayo 2766, hizo entrega en la oficina de guardia de la sección segunda de policía, de una tapa para depósito de nafta, correspondiente a un automóvil, que la encontró en Tucumán y Urquiza. La referida tapa está en la sección segunda a disposición de quien la haya extraviado.

La policía busca a un automóvil que produjo un choque y desapareció

Poco antes de las 24 horas de ayer, en San Martín y Mendoza se produjo un accidente de tránsito que por fortuna, no ocasionó víctima. A las 23.40 horas circulaba por la segunda de las calles nombradas el ómnibus N. 8 de la letra S. guiado por Luis [illegible], cuando al llegar a San Martín fué embestido por el automóvil chapa 1388, que dobló por Mendoza hacia el Oeste y desapareció. El ómnibus ha sufrido algunos daños que el conductor no los [illegible].

La seccional segunda que tiene a su cargo las actuaciones procura la detención del conductor del vehículo prófugo.

TRIBUNALES

JUZGADO DEL DR. VIÑAS BALUGERA

El juez de la 2a. nominación en lo civil y comercial, doctor Viñas Balugera, dictó las siguientes resoluciones, por la secretaría Irigoyen:

Giraudo José, sucesorio, declara herederos a su esposa doña Catalina Reinari Vda. de Giraudo e hijos legítimos Angela Catalina, Pedro, Lucía, Luis, José Bernardo, Francisco, Juana y Victorio Angel Giraudo.

—Perotti Bartolomé, sucesorio: autoriza al actual tutor de los menores señor Angel Cousal, para que firme los escritos respectivos a que se refieren las venias concedidas por el subscripto, por ante el escribano propuesto.

—Clausen Antonio Camilo Ignacio, sumaria información, declara que Antonio Camilo Ignacio Clausen y Antonio Camilo Clausen son una misma persona.

—Valpurga Salomé Clausen de Sattler, sumaria información: declara que Valpurga Salomé, Valburga Salomé y Walburga Salomé Clausen son una misma persona.

—Kohler Carlos, sucesorio: declara herederos a su esposa legítima doña Máxima Paez de Kohler e hijos también legítimos Adalina, Carmen, Rosa, Margarita Haydée Hercilia, Máxima, Manuel Carlos y María Esther Kohler.

Secretaría Mayol

Coscia José, sucesorio: aprueba las operaciones de inventario, avalúo y partición efectuadas.

—Santa Cruz Sara M. contra Luis Olarte y otros, ejecución hipotecaria: ordena se cite y emplace a los deudores hipotecarios, segundos deudores o terceros adquirentes si los hubiere, para que dentro del término de treinta días comparezcan a pagar el capital reclamado, más la suma de $ 400 para intereses y costas, bajo apercibimiento de sacar a remate el inmueble hipotecado, tres días después de vencido dicho plazo, por el martillero propuesto don Pedro C. Galluzzi, quien aceptará el cargo en cualquier día de audiencia.

—Puebla Mercedes y Ernesto José Pizarro, sucesorio: autoriza a don Eduardo Pizarro para que en su carácter de tutor de los menores Concepción Inés y Ernestina Julia Pizarro afecte con gravamen hipotecario la propiedad que les corresponde y haga uso del crédito concedido, debiendo rendir cuentas oportunamente.

—Zenel Francisco, venia para vender: lo autoriza para realizar la operación a que se refiere.

JUZGADO DEL DR. FERRER

El juez en lo civil y comercial de la 3a. nominación, doctor Ferrer, por la secretaría Passaggi dictó las siguientes resoluciones:

Camos Ferreyro y Cía. contra en el juicio José Castagno contra José A. Molinas, tercería: se confirma la sentencia por improbada, con costas. En $ 25 los honorarios del doctor Blanchard.

—Luis Zanelli, sucesorio: declara herederos a su esposa Juana B. de Zanelli y a sus hijos Juan y Pascualina María Zanelli.

—En el sucesorio de Antonio Trevisano, ordena la inscripción del dominio a nombre de los herederos declarados tales.

—Rafael Migliale, sucesorio: declara heredera a su hija Lucía Cecilia de Pafreca.

—Ascanio Francioni contra Po[illegible], cobro de pesos: rechaza la revocatoria, con costas: regula en $ 30 los honorarios del Dr. Francioni. El juez considera que el decreto por el que se intima al ejecutado la exhibición del último recibo es de carácter irrecurrible. La preparación del juicio ejecutivo, agrega, resulta insolvable en tanto el acreedor que intenta esa vía no traiga aparejada ejecución (art. 373 y [illegible] del Código de Procedimientos en lo Civil). Y precisamente en el subjúdice es uno de esos casos donde las medidas preparatorias son de rigor para que pueda sustanciarse el procedimiento excepcional elegido. El ejecutante adjunta un contrato privado de arrendamiento. Debe, en consecuencia, procederse como lo indican los arts. 737 incs. 1.o y 2.o y 801. El recurrente, en la audiencia reconoció la firma del contrato, pero como aun no se le hiciera intimación para exhibir los recibos, el decreto recurrido responde a esa finalidad y cubre la omisión apuntada. La defensa que el ejecutado opone no cabe considerarla en esta oportunidad (artículo 843), pues para dar curso a estas medidas basta el reconocimiento de la firma del contrato presentado, cuyo acto tiene el alcance previsto en el art. 1026 del Código Civil. Finaliza diciendo que es ése el criterio sustentado en casos análogos, ya que mediando contrato escrito en instrumento público o bajo forma privada, la vía ejecutiva no puede depender en ese caso del arbitrio del ejecutado.

—En el sucesorio de Carlos Fuercken, regula en $ 8.000 los honorarios del doctor Sixto Bayer.

JUZGADO DEL DR. ANADON

El juez en lo civil y comercial de la 1a. nominación, doctor Anadón, por la secretaría De la Peña dió estas resoluciones:

Banco Anglo Sudamericano contra Dolores A. de Martínez, cobro de pesos: ordena llevar adelante la ejecución, con costas. En $ 30 los honorarios del doctor E. Candioti.

—Nuevo Banco Italiano contra Luciano Leiva, cobro de pesos: ordena llevar adelante la ejecución, con costas. En $ 1.500 y 1.000 los honorarios del doctor Lorenzatti y procurador Esquivel.

SALA EN LO CRIMINAL

La Sala en lo criminal, por la secretaría Gaviolay, dictó sentencia en los juicios que a continuación se expresan:

Homicidio—

Félix González, homicidio: se revoca el auto de sobreseimiento apelado, con costas. Establece el tribunal que el número y gravedad de las heridas que presentaba la víctima, no permiten aceptar sin reservas la confesión del encausado en lo que respecta a la proporción entre la defensa y el ataque y es suficiente el estado actual del proceso para calificar el exceso en la defensa. Agrega que la libertad sin perjuicio de los imputados, no está autorizada por ninguna disposición legal y sólo constituye un medio práctico de resolver transitoriamente la situación de aquéllos, en casos especiales como, por ejemplo, cuando la prueba de autos es insuficiente para establecer la intervención del acusado en el hecho que se incrimina, pero no en casos como el subjúdice, en que lo que está en discusión es la excepción del art. 34, inc. 6.o, del Código Penal.

—Vicenta Albino Franzi, ejercicio ilegal de la medicina: se tiene por desistido al ministerio fiscal del recurso de apelación, dando por firme y ejecutoriada la sentencia absolutoria de primera instancia y, en consecuencia, ordena que baje el expediente a los efectos de su inmediato cumplimiento.

—Segundo Paye, lesiones: confirma el auto de prisión; considera que se han llenado los requisitos exigidos por el art. 482 del Código de Procedimientos en lo Criminal.

—En la querella criminal seguida por Teresa R. de Carvalho y R. Vda. de Acosta contra Antonio Sauco y otros, regula en $ 150 los honorarios del doctor Faustino Peón por sus trabajos profesionales en dicha instancia.

SALA EN LO CIVIL

La Sala en lo civil y comercial por la secretaría Sosa Rodríguez, dictó las resoluciones siguientes:

Enrique Hugentobler de Bernasconi, concurso civil: revoca la resolución del a-quo en la parte que ha sido motivo del recurso y, en consecuencia, aprueba la liquidación practicada por el síndico, con costas. En $ 30 los honorarios del doctor Arteaga Sola y en $ 30 los del doctor Piedrabuena.

—Bernabé Mántaras, sucesorio: confirma en todas sus partes la declaratoria de herederos.

—Florinda B. de Zanelli, sucesorio: regula en $ 100 los honorarios del doctor Pedro L. García.

—César Bernengo y otros, sucesorio: revoca la resolución en la parte motivo de la apelación, con costas. Las costas en esta instancia, por su orden.

—Salomón Blanck contra Jorge Virilli, cobro de pesos: se confirma la sentencia apelada, con costas. La reforma en lo que se refiere a los honorarios del doctor Kupchick, que se fijan en $ 300.

Asimismo se regulan en $ 150 sus honorarios en esta instancia.

FISCALIA A CARGO DEL DOCTOR DE CARRERAS

El fiscal ha dictaminado en estas causas:

Clotilde Federico Báez, agresión: solicita se le condene a un año de prisión, con costas.

—H. Juan Luis Acuña y H. Román, resistencia a la autoridad, solicita que se le condene a la pena de seis meses de prisión y costas.

—Narciso Varón, lesiones leves, solicita que se le condene a la pena de cuatro meses de prisión y costas.

—Lucio Barrios, lesiones leves, se le condena a la pena de cuatro meses de prisión y costas.

—Leopoldo Valdéz y Bautista Taborda, lesiones leves, solicita se le condene a la pena de tres meses de prisión y costas.

—Mario Alfonso Gody, lesiones leves, cinco meses de prisión, con costas.

—Alberto Sánchez, agresión, seis meses de prisión y costas.

—Ramón Mario Ismael Godoy, atentado y resistencia a la autoridad, solicita se le condene a la pena de dos años de prisión y costas.

—Simón Antonio Villarreal, homicidio y lesiones, solicita se le condene a la pena de 16 años de prisión, accesorias legales y costas.

—José López Chávez, lesiones, cinco meses de prisión.

—Arturo Saria, resistencia a la autoridad, seis meses de prisión y costas.

No. 54

El crimen del Rubi Camden

Por Adam BLISS

do encontraría muerta... con una aguja clavada en la cabeza, no sabía realmente porqué...

Me quedé allí, parado, esperando recobrar mi compostura y que Joyce hubiera terminado de atender a su cliente. Era una mujer alta, bien vestida, demasiado bien vestida — pensé para estar comprando en el subsuelo de la Casa Griswol. Su lugar parecía ser los lujosos establecimientos de la Quinta Avenida.

Había algo que me resultaba vagamente familiar en ella. Me quedé mirándola [illegible] a verle la cara y cuando se dió vuelta ligeramente, pude observar sus facciones. ¡Era Edith Bryce! ¿Qué hacía aquí hablando con Joyce? ¡La advertencia! ¿Sería posible que ella...?

Joyce la estaba atendiendo con toda amabilidad. Me fuí acercando, sin quitar los ojos de la señora Bryce. Recogió su cartera en ese momento... la abría... Me asaltó el pensamiento de que ella pudiera tener esa misteriosa arma que daba una muerte silenciosa e instantánea... el arma [illegible].

Joyce se dió vuelta, dando la espalda hacia el mostrador, mientras buscaba algo en los estantes. Fué entonces que golpié con el codo a la señora Bryce y murmuré algunas palabras pidiéndole disculpas. Me incliné apresuradamente para recoger su cartera, que había caído al suelo haciendo un ruido seco.

¡Bastante pesada... bien podía contener el arma misteriosa! Mis dedos tocaron algo duro en los breves instantes que tuve la cartera antes de entregarla a su dueña. Me miró fríamente y luego, reconociéndome, me favoreció con una sonrisa.

—Lo siento mucho — dije. — Hay tan poco espacio libre aquí...

Pero Edith Bryce no esperó nada. Se alejó rápidamente y cuando Joyce se dió vuelta nuevamente, vió que su cliente estaba ya al otro extremo del salón.

—Pero... — alcanzó a decir Joyce, extrañada.

—¡Hola! — dije yo con la mejor de mis sonrisas. Tenía que tranquilizarla. Que no supiera ni por un momento que había podido estar en peligro.

—¿Cómo está, Gary? — Era la primera vez que me llamaba por mi nombre de pila. Siempre había sido antes "el señor Maughan". — ¡Qué clienta más rara! No veo porqué se ha ido.

—¿Por qué era rara? — le pregunté.

—Oh, no lo sé. Estuvo dando vueltas hasta que yo terminé de atender a otro cliente y luego se acercó rápidamente y se puso a pedirme que le mostrara distintas clases de cremas. Me había llamado la atención desde el principio por lo bien vestida; por lo general no llegan aquí hasta el subsuelo personas de su categoría. Le he mostrado todas las clases de cremas que tenemos y ahora se va sin comprar nada.

—¿La había visto usted antes alguna vez?

—No. Estoy segura de que es la primera vez que la veo.

Mis pensamientos acerca de la señora Bryce estaban lejos de ser amistosos en ese momento. Estaba seguro de que si yo no hubiera llegado en el preciso instante que lo hice, algo hubiera ocurrido. Y ahora ¿qué hacer con Joyce? No era posible que permaneciera aquí más tiempo. Cuanto antes la sacara de su trabajo, tanto mejor. Era un blanco demasiado bueno parada allí detrás del mostrador.

—No le puedo dar mayores explicaciones, Joyce, pero usted debe salir de aquí conmigo, ahora mismo —. Cuanto más pensaba acerca de la cartera de la señora Bryce tanto más me convencía de que era demasiado pesada para que una mujer anduviera con ella de un lado para otro.

—Eso es ridículo, Gary — Joyce protestó. — No puedo dejar esto; estoy muy contenta y ya me voy acostumbrando: hoy no estoy tan cansada. Usted se está poniendo tan pesado como [illegible].

—No es ninguna [illegible], es necesario que usted deje esto. No quería decírselo, Joyce, pero me parece que tendrá que hacerlo. Esa mujer... me parece que ha tenido el propósito de hacerle daño. Es posible que ella vuelva o que envíe a otra persona para lograr su propósito y usted no debe estar aquí para una de tales eventualidades.

—¿Daño? ¿Qué quiere decir usted?

—Quiero decir daño. Peligro. ¡Oh, no le puedo decir, Joyce!

—¿Que quisieron asesinarme? — El tono de voz de Joyce era vehemente.

—Exactamente eso. Me costaba decírselo tan claramente.

—¿Fué esa mujer la que asesinó a Margale Younger y a Laura Randall? — Sabía que me iba a hacer esa pregunta, pero no estaba preparado para contestarla.

—No lo sé. Pero no veo el motivo de que ella estuviera aquí y que hubiera esperado hasta que usted la atendiera, a menos, Joyce que, como ya he dicho, ella haya tenido el propósito de hacerle daño.

—Es todo muy extraño, Gary. ¿Usted la conoce?

—Sí. He hablado con ella una vez.

—¿Usted cree que es por eso que ella se alejó tan de improviso mientras yo estaba de espaldas al mostrador?

—Estoy seguro de ello.

—Bueno, de cualquier manera, no estoy dispuesta a abandonar esto —. Sus palabras y su gesto eran categóricos, terminantes.

Traté de persuadirla en alguna forma, no ocultando la irritación que me producían sus reiteradas negativas.

—Le agradezco sus buenas intenciones, Gary, pero aquí me aprecian mucho y ya me han dicho que tengo el empleo asegurado en forma permanente. Si usted me quiere sacar de aquí, a la una voy a almorzar — agregó sonriendo.

Miré mi reloj. Era la una en punto. Me pidió que la esperara afuera mientras ella iba a arreglarse y me quedé pensando qué actitud adoptar. Joyce quería con-

(Continuará)

LAS TRAVESURAS DE QUITO











Prosigue preparándose con interés la Maratón de los Barrios

Gallardo y González se encontrarán en la gran prueba de Pedestre

Prosigue el Club Pedestre Santa Fe activando todos los detalles concernientes a la II Marathon de los Barrios Santafesina, que el 4 del mes próximo ante la expectativa de numerosos aficionados se realizará por todas las barriadas de la ciudad capital, asumiendo las proporciones de uno de los más importantes acontecimientos atléticos de la temporada en curso.

Digno remate al esfuerzo significativo cumplido por la entidad decana en la presente temporada con sus reuniones atléticas de toda naturaleza, nos presenta a una iniciativa repetida por segunda vez, con las perspectivas de una superación en el número y calidad de los valores actuantes, en el resultado deportivo de la competencia y en la organización y fiscalización.

La entidad madre del atletismo local, este año ha implantado el cross-country, manifestación atlética; ha realizado el primer Bancario - Comercial, competencia de fines propulsivos para la rama; ahora, la Marathon de los Barrios, la prueba cuyo original despierta el entusiasmo de la afición atlética de todo el país.

La calidad de los participantes

Este año la calidad de un Ramón Gallardo y de un Manuel González, sostiene el máximo de interés en la ciudad, por la lucha que están dispuestos a brindar porque muchos "hinchas" de ambas partes demandarán una satisfacción amplia de sus respectivos favoritos.

Rivales de las últimas competencias, se han vencido respectivamente, y hasta el presente, el título del mejor no ha sido dilucidado con claridad en el terreno de la pista.

Sobre 20 kms., los dos elementos que polarizan la atención de los aficionados locales en las pruebas de aliento, dejarán sus mejores energías en defensa de los colores y de sus prestigios deportivos. El amor propio aguijoneará a ambos en el sentido de una superación de clase.

La presencia de los rosarinos

La presencia de los valores de Rosario, Alaimo, principalmente provocará el entusiasmo necesario, para rodear a la prueba de un marco de relieve insospechado.

El veterano José Valentinuzzi, otrora atleta de actuaciones exitosas, es esperado con la simpatía que despierta en el ambiente local, su presencia de luchador fogoso e incansable.

Domingo Villa, un valor que surge rápidamente en la ciudad del sur, en su segunda presentación, pues ya actuó en la ciudad de Santa Fe, ha de confirmar sus condiciones de corredor de fondo.

Otros nombres conocidos han de prestigiar a esta prueba y en cuanto se confirmen, tendremos la satisfacción de publicarlos.

Los premios

Los premios son de indudable valor, habiéndose establecido para el vencedor la copa "Presidente Club Pedestre Santa Fe. Sabar Pecyne".

El destacado ex atleta, Arturo Pusteria, ha donado gentilmente una copa, cuyo gesto altamente deportivo cumplimos en señalar, porque revela su adhesión al noble deporte y al club que en toda forma trata de enaltecerlo.

El señor Angel Panicali, vice - presidente del club organizador, ha donado otra copa de valor, con la correspondiente inscripción.

El señor José M. Núñez, donará una medalla de vermeil.

Y el veterano Enrique Núñez, que ha visto todo cuanto puede verse en el atletismo, torneos en Rosario, Paraná, Córdoba, Buenos Aires, Resistencia, San Juan, Mendoza, Bahía Blanca y La Pampa, donará una medalla trasuntiva de su entusiasmo por el deporte, que le ha llevado a los principales centros el anuncio de un torneo atlético.

[...] cha cerrada, donde se exige el pago de entradas. Y de este modo, también las entidades que no hacen profesionalismo; han de aumentar sus ingresos.

Para conseguir éxito en las gestiones, es necesario alejarse de todo capricho, y poner en favor de tan plausible iniciativa, la mejor voluntad.

Sin esto es imposible todo arreglo, pues es conveniente recordar que la serenidad debe guardar relación con esa condición tan indispensable.

Sería bueno que la actitud del aludido dirigente fuera imitada.

De esa manera, con tiempo podrían solucionarse los inconvenientes y sería posible la organización de un torneo en sus distintos aspectos, para el año venidero.

Todo bajo el patrocinio de una misma institución, directriz, surgida del éxito de las tramitaciones aludidas.

Sería en realidad, lo ideal.

SE REUNIRA MAÑANA

El Consejo Directivo de la Liga y sus asuntos

Mañana debe celebrar sesión el Consejo Directivo de la Liga Santafesina y es de suponer que en la oportunidad conseguirá hacerlo. Las reiteradas faltas de quórum en momentos que más necesarias son las medidas tendientes a resolver asuntos importantes, inciden grandemente en la marcha del popular deporte.

Ultimamente, una nueva situación se ha producido y de ella nos hemos ocupado ya. Se trata del pago de deudas. El Consejo Directivo conminó a las entidades deudoras y una de ellas hace sentir su protesta, ya que es la única que al pago perentorio, lo que no se hacía con otras, conocidas, claro es, en diferentes disciplinas. Una nueva anormalidad que pudo evitarse, a fin de que no se agregue a la ya larga serie de las producidas.

Fuera de este nuevo aspecto, otros anteriores reclaman solución inmediata. Bastante se ha esperado y no es posible continuar en ese tren, porque haciéndolo, sólo se conseguirá causar mayores perjuicios.

Entendemos, pues, que mañana el Consejo Directivo conseguirá quórum para sesionar.

[...] riores.

El prestigio del football santafesino, seriamente resentido, luego de esa derrota amplia frente a Boca Juniors, exige una rehabilitación.

Y para obtenerla, es preciso que los propios dirigentes contribuyan a conquista tan preciada y de tanto significado para el deporte de estos pagos.

Es bueno observar que las deficientes actuaciones de los combinados, ha traído como consecuencia inmediata, la indiferencia para los mejores elementos de nuestro medio, que en otras circunstancias, se hubieran cotizado según valen.

Entonces, ¿por qué no hacer atención y velar por los prestigios generales, legítimamente adquiridos? No cuesta gran trabajo hacerlo y máxime cuando existe la obligación de proceder en la forma indicada, sin que ello implique una tarea extraordinaria.

La realización de un match nocturno Colón - Unión

Se llegará a un acuerdo y se disputará próximamente

Puede anticiparse que un match nocturno entre los clásicos rivales del football santafesino constituirá un éxito indudable. El encuentro del domingo ha servido de mucho para formar el ambiente propicio y a buen seguro que la afición responderá ampliamente.

Si muchos aficionados desafiaron la calurosa tarde de ayer para ubicarse a los fuertes rayos del sol en las tribunas, es de suponer que muchos más presenciarán un cotejo nocturno sin esa gran molestia. El público que simpatiza con Colón — que en gran parte forma el núcleo de los que pagan en cancha de Unión y de Gimnasia y Esgrima — concurrirá con la esperanza de comprobar una victoria más de su favorito sobre el tradicional adversario. Y demás está decir que una buena recaudación, mucha falta hace. Y que a la afición hay que darle los espectáculos que más gustan.

Así lo han comprendido dirigentes de Colón y Unión, quienes están a punto de concertar un match nocturno para en breve. El acuerdo existe ya y sólo falta designar la fecha.

El encuentro de referencia significaría la iniciación de una serie de otros de más o menos igual consideración. A este respecto, sigue trabajándose para organizar el certamen intercity del que nos ocupáramos en ediciones anteriores.

Con referencia al certamen, insistiremos en que su realización bien organizada es bajo todo punto de vista necesaria. Se equivocaron quienes afirman que el football ha perdido "clima" en gran parte. La afición es la misma. Lo que ocurre, es que no se le dan los espectáculos capaces de despertar su apatía.

Por lo demás, el clásico sigue ofreciendo las variantes de siempre. Hoy es Unión quien pone de manifiesto una superioridad y mañana es Colón quien la expone. Y, en todo momento, la expectativa que lo rodea.

Estamos pues, en vísperas de un partido clásico capaz de significar un éxito rotundo dentro de la relatividad de las cosas. Como decimos, sólo falta la fecha y ésta será indicada en breve.

En la emergencia, ambos rivales se presentarán con sus mejores efectivos, en busca de una rehabilitación, los de Unión y tratando de imponerse nuevamente, en lo que a Colón concierne.

LAS CONDICIONES DEL JUGADOR G. SILVA

Un delantero que debe interesar al club Colón

Los dirigentes del Club Colón tienen la oportunidad de adjudicarse los servicios de un buen jugador que, recomendado por Rivarola, integró el eleven que el domingo venciera a Unión. Su desempeño fué meritorio porque encabezó con habilidad numerosos avances, ejecutó al arco con asiduidad y expuso un continuado entusiasmo en su accionar impetuoso.

Decir que Gumersindo Silva es un "crack", será exagerar la nota; pero decir que puede ser titular en la división superior y que en las filas de Colón no abundan elementos de su clase, es tener una referencia exacta. Es un forward que puede dar al club muchas satisfacciones, máxime si se le conduce con inteligencia.

Reúne las características de insider y en ese puesto debiera incluírsele, en Primera B, para que allí adquiera el dominio necesario en el círculo privilegiado. Sería un excelente suplente de Rivarola y Seghini.

Pero, colocándolo en Primera, por cierto que no desentonará. Insistimos en que se trata de un elemento promisor, dotado de condiciones que pueden conducirlo a la consagración.

El seleccionado santafesino

Su constitución asume en estos momentos, mucha importancia

En el corriente mes, la representación santafesina deberá cumplir uno de sus compromisos por el campeonato argentino de football de acuerdo al fixture confeccionado y que corresponde a las semifinales de la importante competencia.

En virtud de esos partidos, la constitución del seleccionado santafesino asume una importancia capital, más en el caso de que existe la obligación de demostrar que los valores locales no son tan inferiores como se ha pretendido afirmar luego de actuaciones desastrosas.

Por esa razón, resulta acertado que los dirigentes comiencen a interesarse seriamente de la cuestión y al efecto, tenga dispuestas algunas gestiones, tendientes al mejor cumplimiento de esa obligación.

Por nuestra parte, hemos de manifestar que es indispensable las prácticas del equipo que actuará en tan serios compromisos.

Esos partidos podrían jugarse de noche y en ningún caso entre combinados, pues ello no motivaría la atención de los aficionados.

El seleccionado debería jugar con un conjunto determinado, ya sea de esta ciudad, Paraná o Rafaela.

En ese caso, existiría una probabilidad de ver buena lucha o al menos, el interés de desempeñarse con eficiencia.

Sabido es que las prácticas no emocionan, ni siquiera despiertan la atención del hincha, porque se descuentan las ausencias y el desgano de los que actúan.

Entendemos pues, por las consideraciones expuestas, que los dirigentes tienen que tomar resoluciones concretas sobre la formación del seleccionado, y tienen que apurar toda gestión, a fin de ganar tiempo y evitarse las dificultades apuntadas en oportunidades anteriores.

EL CONCURSO DE VICTOR LEZCANO

Será requerido por Newell's Old Boys, una vez que se haya renovado la C. D.

En su oportunidad, dimos cuenta de las gestiones realizadas para que el guardavallas Víctor Lezcano prestara su concurso a Newells Old Boys de la ciudad de Rosario.

En realidad, las tramitaciones oficiales no se han efectuado, pero la verdad es que la entidad rosarina tiene interés en los servicios del mencionado arquero, porque los que tiene en la actualidad no satisfacen.

Y, para demostrar que los dirigentes rosarinos tienen gran interés en la transferencia del aludido jugador de Unión, hemos de referirnos a la gestión voluntaria de una persona vinculada a la institución del sud y que por sus ocupaciones visita continuamente esta capital.

El nombrado conversó con el presidente de Newell's Old Boys y quedó convenido entre ambos, que la gestión sobre el pase de Lezcano se formalizaría una vez que haya renovado la C. D. acto que se anuncia para mediados del corriente mes.

Ahora bien: el Sr. Ivancich ha manifestado que si urge la necesidad de iniciar la gestión, entonces el organismo que preside no tiene facultades para hacerlo, pero sentiría en hacerlo porque al final de su gestión entiende que no debe establecer compromisos para su club.

El match que hizo Montemurro el último domingo, ha sido calificado como deficiente y muchos atribuyen la derrota del cuadro, a las fallas de ese guardavallas.

En consecuencia, urge la necesidad de contratar los servicios de Lezcano, que ha demostrado durante su campaña de este año, hallarse en excelente estado.

De manera pues, que las noticias sobre el asunto que hemos venido comentando, son concretas y confirman lo adelantado por este diario, en ediciones anteriores.

La puntualidad en los partidos

Bien es cierto que la puntualidad no es una virtud de la raza latina. Acostumbrados estamos a reírnos de los horarios y a no respetarlos. Tanto no se han respetado, que a cada momento se oye decir en lo que respecta a partidos de football: "dicen que comenzará a las 17, pero ha de ser por lo menos, media hora después".

Comprobamos entonces cómo el público concurre presuroso, atropelladamente, cuando con un poco de anticipación y calma, llegarían sin mayores molestias. Y también comprobamos cómo clubs y jugadores tampoco respetan horarios establecidos. Mientras tanto, el espectador puntual paga las consecuencias. Es la víctima del vicio de la falta de puntualidad.

Es una vieja canción ésta del horario que no se tiene en cuenta. ¿No será posible imponer la regularidad en este sentido? Es bajo todo punto de vista necesario no seguir en el tren habitual. Cuando se designa una hora de iniciación, hay que llevarla a la práctica. Lo otro será burlarse de algo que debe ser norma seria.

Veremos si las partes interesadas toman las medidas del caso en el sentido expuesto. Costará muy poco. Con hacer honor a un deber, asunto concluído.

EL CAMPEONATO ROSARINO

Central Córdoba se ha ubicado en el primer puesto

Con el insuceso que el team de Newell's Old Boys significara frente a Argentino el pasado domingo, se han modificado las posiciones en la tabla respectiva. Ahora es Central Córdoba quien ocupa el primer puesto con veintitrés puntos, uno más que Newell's Old Boys. Por su parte, Rosario Central cuenta con veintiuno.

Quiere decir que entre los cuatro primeros — Argentino ha reunido veinte puntos — media la misma diferencia. De modo que las posiciones pueden variar ostensiblemente, máxime cuando la calidad es equivalente.

Debe agregarse que Belgrano cuenta con diez y nueve puntos.

Los demás, ya están alejados de toda probabilidad. Provincial tiene doce puntos, Wáshington nueve, Tiro Federal siete, Sparta cinco y Gimnasia y Esgrima dos.

En materia de goals, Newell's y Argentino son los que más han señalado y en lo que se refiere a tantos en contra, Gimnasia y Esgrima cuenta con un verdadero record, cuarenta y nueve.

C. Castellano A. y R. Juniors vencieron anoche

Centro Castellano "B" no se presentó a jugar con Ferroviario

Dos encuentros, de tres que indicaba el fixture, se jugaron anoche. Rivadavia Juniors que marcha a la cabeza de la tabla de posiciones, se impuso a Atenas de Santo Tomé, por 17 tantos a 12. Centro Castellano "A" venció a Kimberley por 31 tantos a 15. Es de destacar que de los goals marcados por los de Centro Castellano, 29 los hizo su centro-forward López.

El encuentro que debían disputar Ferroviario y Centro Castellano "B" no se jugó dado que no se presentó el último de los nombrados.

Los matchs de cuarta

Esta noche, por la octava fecha del campeonato oficial, se jugarán los encuentros siguientes:

Gimnasia y Esgrima v. Kimberley, en Gimnasia y Esgrima. Referée: Felipe Cheer.

—Centro Castellano v. Rivadavia Juniors, en C. Castellano. Referée: J. Occhi.

Unión v. Pedestre, en Unión. Referée: J. Pérez.

—Splendid v. Wáshington, cancha de Unión. Referée: J. Pérez.

Nuevamente R. Lavanchy

En el match que el sábado jugara Platense con Almagro, el eje delantero de aquel equipo, Raúl Lavanchy, señaló 3 goals. La misma performance repitió en ocasión anterior.

Lavanchy, que fuera incluído en categoría superior sin mayor éxito, es otra vez candidato al puesto de centre - forward en el círculo privilegiado. El entrenador y director técnico del equipo, señor Fernández, opina que Lavanchy puede resultar, con una preparación adecuada de tres o cuatro meses, un elemento de verdadera valía.

Mientras tanto, Colón negociaría la transferencia, pero en buenas condiciones.

EL ATLETISMO SANTAFESINO

Ofrece sus mejores exponentes, en las carreras de fondo

Los resultados de la maratón de los barrios, prueba recientemente disputada, en la Capital Federal, pone de manifiesto los destacados valores locales en lo que se refiere a carreras de fondo.

En realidad, es conveniente llevarse por las colocaciones obtenidas por los elementos provincianos, para acreditar méritos al deporte santafesino y de otros centros del interior, cotejando las performances con respecto a los porteños.

La competición aludida se ha realizado ya, en tres oportunidades.

En la primera venció Raúl Ibarra, un brillante fondista de la vecina capital de Entre Ríos; en la segunda oportunidad, venció Martín Sotelo, de la misma ciudad y el domingo se impuso Quinteros de Córdoba.

Cabe destacar que los segundos puestos en tres ocasiones también correspondieron a fondistas provincianos y nombramos a Manuel González, el año pasado y Ramón Gallardo en 1936. En esta temporada también el tercer puesto fué obtenido por un provinciano, Simón Martínez, de manera que no se admiten dudas sobre la calidad del atletismo de provincia, en lo que se relaciona con las pruebas de aliento.

En una palabra, los mejores exponentes del atletismo provinciano están en las competiciones de larga distancia. Es donde se evidencia la calidad saliente de nuestros valores y cabe la mención, cuando en otras oportunidades, los elementos del interior no figuran en la actualidad, como atletas de primera fila.

En Buenos Aires, las actuaciones de los fondistas del interior ha llamado la atención y no es difícil, que así como Ibarra y Sotelo se han radicado en esa ciudad, donde se les ofrece mejores horizontes para su campaña deportiva, Gallardo y el propio Quinteros, resuelvan desarrollar sus actividades en ese medio.

Jugaron un buen match

Los equipos amateurs de Argentino y San Lorenzo

El preliminar del domingo, que estuvo a cargo de los equipos amateurs Argentino y San Lorenzo consiguió interesar a la concurrencia; los dos accionaron con entusiasmo no carente de condiciones.

Pudo advertirse entonces que el "standard" del football que en la Federación se practica, puede y debe ser considerado como aceptable. Con buenos players cuentan Argentino y San Lorenzo y buenos conjuntos, también, los dos.

Prevaleció Argentino en la disputa. Y en el field de Sunchales se dió el caso que en la misma tarde, cayeron vencidos los campeones de la Federación y de la Liga.

ES POSIBLE LA FUSION

Interesante opinión de un dirigente de club profesional

Las gestiones realizadas este año en favor de la fusión del football, no dieron los resultados esperados, pese a lo cual, no se han perdido totalmente las esperanzas de llegar a un acuerdo beneficioso para las instituciones y en particular, para el popular deporte.

En diversos comentarios aparecidos hace algunos días, dijimos que el momento era oportuno para renovar esos trabajos, máxime cuando no había enconos o dificultades tan difíciles que salvar.

No es posiblemente, que la insinuación haya sido recogida por personas vinculadas al football, sino que estas mantienen su decisión de llegar a la fusión, cueste lo que cueste.

Y ahora, hemos de dar a conocer la opinión de un dirigente del football profesional, con quien tuvimos ocasión de conversar al respecto.

"Soy partidario de la fusión, expresó, porqué entiendo que en estos momentos es la única solución que tiene el problema creado al football, con motivo de la merma de recaudaciones y conflictos derivados de reglamentación confusa".

"He sido dentro de mi club, un consecuente servidor de esa iniciativa y la sostendré, terminó, porque tengo fuerza de convicción y además, porque mi criterio es la resultancia de una prolongada reflexión".

Diremos nosotros, que esas palabras, que reflejan un sentir expresivo y sincero, pertenecen a un dirigente que se ha destacado por su visión y claro concepto deportivo.

Tan firme es su propósito de alentar esa iniciativa relativa con la fusión, que de no ser escuchado en la institución en que milita, optará por alejarse, hasta cuando las circunstancias aconsejen su regreso.

En lo que a la opinión nuestra se refiere, bien saben los aficionados que pensamos.

Mientras los dirigentes no se pongan de acuerdo, las dificultades han de subsistir, con el consiguiente perjuicio para todos.

En cambio, si se llega a la fusión, los [illegible] profesionales contarán con más público y [illegible]

TEMAS DEL FOOT BALL—

De propósitos no se carece, pero las realidades no se concretan

Cada día se hace necesario el entendimiento y la decisión de trabajar

Un tema en verdad manido es el del título, porque en todo momento los propósitos existen aunque las realidades escasean en relación directa con la importancia de aquellos. Fácil es alentar propósitos, supongamos muchos de ellos. Realizarlos es otra cosa. Pero tenerlos y ser posible cristalizarlos y no hacerlo, constituye una falta de espíritu de lucha. Y espíritu de lucha debe caracterizar al deportista máxime cuando actúa en las esferas dirigentes, donde hay una real responsabilidad que es menester hacerle honor.

Por supuesto que los obstáculos abundan en materia de football aún más en estos tiempos de pronunciado declive. Pero la misma responsabilidad de que hacemos mención debe expresarse. De no ser así, el popular deporte seguirá por la peligrosa pendiente de los ingresos sin solución de continuidad.

Trataremos de indicar aquí, algunas soluciones, las más importantes y necesarias en estos momentos. Y esperamos que, coincidiendo en el propósito, las realidades lleguen cuanto antes para detener la ola de la pendiente.

Entredichos

Solucionar entredichos no será difícil trabajo. Si una incidencia alejó el espíritu de colaboración, no serán muy torpes las partes interesadas para volver al cauce normal. Con juicio, con serenidad, se resuelven los asuntos más complicados. [illegible] buena voluntad hace falta.

El Consejo Directivo mantiene rotas sus relaciones con el Tribunal de Penas y [illegible] combativo, [illegible] y con razón la otra [illegible] la agresiva.

¿Habrá tanto resentimiento que no sea posible llegar a un acuerdo? Bueno es manifestar que el ensayo en agravios hay que tener en cuenta que el verdadero agravio es el popular deporte. [illegible] de paz, dejando a un lado cualquier actitud hostil, significará trabajar en el fondo mismo del anchuroso campo del sport; quiere decir que el C. Directivo puede volver sobre sus pasos sin experimentar ninguna disminución de prestigios. Olvidar el pasado y mirar el porvenir que lleno está de nubarrones.

Armonía

Lo precedente debe ir acompañado por la armonía de cuantos integran el elenco de la Liga Santafesina. No como ahora sucede, que una delegación no concurre a las reuniones porque el club exterioriza una propuesta o como también acontece que la mayoría de las delegaciones no asiste porque no le viene en ganas.

La armonía es tanto más necesaria cuando cuestiones de sumo interés para la buena marcha del football están esperando soluciones adecuadas. Nada se gana con ese deseo de prevalencia cuando no está fundamentado rectamente. Y no hay nada que no pueda resolverse para imponer la unidad de miras y propósitos.

Unificación

He aquí lo que consideramos básico para que el popular deporte sea lo que debe ser, esto es una expresión de cultura física y moral. Para conseguirlo, bien lo sabemos, será preciso alejar algunos factores de disolución que en la disolución viven su mejor vida. Pero la visión del deporte es mucho más amplia y mucho más noble [illegible]

¿También será tan difícil concretar la unificación? ¿Hay en realidad, vallas insalvables? Entendemos que no. [illegible] una aspiración. Trabajando en común es como se realizan las mejores conquistas. No existe en pie ningún motivo de escisión. No puede serlo, la pertenencia de unos cuantos jugadores que hoy tienen registrados compromisos en uno y otro bando. Insistimos en que [illegible] de la Liga no discutirían pertenencias y clubs de la Federación tampoco, según los casos. Aquí también la buena voluntad será suficiente.

Decisión, energía

Energía y decisión para acometer reformas imprescindibles, para buscar el progreso intensísimo laborando en las divisiones inferiores, tratando de ser realmente útiles a la actividad.

Hemos citado las divisiones inferiores. Repetimos que en ellas residen las esperanzas de un futuro inmediato. Desde abajo ha de venir la reacción si se quiere que ésta sea firme y fuerte.

Otro grave error en el sector de la Liga, es el de querer seleccionar. Ejemplos ha tenido la entidad con respecto de la selección hasta ahora practicada, un rotundo fracaso. Lo que más hace falta, es desarrollar, aumentar el número de clubs y divisiones. La selección tendrá que ser de calidad, más no de número. He aquí lo que en síntesis representa la unificación.

Profesionalismo

Hemos dejado exprofeso para lo último, este importantísimo aspecto de la cuestión en general. Diremos sintéticamente que Santa Fe no es plaza para practicarlo en debida forma y que haciéndolo, [illegible] la estabilidad de clubs meritorios, de prestigios y cuanto más, los humildes.

Si no es posible hacer profesionalismo, no hay que hacerlo; que no es posible, ya se sabe. ¿Por qué, pues, insistir, cuando en la circunstancia van peligrando partes vitales del football como son las entidades que lo dirigen?

Podría hablarse largo y tendido sobre el particular. Preferimos por ahora hacerlo en síntesis porque tan conocidos son los inconvenientes que resultan hondamente [illegible] lamentable realidad. Pero sentimos optimismo de porvenir. Pensamos en que unificación, energía constructiva, imposición del amateurismo neto y claro, incremento y desarrollo de las divisiones inferiores, armonía, unidad de miras, serán conquistas que colocarán pronto al popular deporte sobre el carril de su progreso.

EL TORNEO DE PELOTA EN G. Y ESGRIMA

Anoche se jugaron varios partidos

[illegible] R. Alvaro y H. Rodríguez, ganando éstos por 30 a 9.

Los partidos para mañana

A las 18.15 horas. Novicios

[illegible]

—A las 19.05 horas.

[illegible]

—A las 19.45 horas. Tercera categoría.

[illegible]

—A las 20.15 horas.

Dr. A. Anadón - R. Calvo contra J. D'Andrea - M. [illegible] Este partido será jugado [illegible] con la mano derecha.

—A las 21.30 horas.

Dr. I. Astemberg - J. [illegible] versus G. [illegible] - J. López.

—A las 22 horas.

J. De Juan - J. Núñez versus J. Rubio - E. [illegible]

[illegible] en el deseo de [illegible]. [illegible] trabajando en común, sin diferencias y en favor de un mismo fin, se consigue mayor eficacia. Esto es lo que desean los organizadores del homenaje preparado para pasado mañana, a los jugadores que vistieron la casaca [illegible] durante la campaña oficial, dando pruebas de un magnífico espíritu deportivo. [illegible]

En realidad, la justicia y oportunidad del acto programado, produce una impresión inmejorable.

EL SIGNIFICADO DE UNA REUNION

La cena a los campeones de 1936, no tiene ese sólo objetivo

Pasado mañana, conforme lo hemos anunciado ya, se llevará a cabo la cena que la C. D. y socios del Club Atlético Unión le ofrecen a los jugadores del primer equipo con motivo del brillante triunfo obtenido en la competencia profesional del año. [illegible]

[illegible]

Hemos de informar que ese propósito está en vías de cumplirse [illegible]

Han de jugar un match nocturno

Gimnasia y Esgrima y Unión; no ha de corresponder al torneo por eliminación.

Los dirigentes de Unión, tienen sumo interés en programar una excelente temporada nocturna y al efecto, como lo hemos informado ya, realizan activas gestiones. [illegible]

Pero, aparte de esos compromisos que ha de cumplirse en el field de Unión, se trata de concertar otros partidos [illegible]. Uno de ellos será el que tienen interés en jugar los clubs Unión y Gimnasia y Esgrima, de acuerdo a un compromiso que aún estar pendiente [illegible]

Los rosarinos contando con el concurso de los players porteños que militan en sus filas, forman una representación homogénea, de modo que su desempeño provoca [illegible] expectativa en cualquiera de las fechas que se anuncie su presentación.

Zanni realizará su baile mensual

El club del epígrafe nos comunica que el sábado 5 del cte. a las 21.30 horas se llevará a cabo en su sede social [illegible] el acostumbrado baile social mensual, que la entidad ofrece a sus numerosos asociados exclusivamente.

Se recuerda a los señores socios que para tener libre acceso al mismo, deberán estar al día con Tesorería, lo que comprobarán exhibiendo el último recibo.

La preferencia al mismo [illegible] de la entidad [illegible] por la época propicia para las damas en lugares descubiertos, la fiesta en "Zanni" ha de resultar un nuevo éxito de la institución del Centro.

Una definición que confirmó el desarrollo del campeonato en varios de sus aspectos

En Primera B quedó concretado un aumento de calidad

Se sabe ya cómo se ha definido el campeonato de la Primera B y cómo fue el match en que [illegible]

Lo interesante en el torneo de Primera B fueron [illegible]

En efecto, el equipo rojinegro [illegible] comenzó su campaña con la prestancia de un campeón. [illegible] acreedor al título.

El comienzo de la segunda [illegible] en párrafo anterior. El team [illegible] reveló entonces [illegible]. Cierto que ganó y empató partidos sin perder ninguno [illegible]. Pero fue indudable que no era el eleven de antes. [illegible]

[illegible] Los hechos confirmaron el acierto y bueno es [illegible] que Unión, al conquistar el título, [illegible]

Las posiciones, tras el campeonato, [illegible] siguiente: Unión, Gimnasia y Esgrima, Mariano Moreno, Sportivo Colegiales y Telégrafos, Neri, Atlético Roma, Ferrocarril Santa Fe, Zanni, Tiro Federal y Peñarol. Estos tres últimos abandonaron el certamen antes de su [illegible]

[illegible]

Una nadadora olímpica se casa con un "as" del football



Olive Mc Kean, nadadora olímpica de Seattle, Wáshington, y Charles Mucha, ex miembros del team de football de la Universidad de Wáshington y actualmente entrenador, quienes contrajeron enlace recientemente en Wáshington. Se conocieron hace un año en una reunión deportiva.

RESULTADOS DE UN TORNEO DE ATLETISMO

Se realizó bajo el patrocinio del Centro de Estudiantes nocturnos del Colegio

MARIANO MORENO

Como estaba anunciado ayer se realizó en esta ciudad un torneo atlético bajo el patrocinio del Centro de Estudiantes Nocturnos del Colegio Mariano Moreno, que reunió a destacados elementos que tienen activa intervención en las organizaciones del deporte local.

El torneo alcanzó [illegible] y en todas las pruebas se ofrecieron luchas de interés, que **fueron debidamente aplaudidas por el público asistente.**

Los resultados generales fueron los siguientes:

100 metros llanos

1o. — V. Gallegos de 5to. grado.
2o. — Martínez de 4to. grado.

200 metros

1o. — Villamayor de 5to. grado.

Salto en largo

1o. — E. Best de 6to. grado.
2o. — J. Sosa de 6to.

Salto en alto

1o. — M. Peralta del 5to. grado.
2o. — J. Bosio de 6to.

Lanzamiento de la bala

1o. — Bosio 2o. Peralta de 6to. y 5to. grados respectivamente.

Posta de 4 x 100

1o. — equipo de 6to. grado
2o. — equipo de 5to. grado
3o. — equipo de 4to. grado

1500 metros llanos

1o. — E. Best 2o.) Peralta ambos de 5to. grado, 3ro. Bosio del 6to. grado.

Puntaje

Equipo de 6to. grado. . 42 puntos
Equipo de 5to. grado . . [illegible]
Equipo de 4to. grado . . 9

Esta organización, que había despertado entusiasmo entre los alumnos del establecimiento educacional, reveló el espíritu deportivo que alienta a los mismos.

Quienes patrocinaron la competencia, se han hecho acreedores al comentario favorable de todos y por lo mismo que le tributamos un merecido elogio.

Las performances de Molinolo

Una gran calidad que se confirma cada vez más

Cuando Molinolo era un obscuro guardavalla — obscuro de [illegible] su popularidad — tuvimos oportunidad de referirnos sobre sus condiciones. Dijimos entonces, que no tardaría en destacarse netamente y en ocupar un lugar entre los mejores.

Se ha cumplido el acierto. Molinolo fué probado en Unión; y como suele ocurrir frecuentemente el primer ensayo [illegible] tuvo en cuenta que un debut tiene sus inconvenientes. El obscuro guardavalla no volvió a jugar por Unión.

En Rosario no tardó mucho en encontrar puesto. Al tenerlo, entendemos [illegible] lo habíamos supuesto [illegible]. Ahora es figura de relieve en Argentino donde actúa con todo éxito.

No está lejos Molinolo de ser el arquero titular de los seleccionados [illegible]. El muchacho vale y su [illegible] ya el relieve de los grandes jugadores [illegible]

Como él hay otros que seguirán el mismo camino. Hemos de indicarlo porque resulta injusto y a la vez lamentable que, por falta de oportunidades, se malograran en los comienzos de la carrera deportiva.

Actividades del Club Ciclista Alberdi

El próximo domingo 6 del corriente, el Club Ciclista Alberdi hará disputar sobre su circuito la carrera que tenía anunciada para el día 22 del mes pasado y que debió suspender por efectos de la lluvia caída entonces que dejó en mal estado el camino de tierra que comprendía parte del circuito.

Como lo hemos anunciado, la carrera será de cuarta categoría y se deberán dar 20 vueltas al circuito para cubrir 40 kilómetros.

Los premios a disputarse en esta prueba serán: Una hermosa copa Club Ciclista Alberdi y tres medallas de diferente valor que se entregarán de acuerdo a la orden de llegada.

Con anterioridad a esta carrera se **hará** disputar sobre 10 vueltas del circuito [illegible] mencionado una para corredores aficionados, los que competirán por un premio que [illegible] el club que acompañarán medallas del club Ciclista Alberdi.

Para estas carreras se ha fijado la cuota de inscripción en $ 1.00 y $ 0.80 para cuarta y aficionados respectivamente, los que podrán anotarse en Salvador del Carril y Sarmiento [illegible]

Al mismo tiempo nos piden que pongamos en conocimiento de sus asociados, que en los días 12 y 13 se efectuará un torneo interno de Basket Ball, Bochas y Tennis, los que podrán anotarse en el Almacén Pelegri acompañando la cantidad de $ 0.20 para la adquisición de premios a disputarse. En cuanto a los distintos reglamentos y fixture se darán antes del día 9.

Se realizará en la capital en Francia

El campeonato mundial de football se jugará en 1938

Cada cuatro años se realiza el campeonato mundial de football y sólo en una oportunidad, [illegible] americano fue investido de la responsabilidad en organizarlo. En Montevideo, año 1930, tuvo lugar el certamen y posteriormente en Italia. Ahora le ha tocado el turno a Francia. La sede del campeonato mundial de 1938, se uncará a cabo en París.

La A. F. A. apoyada por la Confederación Sudamericana iría con algunas gestiones tendientes a conseguir para la ciudad de Buenos Aires la sede del campeonato, pero más tarde fueron abandonadas.

Con referencia a la designación de París cabe hacer notar que el football en Francia ha tomado grande incremento en los últimos años siendo hoy uno de los países importantes del mundo. La calidad del popular deporte francés ha quedado demostrada recientemente en ocasión de la terminante victoria que un equipo seleccionado regional obtuvo en su match en el Sunderland.

Un complemento indispensable en la preparación del atleta

La observación estricta de eficaces métodos de cultura física

Hemos sostenido siempre que el ejercicio físico es un complemento indispensable en la preparación de todo atleta, sea este remero, boxeador, ciclista, footballer, etc.

Hoy, al insistir sobre tema tan interesante diremos que seguimos siendo partidarios de esa teoría, más cuando los hechos nos dan la razón.

No es posible exigir máximo rendimiento, en lo que a resistencia y [illegible], se refiere, a un boxeador que [illegible] su entrenamiento [illegible] limitado a los rounds de guantes, soga, shadow-boxing, y footing. El pugilista necesita [illegible] con el fin de aumentar su capacidad toráxica y adquirir elasticidad que le será provechosa entre las cuerdas.

Hemos [illegible] forma admirable.

En cambio quienes observaron detenidamente esa cuestión, como esencial en su preparación atlética, han visto perfeccionar su estado en forma evidente.

El trabajo metódico, se ha dicho, requiere una consideración que dejar de prestarle importancia aquellos que desconocen su rol en la formación de un organismo fuerte.

Cierto está, que las deficiencias que se observan, en un 90 o/o de los casos, se deben en particular a la inexperiencia de los que dirigen al atleta pues este, es en todas las oportunidades un pupilo que se reduce a cumplir un programa de entrenamiento que le ha sido señalado.

[illegible] ayer, al ocuparnos de [illegible] que necesita un método de cultura física adecuado a sus condiciones y que lo coloque en situación más ventajosa que la actual.

Es indiscutible que el joven profesional de nuestro medio necesita urgentemente de un buen director, no solo en lo que respecta a box, sino a ejercicios o movimientos físicos.

Y hemos de agregar en apoyo de nuestra opinión que Jhon Nadite, lo ha reconocido, tanto que ha manifestado que su principal preocupación consiste en hacer cumplir a su pupilo, un plan de gimnasia metodizada.

Esto ha de contribuir sin duda al mejor desempeño del boxeador que aspira lógicamente, a desarrollar [illegible] en la Capital Federal.

Es realmente pobre la impresión que ofrece un pugilista [illegible] cuando esto no se considere imprescindible.

Las formas [illegible] de un [illegible] raras excepciones, de un entrenamiento completo, realizado en forma [illegible]

Las comprobaciones surgen a cada instante. El caso de los boxeadores ha sido ya citado, y al referirnos a los demás, diremos que el footballer es otro de los que necesita de la cultura física, por misma modalidad del deporte que practica.

90 minutos de juego exigen a un jugador desgaste apreciable de energías. Y para mantenerse en su transcurso, dentro de eficacia constante, es necesario que tenga para ello resistencia necesaria.

No lo tiene todo aquel que se limita en sus sesiones de práctica, al football. Y por esa razón es fácil observar como más de un player cae desvanecido o se retira del campo completamente extenuado.

Todos estos defectos, que tienen que ser mencionados como defectos de organización deportiva, son motivados siempre por la falta de capacidad de los directores técnicos.

Antes que nada, estos tienen que ser modelos para sus pupilos, cosa que no resulta posible, porqué desconocen muchas de las cuestiones elementales en materia de cultura física, aún cuando sean completos en el deporte en el que se especializaron.

Es probable que en este mes comiencen a correr de mañana en Las Flores

Si los calores "aprietan", en la tercera reunión se correría de mañana

Hemos sido informados fidedignamente del propósito que abrigan las autoridades del Jockey Club en el sentido de insistir con respecto a la práctica de años anteriores de correr de mañana en el Hipódromo de Las Flores durante los meses de mayor calor. Los aficionados conocen de sobra los fundamentos de esta medida y sin duda que recibirán con agrado la noticia aludida.

[illegible] las frescas primeras horas de un día domingo.

Desde el punto de vista del Jockey Club, las conveniencias son también notorias. Por una parte, dividiendo las carreras de Las Flores de las que se corren en Rosario y Buenos Aires, a los efectos de la venta de boletos y liquidación de jugadas se descongestionan los servicios del Jockey Club. Por la otra, haciendo correr de mañana [illegible] otros hipódromos.

Se nos ha dicho en el Jockey [illegible] se producirá, si los calores "aprietan", en la segunda quincena del mes en curso. Es decir, que la [illegible] del 20 del corriente tendría lugar por la tarde. [illegible] de mañana.

PROGRAMA DE ENTRADAS PARA LAS REUNIONES DE LOS DIAS 20 Y 27 DEL CORRIENTE

Domingo 20 de diciembre de 1936

Premio "Dado" — Distancia 300 metros — Extraoficial

Para caballos mestizos de quinta categoría que no hayan ganado más de una carrera. Peso 55 kilos, recargo de 3 kilos a los ganadores.

Premios: $ 150 al primero, $ 15 al segundo y el tercero salvará su entrada. Entrada $ 7.

Premio "Dingo" — Distancia 400 metros — Extraoficial

Handicap para caballos mestizos de tercera y cuarta categoría.

Premios: $ 175 al primero, $ 15 al segundo y el tercero salvará su entrada. Entrada $ 7.

Premio "Dichoso" — Distancia 600 metros — Extraoficial

Handicap para caballos mestizos de primera y segunda categoría y puros descalificados.

Premios: $ 200 al primero y $ 20 al segundo y el tercero salvará su entrada. Entrada $ 8.

Premio "Dancing" — Distancia 1300 metros

Para todo caballo de tres años y más edad que no haya ganado [illegible]

Premios: $ 200 al primero, $ 20 al segundo y el tercero salvará su entrada. Entrada $ [illegible]

Premio [illegible] — Distancia [illegible] Metros

Para todo caballo que no haya ganado desde el 1o. de Julio de [illegible] (En esta carrera no podrán tomar parte caballos que no hayan corrido por lo menos tres veces en el Hipódromo [illegible] en el año 1936). Peso, 56.

Premios: $ 700 al 1o., 70 al 2o. y 3o. salvará su entrada.

Entrada, $ 20.00.

Premio "Telarey" — Distancia 1 600 metros

Para todo caballo de 3 años y más edad que no haya ganado más de tres carreras. Peso 52 kilos recargo de 2 kilos a los ganadores de dos y de 3 kilos a los ganadores de tres carreras.

Premio $ 800 al 1o., $ 80 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada: $ 24.00

Premio "Diógenes" — distancia 1 800 metros

Handicap para todo caballo ganador de más de $ 4 000.

Premio $ 1 000 a lo 1o. [illegible]

Premios $ 1 000 al 1o., $ 100 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ 30.00.

[illegible] de diciembre a las 18 horas.

[illegible] de Diciembre a las 18 horas.

Asignación de pesos, Martes 15 de Diciembre.

Declaración de Forfait, Miércoles 16 de diciembre a las 11 horas.

DOMINGO 27 DE DICIEMBRE DE 1936

Premio "Etapa" — Distancia: 400 Metros

(Extra Oficial) —

Para caballos mestizos de 5a. categoría que no hayan ganado. Peso 55 kilos.

Premios $ 150 al 1o. $ 15 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ 7.00.

Premio "Epuyén" — Distancia 400 Metros

(Extra Oficial) —

Para todo caballo de 5ta. categoría ganador de una carrera y de 4ta. categoría que no haya ganado y que hayan corrido por lo menos ocho veces en su categoría. Peso 56 kilos los de 5ta. y 55 kilos los de 4ta. categoría.

Premios $ 175 al 1o., $ 15 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ 7.00.

Premio "Epiro" — Distancia: 600 Metros

(Extra Oficial). —

Para caballos mestizos de 3a. y 4a. categoría ganadores. Peso 56 kilos los de 4a. y 60 kilos los de 3a. categoría. Recargo de dos kilos por carrera ganada.

Premios $ 200 al 1o., $ 20 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ 8.00.

Premio "Enero" — Distancia: 800 Metros

(Extra Oficial) —

Handicap para caballos mestizos de 1a. y 2a. categoría y puros descalificables.

Premios $ [illegible] al 1o., $ [illegible] al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ [illegible]

Premio [illegible] — Distancia 1 [illegible] Metros

Para todo caballo que no haya ganado más de dos carreras. Peso: 52 kilos, recargo de dos kilos por carrera ganada.

Premios $ 700 al 1o., $ 70 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada: $ 20.00.

Premio "Fotuque" — Distancia: 1 500 Metros

Para todo caballo que no haya ganado más de $ 3 000. Peso 44 kilos, recargo de un kilo por cada $ 800 ganados.

Premios $ 800 al 1o., $ 80 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ 24.00.

Premio "Espíritu" — Distancia: 1 800 Metros

Handicap para todo caballo ganador de más de $ 4 000.

Premios $ 1 000 al 1o., $ 100 al 2o. y el 3o. salvará su entrada.

Entrada $ 30.00.

Apertura de cartas, Lunes 21 de Diciembre a las 18 horas.

Asignación de pesos, Martes 22 de Diciembre.

Declaración de Forfait, miércoles 23 de Diciembre a las 11 horas.

9 DE JULIO

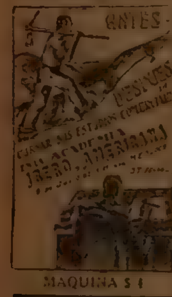
BAILE

ESTEBAN RAMS, 1o. — La comisión de la sociedad cooperadora de la escuela ...

Viajeros

Demostración

Correo



RESULTO INTERESANTE LA EXPOSICION DE TRABAJOS REALIZADA POR LA ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS EN RECONQUISTA

RECONQUISTA, 1o. — Sin... ...

Viajeros

LANTERI, 1o. — A Rosario don M. R. Maldonado Bayo.

—Para Santa Fe, en uso de sus vacaciones el maestro, Luis ... (hijo).

Enfermos

LANTERI, 1o. — ... se encuentra enfermo el señor Ciro Borsarini, jefe ...

Sepelios

ENERNA, 1o. — Recientemente ...

SAN MARTIN

FESTIVAL DE FIN DE CURSO

EL TREBOL, 1o. — Han terminado ...

Cada fin de curso representa un esfuerzo más, una nueva etapa ...

GENERAL OBLIGADO

SE COMBATE CON EFICACIA LA MOSQUITA

LANTERI, 1o. — En gran cantidad ... la mosquita en ...

Alcedón

Damiano ...

Reunión de médicos del departamento

EL TREBOL, 1o. — Días pasados hubo una reunión de médicos del departamento, en la que se trataron cuestiones muy interesantes de orden gremial y sanitarios de las poblaciones del Departamento. ...

Excursión de los maestros

Viajeros

EL TREBOL, 1o. — A Buenos Aires, el señor Fernando Decorte.

—De Rosario, el señor Guillermo ...

—A San Francisco de Córdoba, la señora Amalia A. de Caffaratti.

MOVIMIENTO REGISTRADO Y DONACIONES RECIBIDAS EN EL HOSPITAL DE SAN JUSTO

Hospital de San Justo

SAN JUSTO, 1.o — Movimiento habido en el mes de septiembre de 1936. ...

Registro Civil

SAN JUSTO, 1.o — Movimiento ...

Matrimonios—

Nacimientos—

Defunciones—

Movimiento de pasajeros

SAN JUSTO, 1.o — En el ...

—A y de Santa Fe la señora Julia Rivera de Campos y su señorita ...

Enfermos

SAN JUSTO, 1.o — ...

IRIONDO

LA LIGA DE TOTORAS DE BA...

Tal cual lo anunciáramos ayer, ...

... naria, se disputó en el field del Club Unión, el match por la semifinal del Campeonato Argentino Zona ... Santa Fe, entre la representación de la Liga Local y el combinado de la liga de ...

LAS COLONIAS

ESCOLARES

FRANCK, 1o. — En la Escuela Fiscal de esta localidad, ...

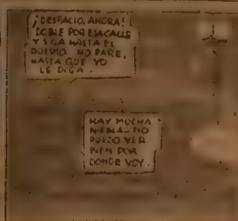
FRANCK, 1o. — Muy concurrida se vió el domingo pasado la sala de la empresa Peretti, con motivo de realizarse una función ...

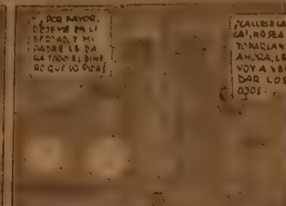
Campeonato de basket ball

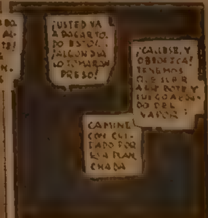
FRANCK, 1o. — ...

LOS AMORES DE COQUITA









LA CAPITAL

FIN DE CURSO

LAGUNA PAIVA, 1o. — Con motivo de la finalización del curso escolar, reunióse el personal directivo, docente y especial de la Escuela No. 31 y el del T. de Trabajos Manuales para festejarlo con un lunch.

Hallábanse presentes los señores Ceril, Wenzel, Amali y Passina; las señoras A. de Varela, I. de Andrichini, J. de Cammeta, D. de Chollo, R. de Angelini, R. de Sachen, C. de Rodríguez, A. de Rosatti, R. de Lázaro, A. de Orelo y las señoritas E. Tuela, C. Bieles Vega, V. Duso Fanali, E. D' Annunzio, F. Poli.

La franca camaradería reinante no decayó en un sólo instante, y acompañó al personal que se ausentó momentos más tarde, visiblemente [illegible].

Baile de conscriptos

LAGUNA PAIVA, 1o. — Un rumboso baile tuvo la comisión de los futuros conscriptos de la clase 1918. El amplio salón de la Sociedad Italiana vióse colmado de bote en bote por las numerosas parejas danzantes, cuyo entusiasmo no decayó en ningún momento, bailándose hasta las primeras horas del día siguiente.

Acto literario

LAGUNA PAIVA, 1o. — Efectuóse el acto literario musical programado por la biblioteca J. B. Alberdi, con la asistencia de numerosas familias que colmaron el local, que resultó pequeño.

Todos los números cosecharon nutridos aplausos por su eficiente interpretación, recibiendo los plácemes de la concurrencia el disertante, Dr. Becconi.

Viajeros

LAGUNA PAIVA, 1o. — A Santa Fe, donde pasarán las vacaciones en el seno de sus familiares, las maestras, señoritas Emma B. Tuela, Elena D' Annunzio, Carmen Bieles Vega, Victoria Duso Fanelli y Felicia Poli.

Enfermos

LAGUNA PAIVA, 1o. — Encuéntrase enfermo de cuidado el joven Perfecto Fernández, que fuera sometido a una urgente intervención quirúrgica.

Misa

LAGUNA PAIVA, 1.o — El día 7 del corriente, a las 8 será oficiada en la iglesia del Sagrado Corazón una misa rogando por el eterno descanso del alma de los esposos Daniela C. de Camargo y Domingo Camargo, con motivo de cumplirse un nuevo aniversario de su fallecimiento.

En Jobson continuaron en diversos establecimientos los actos celebrando la finalización de los cursos escolares

LOS MISMOS FUERON BRILLANTES ASISTIENDO NUMEROSAS CONCURRENCIAS

JOBSON, 1.o — Nuevos actos públicos se realizaron con motivo de la terminación del actual curso escolar. El personal directivo y docente de los establecimientos locales de educación, ha dado este año singular importancia a esta costumbre, que pone en evidencia el grado de adelanto cultural de los alumnos, y estimula el vínculo cordial entre el hogar y la escuela.

A las fiestas de esta naturaleza, comentadas ya por EL LITORAL en ediciones anteriores, debemos agregar las realizadas el sábado por el Colegio de la Inmaculada Concepción y la Cooperadora de la Escuela de Artes y Oficios, que dirige el señor Justo F. Castillo.

La primera tuvo lugar en el espacioso edificio propio de aquel establecimiento, y la invitación fué hecha por las religiosas y ex alumnas del mismo, para "la bendición del monumento a la Virgen" y la exposición de labores.

A la hora señalada para la iniciación del acto, los invitados recorrieron las diversas dependencias del Colegio, hasta que formaron las alumnas y entonaron el Himno Nacional. Acto seguido, la señorita Anita Radosevich ejecutó al piano una pieza de su repertorio predilecto.

Luego, la señorita Teresa Corchuela recitó la poesía "A la Inmaculada", cantando, después, el señor Juan V. Rodríguez la "Plegaria a la Virgen".

El recitado al piano "Pro Paz" estuvo a cargo de la señorita Alicia Pais. El número siguiente del programa, interpretación al piano, estuvo a cargo de la señorita Josefa Lapissonde, después de lo cual las alumnas y ex alumnas entonaron el "Canto de Despedida". Cerró el acto, con palabras alusivas, el doctor Pedro A. Cabral, en lugar del párroco, R. P. Antonio Lasso, quien se vió privado de hacerlo a causa de una afonía pasajera.

—La velada a beneficio de la Cooperadora de la Escuela de Artes y Oficios se inició a las 21 horas, con el recitado del joven Eva Corchuela, "[illegible]", que recitó discretamente. La niña Nélida Soulié cantó "Rocío", y el joven Lorenzo Gutiérrez el tango "Piedad" acompañado al piano por la señorita Anita Radosevich, y en la [illegible], por la señorita Sara Corchuelo.

A esta altura, la sala acentuó su entusiasmo cordial, celebrando ruidosamente la aparición del presidente del Tiro Federal Argentino, doctor Juan [illegible], acompañado del señor Justo F. Castillo, para la distribución de los premios correspondientes al último concurso local. Los premiados fueron aplaudidos, siendo objeto de manifestaciones afectuosas los señores Luis F. Armando y Juan Vignaud, aunque éste hallábase ausente de la sala.

Terminado ese acto, para el cual los organizadores de la velada habían cedido gentilmente espacio en el programa, inicióse la representación de la comedia dramática "El viejo médico", en cuya interpretación pusieron todas sus dotes artísticas los siguientes aficionados: señora Margarita de Ortolochipi, señoritas Beatriz Miguelez y Sara Corchuelo, señores Francisco Ortolochipi, José García, Eva Corchuelo, José Miguelez y Lorenzo Gutiérrez.

La sala estaba repleta de público, entre el cual notamos la presencia de autoridades locales y numerosas familias.

Poco después de media noche, inicióse el baile anunciado como broche de esta fiesta, a cuyo éxito contribuyeron eficientemente todos sus organizadores.

Entre maestras

Con motivo de la terminación de las tareas escolares, las maestras del turno de la tarde, de la escuela fiscal No. 445, tuvieron una sencilla, breve y cordial reunión de despedida en el Bar Comercio, donde les fué servido un "vermouth".

Tomaron parte en este espontáneo acto de camaradería, las señoritas Alicia A. Pais, Alicia Frigo, María del Carmen Bonazzi, señoras América B. de Parodi y Jesús A. de [illegible].

Una entrevista política

JOBSON, 1.o — Las delegaciones de la U. Cívica Radical de Santa Fe, que se congregaron el sábado a la tarde, para recibir al candidato a gobernador, doctor Manuel M. de Iriondo y demás acompañantes, tuvieron oportunidad de presenciar una escena inesperada, aunque no muy extraña; poco antes de seguir viaje, la comitiva política llegaba al Bar Comercio el doctor de Iriondo en compañía del señor Alberto Huber, conversando afectuosamente.

Esto llamó la atención entre los que suponían al señor Huber alejado de las filas de aquel partido, y aunque no se ha dado mucha importancia al hecho, no dejó de provocar algunos comentarios.

El Hospital Regional

JOBSON, 1.o — Aprovechando la circunstancia de llegar a ésta el diputado nacional señor Carlos A. Pita, autor del proyecto de Hospital Regional, próximo a iniciarse, el presidente y secretario de la asociación "Amigos del Pueblo", doctor Carubini y señor Martínez Blanco, respectivamente, le entrevistaron, con el fin de interesarlo en ciertos trámites destinados a celebrar lo más pronto posible la escrituración de los terrenos. El diputado Pita prometió interesarse del asunto, adelantando que antes de quince días, tal vez, estará arreglado ese detalle, y que está empeñado, lo mismo que el ministerio de Obras Públicas de la Nación, en que las obras se inicien este año.

Por otra parte, el doctor Raúl Perazo, quien hizo entrega al ministro de Obras Públicas de la Nación, de la cuchara que se usó en la ceremonia de colocación de la piedra fundamental, han hecho saber que ya está destacado el Ing. Hortal para realizar los últimos estudios con el fin de dar comienzo a los trabajos, y que el señor Alvarado manifestó que está decidido a que eso sea dentro de muy breve término. Los dirigentes de "Amigos del Pueblo", encargados de estas gestiones, se muestran optimistas, confiando ampliamente en las promesas del ministro de Obras Públicas y del diputado Pita.

Riego

JOBSON, 1.o — Pese a la solicitud elevada a la comuna por la asociación "Amigos del Pueblo", solicitando la reglamentación del riego, para que se haga regular y eficientemente, éste sigue faltando en algunas calles, haciéndose en algunas en hora inadecuada.

Fácil es observar los efectos de esta deficiencia en dicho servicio, pues en las horas de mayor tráfico, grandes nubes de tierra se alzan en el centro mismo del pueblo.

Despedida

JOBSON, 1.o — El sábado a la noche, en el local de la Asociación Italiana, tuvo lugar la cena con que los amigos despidieron al señor Miguel A. Kees, con motivo de trasladar su residencia a San Justo.

Numerosa fué la concurrencia, encontrándose entre ella, el juez de instrucción, doctor Miguel A. Valiente, el jefe de policía señor Carlos Landi, el secretario, señor Romero Sieral, representantes de la banca y el comercio, etc.

Ofreció la demostración el señor Martínez Blanco.

Demostración

JOBSON, 1.o — En casa del señor Martínez Blanco, tuvo lugar el lugar el almuerzo criollo con que fué celebrado el triunfo de los señores Luis F. Armando y Juan Vignaud en el concurso local de tiro.

Los hermanos Caballero pusieron todo su arte en la preparación del "menú", y los asistentes todos, su espontánea alegría y su ingenio, logrando la reunión franca [illegible].

Al levantar la primera copa de cidra el doctor Pedro A. Cabral leyó una brillante "improvisación" en verso, que fué coronada con los aplausos de los concurrentes. Inmediatamente, fué entregado a los señores Armando y Vignaud un pergamino original, cuya inscripción artística había sido hecha por el señor José M. Bellocchio.

El pergamino recordatorio fué llevado al Bar Comercio, para ser exhibido.

Asistieron al almuerzo, los señores Juan Vignaud, Luis F. Armando, Segundo M. y Federico Alsala, doctor José D. Dolajan, doctor Pedro A. Cabral, Justo F. Castillo, José Belmonte, Miguel Asef, José M. Bellochio, Juan L. Fritschy, Juan Caballero y Martínez Blanco. Cuando se iniciaba el brindis, llegó el doctor Alfredo Carubini.

Enfermo

Guarda cama el señor Carlos Pasier.

Viajeros

JOBSON 1o. — Regresó, después de realizar algunas diligencias por el Norte, el señor Juez de Instrucción, doctor Miguel A. Valiente.

—De Tartagal, la señorita Francisca Rojas.

—De "El Arasa", el señor Orfilio Ortiz.

—A San Justo, el señor Miguel A. Kees.

—De y a San Justo, el joven Amancio Rodríguez.

—De la Gallareta, por breves momentos, el señor Eduardo Barvié y el señor Facundo Ruiz Díaz.

Pvcia. DE CORDOBA

POZO DEL MOLLE, 1o. Ha dado término al curso escolar la escuela Nacional No. 1. Con tal motivo, auspiciada por la misma y patrocinada por la Cooperadora Escolar, se realizó en el salón de la Sociedad Italiana, una velada a total beneficio de la misma, desarrollándose el programa siguiente:

1a. parte:

1. Himno Nacional Argentino, (cuadro alegórico).
2. Palabras alusivas al acto en nombre de la Cooperadora, por el maestro señor Aníbal S. Chico.
3. Un hermoso sueño, diálogo, (animadores).
4. Los enanitos, (fantasía infantil).
5. Bailes criollos.
6. Caperucita roja, (dramatización cantada).
7. Una muñequita razonable, (diálogo).
8. Canción de los barrios, (marcha).
9. La patria y sus glorias, (comedia).

2a. parte:

10. Zapatongo, (canto humorístico).
11. Vendedor de diarios, (comedia).
12. Los ratoncitos, (ronda infantil).
13. Por llegar tarde, (monólogo).
14. Mazina, (baile de fantasía).
15. La perdida, (diálogo criollo).
16. Despedida, (poesía).

A continuación se hizo entrega de los certificados a los alumnos de 6o. grado, acto que puso punto final a la función, recibiendo con tal motivo calurosos aplausos y felicitaciones el personal de la escuela.

Hogar de parabienes

POZO DEL MOLLE, 1o. — El hogar de los esposos Givino-Baudino, ha sido alegrado por la llegada de un hermoso nene, al cual se le han impuesto los nombres de José María, siendo con tal motivo muy felicitados sus padres. El recién nacido y la mamá, gozan de buena salud.

Enfermos

POZO DEL MOLLE, 1o.—Guarda cama el señor Domingo Manrique.

—Fué operado en Santa Fe, el señor Luis H. Soulié.

—En el mismo estado, el señor José Pizato.

Viajeros

POZO DEL MOLLE, 1o. — A Bell Ville, el joven [illegible] Aníbal S. Chico.

—A Bengui, la señorita Ana María Lischetti.

—A La Playosa, la señorita Emma Pordesa.

—De Buenos Aires, la señora Julia S. de Vicchetti y su señorita hija Pepita.

DURANTE LOS DIAS 5 Y 6, LA ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS DE ESPERANZA EFECTUARA LA EXPOSICION DE TRABAJOS

ESPERANZA, 1. — La Dirección de la Escuela de Artes y Oficios de la Nación anuncia para los días 5 y 6 del corriente la realización de la exposición de los trabajos realizados por los alumnos durante el presente año.

También se procederá, de acuerdo al procedimiento que existe en el establecimiento, a la venta de los mismos trabajos que se expondrán.

Teniendo en cuenta el éxito con que desenvuelve sus actividades la Escuela de Artes y Oficios, numeroso público desfilará por el local de la misma en las fechas señaladas.

Correspondencia detenida

ESPERANZA, 1o. — En el correo local se hallan a disposición de los interesados las siguientes piezas de correspondencia detenida:

Correspondencia simple: Elsi Sonvery, Ramón Blanco, Alberto Bertonetti; Teresa Solli Rubbis, Enrique Cheffer, Fluppo Hnos., José Gasser, Julián M. Gaitán, Udia Sola Gerbitz, Angela Rodríguez Margarita V. de Piovesano, Engenia G. de Pignat, Margarita Amelia de Maldonca, Sebastigo Lodde, Angelita Ley, Magdalena K. de Keller, Kans Adolfo, Henia Keller, Cesario Imhoff, Gustavo Junguez, Luis Schuck, Manuel Schmuth, Teobaldo Schuck, Elisa Schuck, José Schweck, Tresinas Juan, Luisa Weppler, Miguel Vega, Delia Enrhena.

Certificada: Augusto Lamppe, Anselmo Foos.

Resultado de la carrera ciclista del domingo

ESPERANZA, 1o. — Se verificó el domingo ppdo. la prueba ciclista patrocinada por el Club Ciclista Esperancino, la que contó con el auspicio de un buen lote de aficionados que participaron en las distintas categorías.

La largada y el control se estableció frente al comercio de los señores Aimaro y Mellado en calle Belgrano teniendo el recorrido de las calles Belgrano, Crespo, Baruti, 1o. de Mayo y Belgrano.

Los resultados registrados en las distintas categorías fueron los siguientes:

Primera Categoría.—

1o. — Carlos Becia en 1 hora 12 minutos.

2o. — Germinio Pilatti a media rueda.

3o. — Julio Wernly a dos máquinas.

4o — Enrique Berbetta a 2 máquinas.

Segunda categoría.—

12 vueltas al circuito:

1o. — Ignacio Gutiérrez en 52 minutos.

2o. — Orlando Perales a una máquina.

3o. — Lulio Wernly a dos máquinas.

Tercera categoría.—

10 vueltas al circuito.

1o. — Rodolfo Barbetta en 39 minutos.

2o. — Rodolfo Kinner en el mismo.

Cuarta categoría.—

1o. — Luis Maestro en 27 minutos.

2o. — Dionisio Colombo en 27 1/2.

Lamentado fallecimiento

ESPERANZA, 1o. — Después de sufrir con cristiana resignación una corta pero cruel dolencia, dejó de existir la señora doña Medarda Sánchez de Da Silva, persona muy apreciada en los círculos de su actuación.

La noticia de su fallecimiento fué recibida con vivas muestras de pesar ya que gozaba por sus relevantes condiciones morales que adornaban su espíritu [illegible], de múltiples consideraciones afectuosas.

Desaparece la extinta señora a la edad de 49 años, habiendo desempeñado con acierto durante muchos años la noble tarea de educacionista en la que había puesto todo su entusiasmo y cariño.

El sepelio de sus restos fué verificado ayer en la necrópolis de Esperanza, congregando la ceremonia póstuma a numerosas personas.

Asamblea realizada

ESPERANZA, 1o. — Se realizó la anunciada asamblea general de la Comisión Auxiliadora del Hospital Italiano de Santa Fe y Colonias.

El acto tuvo lugar en el salón de la Sociedad Italiana de S. M. desarrollándose de acuerdo a la orden del día señalada para la asamblea.

Se procedió a la renovación de la comisión auxiliadora y de damas, las que quedaron integradas en la siguiente forma:

Comisión Auxiliadora:

Presidente, señor Enrique G. D' Agostina.

Vice presidente, señor Adolfo Reichlin.

Secretario, señor Luis Zaquell (hijo).

Pro secretario, señor Rodolfo S. Pasch.

Tesorero, señor Pedro C. Bertola.

Pro-tesorero, señor César Filmeni.

Vocales: señores Vicente Massi, Alfonso Wagner, Erminio Mázzaro, Francisco Quartarone, Carlos Biasoglio.

Suplentes; señores Hubo Alvater, Rodolfo Grenón, Aquiles Tessio, Enrique Hiegen, Atilio Falco.

Revisadores de cuentas: señores Pablo Cavallaro y Enrique Barbetta.

Comisión de Damas:

Presidenta, señora Paula B. de Castro.

Vice presidenta, señora Clara de Colasso.

Secretaria, señorita Elvira Massell.

Pro-secretaria, señora Elvira B. de Rudolf.

Tesorera, señorita Rosa Filippa.

Pro-tesorera, señorita María Lohrel.

Vocales, señora Catalina de Zanier, señorita Laura Milo, señorita Mereyra Romero, señorita Luisa Mathyssen, señorita Nilda Godio, señorita Irma Tendero, señorita Esmeralda Acosta, señorita Paula Alzabar, Srta. Olga Navarrete y señora E. B. de Collado.

Suplentes: señoritas Rosa Debiaggi, Yolanda de Lanzini y señora Lucía Q. de Belluni.

Cine Mayo

ESPERANZA, 1 — Jueves: "Los tres Mosqueteros" con Walter Abel, Paul Lukas y Margot Grahame; "La patrulla perdida".

Sábado: "Mazurka" con Pola Negri, Ingeborg Teek y Albert Schahalda; "El enterrado vivo" con Eric Von Stroheim.

Domingo: "Juan Moreira" con Domingo Sapelli, Florencia Díaz y Alberto Gómez; "Alma de niña" con Materson Lang.

Cine Esperancino

ESPERANZA, 1. — Por finalización de contrato la Empresa de esta sala comunica al público en general que en la fecha ha clausurado sus espectáculos.

Con éxito se realizó la exposición de la Esc. Industrial de Señoritas

ESPERANZA, 1o. — Como se adelantara constituyó una nota destacada la Exposición de Labores de fin de curso realizada las noches de los días sábado y domingo último en la Escuela Industrial de Señoritas de esta ciudad.

Un público numeroso y siempre renovado desfiló por las dependencias del citado establecimiento donde se exhibían las muestras de los trabajos realizados durante el curso escolar por las alumnas.

En una recorrida por las distintas secciones se pudo apreciar de cerca la labor desarrollada en la escuela la que año tras año supera sus prácticas de enseñanza y el celo y el cariño que ponen en el cumplimiento del trabajo el personal directivo y docente, que por ese motivo viene siendo muy elogiado.

MERCADOS DE HACIENDAS DEL DIA

MERCADO DE LINIERS (Vacunos)

BUENOS AIRES, 1o. — Comenzaron las transacciones en este mercado con una entrada de 5796 animales vacunos y 46 del remanente de la última operación.

P L A Z A S

Novillos de exportación — Los lotes buenos y especiales, sostenido. Lo pesado con precios bajos.

Consumo. — Para terneros y mamones, sostenido. Los restantes, encalmado.

Conserva — Con poco interés.

La entrada que cerró a las 10 horas, arrojó un total de 5886 cabezas, distribuídas en la siguiente forma:

Novillos: 2071; vacas: 2084; terneros: 1732; que sumados al remanente de 46 de las últimas operaciones, el total de animales puestos en venta fué de 5910.

Se vendieron 5870 animales, quedando 40 para las ventas próximas.

Fueron compradores:

Corporación: 1757; Wilson: 536; La Blanca: 721; Anglo: 384; Swift: 344; Armour: 224; Sansinena: 226; consumo local: 2408; mandar afuera: 201.

Precios extremos

Novillos muy especiales de frigorífico	de $ 22.—	a 24.40
Novillos muy especiales livianos	de $ 18.—	a 21.40
Novillos de consumo	de $ 20.20	a 21.—
Novillitos de consumo	de $ 21.50	a 25.20
Vacas	de $ 12.—	a 11.40
Terneros	de $ 23.40	a 25.80
Mamones	de $ 22.40	a 32.40
Conserva	de $ 8.50	a 10.60

PORCINOS

BUENOS AIRES, 1o. — Las ventas de animales se realizarán para mañana en este mercado con un entrada de 432 y 20 del remanente de la operación anterior.

Plaza — En peores condiciones y precios más bajos.

La entrada que cerró a las 10 horas, era en total de 1446 porcinos; se vendieron todos, quedando para las ventas próximas.

Fueron compradores:

Sansinena: 132; consumo local: 1777; Ensenada: 170.

Como precio máximo se obtuvo 28.40 y como mínimo 28.40 el kilogramo de peso vivo.

MERCADO DE HACIENDAS DE ROSARIO

MOVIMIENTO DE HOY

Entrada de hoy: 727 vacunos. Compras del Swift: 225.
La Corporación Argentina de Carnes, no operó.
Detalles: 572 novillos y novillitos.
123 vacas y vaquillonas.
23 terneros y mamones.

ESTADO DE LA PLAZA

La entrada superior a la de ayer no influyó para que en el mercado se notara mejora en las cotizaciones. Tuvieron preferencia las haciendas livianas, colocándose igual que la ternerada con facilidad.

El frigorífico tuvo interés al igual que días anteriores, en haciendas medianas.

C O T I Z A C I O N E S

Novillos según edad, calidad y g[illegible]	[illegible]ordura, hasta	$ 0.22.00
Novillitos según edad, calidad y g[illegible]	[illegible]ordura, hasta	„ 0.22.00
Vacas según edad, calidad y gord[illegible]	[illegible]ura, hasta	„ 0.21.00
Vaquillonas según calidad y gord[illegible]	[illegible]ura, hasta	„ 0.23.00
Terneros y mamones, s/edad, clases	y gordura, hasta	„ 0.33.00
Toros, torunos y bueyes s/c, clase	y gordura, hasta	„ 0.19.00
Reses flacas tipo conserva		„ 0.10.00

SALANOUBE Y [illegible] Y CIA. S. A.

De CLUCELLAS — 4 novillos c/ 1365 kilos a $ 0.21; 4 con 1900 a 0.24.40; 4 con 157 (?) a 0.20.40; 4 con 1525 a 0.20.60; 4 con 1510 a 0.20.20 4 con 1980 a 0.20.5; 4 con 147 a 0.20.40; 4 con 1270 a 0.20.80; 4 con 1575 a 0.20; 4 con 1580 a pesos 0.19.80; 3 novillitos caídos con 940 a 0.19.80; 2 con 930 a 0.17.80.

De PILAR — 4 novillos con 1710 a 0.20.80; 4 con 1820 a 0.20.20; 4 con 1700 a 0.20.80; 1 con 1205 a 0.19; 3 con 127 (?) a 0.19.5.

PASTORE Y CIA.

De NELSON — Novillos: 4 con 181 a 0.20 4 con 1900 a 0.20; 4 con 1770 a 0.19.80; 2 con 990 a 0.19.60; 4 con 1960 a 0.19.80; 4 con 1980 a 0.19.60; 4 con 1910 a 0.19.40 4 con 1960 a 0.19.40; 4 con 2050 a pesos 0.19.40; 4 con 2020 a 0.19.40; 4 con 2100 a 0.19.80; 4 con 2100 a 0.19.40; 3 con 1700 a 0.19.20; 4 con 1880 a 0.19.20; 4 con 1880 a 0.19.20; 4 con 2200 a 0.19.20 4 c/ 2090 a 0.19.; 3 con 1630 a 0.18.80; 4 con 2080 a 0.18.40 (caídos); 1 con 420 a 0.16.80; 2 con 940 a pesos 0.15.80.

De CERES — Terneros: 1 con 170 a 0.22; 3 con 350 a 0.21; 3 con 580 a 0.20.20; 1 con 180 a 0.20.00; 3 con 610 a 0.19.80; 3 con 680 a pesos 0.19.60; 3 con 640 a 0.19.60; 3 con 580 a 0.19.40; 3 con 720 a 0.18.80; novillos: 4 con 1820 a 0.19.; 2 con 770 a 0.18.80; 2 con 610 a 0.18.20; vaquillonas: 3 con 880 a 0.18.20; 3 con 770 a 0.19; 3 con 710 a 0.18.80; (caídos); 1 con 285 a 0.12. Vacas: 2 con 620 a 0.12.

CASTELLANOS

EXPOSICION

ESTRADA, 1o — Muy concurrida se vió la exposición de labores y trabajos manuales, que con motivo de fin del curso escolar, se realizó el domingo 29 ppdo., en el salón de la Escuela Nacional No. 83, que dirige la señora María F. de Ocampo.

La actividad y celo demostrado por el personal docente, merecieron el aplauso y felicitaciones, por parte de los padres de los alumnos y público que asistió a presenciar tan valiosos trabajos presentados.

Viajeros

ESTRADA, 1o. — Para Santa Fe, la señora María F. de Ocampo y la señorita Josefa Ferraris.

—Para Córdoba, el señor Juan Bongiorno.

—De y para Santa Fe, el señor Luis Ferraris y su nieta Nilda del Carmen.

—De Puerto Borghi, el joven Roberto Ferrero.

—Para Rosario, el señor S. Luis Díaz.

Enfermos

ESTRADA, 1o. — Muy mejorada la niñita Gilda Martínez.

[illegible]

REMATE JUDICIAL

— POR —

Eliseo A. Giménez

[illegible]

Remate Judicial

— POR —

PEDRO OSCAR MURUA

Espléndido campo en Florencia, Dto. Gral. Obligado. — [illegible] — Rematará judicialmente, el 3 de diciembre, a las 10 horas, en los Tribunales, de acuerdo con el siguiente

[illegible]

[illegible]

OFICINA DEMOGRAFICA

Por disposición Superior y de acuerdo con el Reglamento de Cementerio, se hace saber a los deudos de los inhumados en tierra, en el Cuadro 5, para grandes y en las hileras A y J, inclusives, y en las fosas señaladas del 1 al 68, inclusive, cuyo término de ocupación corresponde desde el 31 de octubre de 1927 al 24 de noviembre de 1928, que habiendo vencido el tiempo reglamentario por el que fueron ocupadas dichas fosas, se les acuerda un plazo de treinta días contados desde la fecha de esta publicación para que procedan a la exhumación de los restos existentes en los sepulcros referidos.

Vencido este término, la Oficina en un todo de acuerdo con la Ordenanza en vigor, dispondrá la remoción de los restos que no hayan sido exhumados, depositándolos en una fosa común sin clasificación.

Oficina Demográfica, noviembre 25 de 1936. No 47679v 27,12

Ministerio de Justicia e Instrucción Pública

Universidad Nacional del Litoral

Llámase a licitación pública por el término de treinta días a contar desde la fecha para la venta de doscientos mil quinientos pesos nominales ($ 200.500.00) en títulos de la ley No. 2260 — Deuda pública consolidada de la provincia de Santa Fe — con cupón a vencer del 1o. al 8 del mes de marzo de 1937.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Secretaría General de la Universidad, dentro del término indicado, en el papel sellado de ley y acompañadas de una boleta o certificado de depósito del Banco de la Nación Argentina, equivalente al 3 o|o de la suma que se ofrezca en compra, la que se elevará al 10 o|o en caso de aceptación, y cuyo depósito servirá de garantía y perderá el proponente si aceptada su oferta no retirase los títulos dentro de los diez días de dictada la resolución respectiva. Las propuestas que no se ajusten a lo dispuesto en la presente licitación no serán consideradas.

La apertura de los sobres tendrá lugar en la Secretaría General de la Universidad, en Santa Fe, B. Pellegrini entre San Jerónimo y 9 de Julio, el día sábado cinco del mes de diciembre próximo, a las once horas.

Santa Fe, 4 de noviembre. No. 47688 v 1.12

[illegible]

LA SOCIEDAD DE S. M. "UNIONE E BENEVOLENZA", 25 de Mayo 2365, llama a concurso para ocupar el cargo de [illegible] [illegible]

[illegible]

MUNICIPALINDAD DE SANTA FE

Por disposición superior y de conformidad con las disposiciones de las ordenanzas en vigencia, se hace saber a los deudos de los inhumados en tierra, en el CUADRO 4 para chicos, hileras D E F inclusives y en las fosas señaladas del 1 al 75, inclusives, cuyas fechas de ocupación corresponde desde el 28 de abril de 1928 al 15 de noviembre de 1928; que habiendo vencido el tiempo reglamentario por el que fueron ocupadas dichas fosas, se les acuerda un plazo de treinta días contados desde la fecha de esta publicación para que procedan a la exhumación de los restos existentes en los sepulcros referidos. Vencido este término, se procederá a la remoción de los restos que no hayan sido exhumados, depositándolos en una fosa común sin clasificación.

Oficina Demográfica, noviembre 20 de 1936. No. 47608 v. 20|12

REMATE JUDICIAL

— POR —

Pedro Taverna Milesi

[illegible]

[illegible]

DIRECCION DE OBRAS PUBLICAS DE SANTA FE

LLAMADO A LICITACION PUBLICA:

Para las ampliaciones y refacciones a efectuarse en el edificio de la escuela fiscal "Luis Pasteur" de esta ciudad, sita en la esquina de Boulevard Gálvez y Lavalle.

Presupuesto Oficial: $ 31.200 m|n., incluso una partida para imprevistos, de $ 1.399.25 m|n.

Documentación: En el Departamento de Arquitectura (Casa de Gobierno).

La licitación y contratación de la obra, se hará por precios unitarios.

Apertura: En la Presidencia, el 9 de Diciembre 1936, a las 11 horas.

Julio H. [illegible]
Secretario Interino.

N.47623 v.8|12

PROFESIONALES

GUIA MEDICA

Dr. Clodomiro F. Amado. Ex Interno del Hospital de Niños de Rosario. — Cirugía, Ortopedia y Clínica de Niños. — Fracturas. Malformaciones. Tuberculosis ósea. Rayos Ultravioletas. — 25 DE MAYO 2634. — U. T. 3340 — S. T. 13360.

Doctor E. Agudo Franco. Médico Cirujano. — Señoras y Partos. — Consultas: de 14 a 16 horas. — RIVADAVIA 2369 — Santa Fe. — U. T. 3060. Pta. 723

Dr. Luis G. Barletta MEDICO CIRUJANO — Especialmente señoras y partos. — De 8 a 9 y de 14 a 17 horas. — 9 DE JULIO 2340 — S. T. 11417 — U. T. 3833. Pta.

Doctor Aparicio V. Ceballos. Señoras. Diatermia. Electrocoagulación, en torno. Venéreas. — Consultas: de 9 a 10.30 y de 14 a 17 horas. — 1a. DE MAYO 2361 — U. T. 2624 — S. T. 17211.

Doctor Celeri Antonio H. Especialmente CIRUJIA. — Ex Médico del Hospital Rawson de Buenos Aires. Ex Jefe de la Sala de Cirugía del Hospital Italiano de Santa Fe. Cirujano de Sanatorio Santa Fe. — Consultas: de 15 a 17.30 horas. — CORRIENTES 2646 — U. T. 4678. S. T. 12318.

Dr. Cingolani Director del Dispensario Público Municipal, [illegible]. Internas, Sífilis, Várices, Cirugía, etc. — Consultas: de 14.30 a 17 horas. — BELGRANO 2764 y SANTIAGO DEL ESTERO — U. T. 3610. S. T. 13013.

Dr. Colli Vías Urinarias, Uretritis aguda y crónicas. Gota Militar. Uretroscopia. Cistoscopia. — Consultas: de 8 a 10 y de 14 a 20 horas. — 25 DE MAYO 2664. U. T. 4292.

Dr. A. Dolinsky Enfermedades de Señoras y Clínica Médica — Rayos Ultravioleta — Consultas: de 10 a 12 y de 16 a 19 horas. — 4 de ENERO 2536 — U. T. 2879 — S. T. 12216. Pta. N. 210

Dr. M. Marengo Consultas: de 14 a 19 horas. — LAS HERAS 3330. — U. T. 6930. S. T. 10603.

Doctor José Mas Lassaleta Consultas: de 7 a 8 y de 13.15 a 16.15 horas. — SUIPACHA 2460 — U. T. 3490 — S. T. 11944.

Dr. Matera MEDICO CIRUJANO - RIVADAVIA 3045 U. T. 6611 — S. T. 10903 — Santa Fe. Pta.

Dr. J. E. Milesi Médico Cirujano. — Ex Interno por Concurso de los Hospitales Rosario, Clínica del Trabajo y Niños de Rosario. — Internas. Cirugía. Señoras. Hombres y Niños. Rayos ultravioleta. — Atiende en su nuevo consultorio: Boul. GALVEZ 2022. — U. T. 4330 — S. T. 10316. — Consultas: de 7 a 9 y de 16 a 18 horas.

Doctor Tomás C. Montes. Médico Cirujano. — Consultas de 13 a 16 horas — MAIPU 2818. S. T. 13604. Pta. 150

Dr. Niklison Enfermedades Internas — Rayos X. — Consultas: de 14 a 18 horas. — 25 DE MAYO 2524 — U. T. 2596.

Dr. Julio Padin. Especialista. — Enfermedades del pulmón — Tuberculosis en general. — Niños débiles. — Consultas: de 14 a 18 horas. — SAN JERONIMO 2722 — Santa Fe.

Dr. Pío Pandolfo. Enfermedades internas. Señoras y Niños. — SUIPACHA [illegible]. — U. T. [illegible] — Consultas: de 14 a 18 horas. — [illegible]

Dr. A. Peisojovich. Ex Interno del Hosp. Santa María de Córdoba. Director del Dispensario Municipal de Pulmón. — Horas de consultas: de 14 a 15.30 horas. — Calle SAN JERONIMO [illegible] — U. T. 6606.

Dr. Miguel Piccone. Italiano revalidado en Buenos Aires. — Se trasladó a la calle FRANCIA 2880 — S. T. 15519.

Dr. R. Alberto Pérez. Médico Cirujano. — Cirugía General. — CORRIENTES 2101. U. T. 2156. — Horas de consulta: de 9 a 11 y de 15 a 18 horas.

Dr. Luis A. Reggiardo (h.) Médico Cirujano — Consultas: de 8 a 9 horas y de 15 a 17 — RIVADAVIA 2779 — U. T. 3030 — S. T. 10661.

Dr. Luis S. Regiardo Cirujía. SAN MARTIN 2860 — U. T. 2800 — S. T. 11615.

Dr. Russo. Médico Cirujano. — Clínica general, especialmente aparato respiratorio, tuberculosis. — Consultas de 14 a 17 hs. CRESPO 2386 — U. T. 3830. Pta. 820.

Dr. Carlos G. Spina Internas, Cirugía, Señoras. Especialmente estómago, hígado e intestinos. — Atiende en su nuevo consultorio: Avenida RIVADAVIA 3281 — U. T. 1880 — S. T. 10.666.

Dr. Lorenzo de la Torre. Consultas: de 8 a 9 y de 15 a 18 horas. — GIGAJA 2535 — U. T. 6206. S. T. 12700

Dr. Miguel J. Taverna [illegible] (Especialmente enfermedades del corazón) — Diatermia. Rayos ultravioleta. — Consultas: de 8.30 a 11 y de 16 a 18 horas. — MENDOZA 2830 — U. T. 4209 — S. T. 11405.

Dr. Tiscornia Enfermedades internas. Corazón. Pulmones. Nefritis. Sífilis y venéreas. Rayos X. Diatermia. Luz ultravioleta. — Consultas: de 14 a 18 horas. — SAN JERONIMO 2365 — U. T. 3852.

Dr. Torres del Sol Enfermedades de la piel y secretas. — Ex adscripto a los Hospitales Ramos Mejía y T. Alvarez de Buenos Aires. — Consultas: de 9 a 11 y de 14 a 18 horas. — 9 DE JULIO 1885 — U. T. 2721.

ESPECIALISTAS: GARGANTA, NARIZ Y OIDO

Dr. Alfredo Balma Garganta, nariz y oído. — Consultas: de 8.30 a 10.30 y de 14 a 17 horas. — RIVADAVIA 2810. S. T. 12478. U. T. 2879.

Dr. Julio G. Croppi Médico Cirujano. — Especialista en nariz, garganta y oído. — Trasladó su consultorio a calle 25 DE MAYO 2151 — U. T. 3775. — Santa Fe. — Horas de consultas: de 8 a 10 y de 14 a 18 horas.

Doctor Marcelo P. Engler Médico Cirujano. — Especialista: en Nariz, Garganta y Oídos. — Ex practicante mayor del S. Otorrinolaringología del H. Nacional de C. de Córdoba. Ex Médico adscripto a los servicios Otorrinolaringológicos del H. de Clínicas y S. Roque de Córdoba. — Horarios: de 14 a 18 hs. — GDO. VERA 2626. — U. T. 3717 — Santa Fe.

Dr. ETCHEVES Médico Cirujano especialista Garganta, nariz, Oídos únicamente. — Horarios: de 9 a 11 y de 15 a 18 horas. — Ha trasladado su consultorio a [illegible] U. T. 3904.

Dr. Testoni Especialista en garganta, nariz y oídos. Consultas: de 8 a 10 y de 15 a 18 horas. Consultorio: 9 de JULIO 2170 — S. T. 11833 — U. T. 2867.

ESPECIALISTAS: URINARIAS

Doctor Roberto Landivar. De las Universidades de Buenos Aires y París. Profesor docente libre. — Enfermedades y cirugía de Riñón, Vejiga, Próstata, Uretra. Venéreas ambos sexos. — Consultas: de 11 a 12 y de las 15 a las 18 horas. — De las 11 a las 12 y de las 18 a las 21 horas, tratamiento y [illegible] para empleados y obreros — CATAMARCA 2640 — U. T. 6118. Pta. N. 308

ESPECIALISTAS: PIORREA ALVEOLAR

Dr. D. Pablo Facino Dentista Especialista en Piorrea Alveolar. — Del servicio de la especialidad del Hospital de Caridad. — Consultas: de 15 a 18 horas. — S. T. 12084 — 9 DE JULIO 2525 — Santa Fe.

DENTISTAS

Dr. Otto F. Beskow Dentista Cirujano. — SAN JERONIMO No. 2422. — U. T. 3819 — S. T. 12744 — SANTA FE.

Dr. Aquiles Carlos Capellini Cirujano Dentista. — Consultas: de 8 a 12 y de 15 a 19 horas. — RIVADAVIA No. 3320 — U. T. [illegible] Pta.

Doctor Conrado I. Ceballos Cirujano Dentista. — Consultas: de 8 a 12 y de 16 a 20 horas. — 1o. DE MAYO 2391 — U. T. [illegible] — S. T. [illegible]

Dr. José Mario De Feo Cirujano Dentista — Hora de consulta, de 10 a 12 y de 15 a 20 hs. — SUIPACHA 2917 — Teléfono U. T. 4819. Pta. 256

Clínica Dental Alemana Atendida por la Dra. J. G. Rimo — 25 DE MAYO 2376 — U. T. [illegible]

Dr. Rodolfo Cristina Dentista Cirujano — 4 DE ENERO [illegible] — U. T. [illegible] — Santa Fe. Pta.

Dr. Víctor A. D'Andrea. Cirujano Dentista — AV. RIVADAVIA N. 3380 — U. T. 3795 — SANTA FE. Pta. N. 333

Dr. Martín J. Occhi CIRUJANO DENTISTA —JUNIN 2760 — U. T. 4600 — Santa Fe.

Dr. Andrés Pocoví CIRUJANO DENTISTA Anestesia Regional. Ortodoncia. — Consultas: de 8 a 12 y de 15 a 18 horas. SAN MARTIN 2816 — U. T. 2661.

Dr. Enrique P. Rotta Dentista Cirujano — CATAMARCA 2341 — U. T. 3794 — S. T. 13360. — Horas de consultas: de 8.30 a 11.30 y de 14 a 20 horas.

Dr. Gimbernat Cirujano Dentista — VERA 2444. Consultas: de 8 a 11 y de 14 a 18 horas. — U. T. 2371 — S. T. 10603.

Doctor William H. Stevens Cirujano Dentista. Diplomado en la Universidad Nacional de Buenos Aires. — Horas de consultas: de 8 a 11.30 y de 15 a 18 hs. — 1o. DE MAYO 2356 — U. T. 2870 — SANTA FE.

OCULISTAS

Dr. Manuel J. Beney Médico Oculista. Consultas todos los días hábiles, de 15 a 18. Además, los lunes, miércoles y viernes, de 10 a 12. SAN MARTIN 1772. Teléfonos: U. T. 3734 y S. T. 10162.

Dr. José Gaviola Enfermedades de los ojos. — Anteojos y operaciones. — RIOJA 2572. — U. T. 3126.

Dr. Juan Maggi Zav Médico Oculista — Ex interno, por concurso, y ex médico del Servicio de Clínica Oftalmológica del Hospital San Roque. Oculista del Hospital de Caridad y de la Asistencia Pública. Enfermedades de los ojos, operaciones, anteojos. — De 10 a 12 y de 15 a 19 horas. — San Jerónimo 2317. U. T. 2513 — Santa Fe.

ESPECIALISTAS DE NIÑOS

Dr. Carlos E. Figoli Médico Cirujano. Enfermedades de Niños. — Especialista del Hospital Italiano. — Consultas: de 15 a 18 horas. — SAN JERONIMO 2247. U. T. 3365 — S. T. 10826.

Dr. José A. Juliá. Director de la Cuna-Casa. Consultorios: B. Pellegrini 2664, de 15.30 a 18 horas y Av. Argentina (Candioti) 3711, de 14 a 15 horas. Otras horas a pedido. S. T. 13311 y U. T. 5416. S. Fe

PARTERAS

Carmen Caselli de Acosta PARTERA NACIONAL — Ex Primera de la Maternidad del Hospital Rosario y Escuela de Obstetricia de la Facultad de Ciencias Médicas de Rosario — Partos. — Pensionados de la ciudad y del campo. — Trasladó su consultorio a calle AVDA. FREYRE 2381. — Teléfonos: U. T. 4636. S. T. 13522.

Angela M. C. de Amati. Partera — Se reciben pensionistas. — 25 DE MAYO 3143 — U. T. 4136.

Lucía Strina de Costantini Partera Nacional — Comodidades para parturientas. Pensión médica. Casa de mucha seriedad. — 25 DE MAYO 3333, entre Boulevard Gálvez y G. Pujato. S. T. 16222. Pta. N. 329

Isolina Melatini Partera Nacional — Consultas: de 14 a 16 horas. — SARMIENTO No. 2750 — S. T. 16775. Pta. N. 216

Adela M. de Di Pangrazio Partera Nacional. — Cuenta con grandes comodidades para señoras de parto de la ciudad o campaña. En caso de intervención pueden hacerlo con el médico de su confianza. Consultas: de 14 a 19 horas. — 9 DE JULIO 1154 — U. T. 4454.

Isabel P. de Pérez Partera Diplomada en la Facultad de Ciencias Médicas de Buenos Aires. Ex Partera de la Maternidad del Hospital de Clínicas — Embarazos y partos — Inyecciones y curaciones por prescripción médica — URQUIZA 2262 — U. T. 4963.

ABOGADOS

Dr. Luis F. Bèguelin ABOGADO Estudio Jurídico: Calle 9 DE JULIO 1823. — U. T. 3685 — S. T. 13673 — Santa Fe. Pta. 237

Dr. Francisco B. Caminos y Francisco A. Caminos. ABOGADOS — 9 de Julio 1794 — U. T. 7140 — Santa Fe.

Dres. Amílcar Razori y Sixto Bayer ABOGADO **Antonio J. Ferrari** Procurador y Contador. SAN MARTIN N. 2350 — U. T. 3336 — S. T. 11636.

ESCRIBANOS

Fernando L. De Feo Escribano Público — A cargo del Registro de Contratos Públicos No. 2 — 1o. DE MAYO 1981 — U. T. 3382 — S. T. 14339.

José V. Abad Escribano Público — Instaló su escritorio en calle SAN JERONIMO 1915. U. T. 2087.

QUIMICOS

El Laboratorio Químico Biológico del Dr. EUGENIO ARGUELLES — 9 DE JULIO 2645. Santa Fe — Teléf.: U. T. 3306. — Ejecuta toda clase de investigaciones y de dosificaciones. Las reacciones más modernas. Las técnicas más seguras.

Reacción biológica de Friedmann y de Hoffmann para el diagnóstico precoz de la preñez. Pta. 198

JUDICIAL:

Con facilidades de pago
EN PLENO CENTRO
2a. SUBASTA, con la reducción del 25 o|o
Muy buena CASA-HABITACION
SUIPACHA No. 2655
entre San Jerónimo y San Martín
BASE: $ 19.725 m|n

Mitad al contado y el saldo a 3 años con el 6 o|o de interés. Libre de ocupantes. - Por llaves e informes a mi escritorio

El Domingo 13 de Diciembre, a las 10 horas

Sobre la misma propiedad

No. 102164 v. 13|12

REMATE JUDICIAL
— POR —
AMILCAR F. CANDIOTI

[illegible]

REMATE JUDICIAL
— POR —
LUIS E. ESPELLI

[illegible]

EDICTOS DEL ESTUDIO JURIDICO DEL PROCURADOR

HUGO F. CROCI

Apoderado General del Banco de la Nación Argentina — Calle 25 de Mayo 1870 — [illegible]

ADRIANO E. LEHMANN, Procurador Adscripto. — DOMINGO F. AIMINI, Rematador Adscripto

REMATE JUDICIAL
— POR —
HILARIO DEL MARMOL

[illegible]

REMATE JUDICIAL
— POR —
RUPERTO AGUIRRE

[illegible]

REMATE JUDICIAL
— POR —
CALIXTO E. LASSAGA

[illegible]

REMATE JUDICIAL
— POR —
Roberto Spuler (hijo)

[illegible]

Registro de ... Buenos Aires
25 de Mayo 1... U. T. 31 Mayo 1...
... Representante

EL LITORAL

Concesión No. 218
Cuenta No. 76
TARIFA REDUCIDA

Aventuras del RATON MICKEY Por WALT DISNEY







Farmacias de turno

DURANTE ESTA SEMANA — DESDE EL DIA 29 AL 5 INCLUSIVE

EHRLICH, 3 de Febrero y San Lorenzo — de 8 a 20
BOUFILLAUT, San Martín 2333 — de 8 a 21
OESTE, Tucumán y Sáenz Peña — de 8 a 21
ROSA ARGENTINA, 1o. de Mayo y Catamarca — de 8 a 21
LAS COLONIAS, Humberto 1o. y San José — de 8 a 24
MARELLI, Boul. Gálvez 1444 — de 8 a 22
DEL OBRERO, Av. General Paz y Pavón — de 8 a 22
CINGOLANI, Chacabuco y Las Heras — de 8 a 21
SAN LUIS, San Martín y Corrientes — de 8 a 22
SAN JOSE, 4 de Enero y Obispo Gelabert — de 8 a 22

AVISOS ECONOMICOS

ALQUILER DE CASAS Y DEPARTAMENTOS
Ofrecidos

ALQUILERES DE CASAS
Pedidas

ALQUILER DE LOCALES PARA OFICINAS, NEGOCIOS O DEPOSITOS
Pedidos y Ofrecidos

ALQUILERES DE TERRENOS

AMAS DE LECHE

ARRENDAMIENTO DE ISLA

AUTOMOVILES, MOTOS, CAMIONES, BICICLETAS, REPUESTOS Y ACCESORIOS
Compra y Venta

CADETES

CASAS Y TERRENOS
Compra y Venta

Arriendo o vendo chacra

150 Hectáreas, para agricultura, sobre Estación Calchaquí, apta para lino, maíz, alfalfa, girasol, algodón, hortalizas, etc. Entera o en fracciones. Dirigirse al Propietario, calle Avellaneda 3440. Santa Fe.

COLCHONEROS

COMERCIALES

COMISIONES

COMPOSTURA DE ROPAS

COMPRA Y VENTAS VARIAS

Pastel de Imprenta
Se Compra en este Diario.

CONSTRUCCIONES

CORTE Y CONFECCION

DINERO
Pedido y ofrecido

EMPLEADOS OFRECIDOS

EMPLEADOS PEDIDOS

ENSEÑANZAS

PROFESORES NACIONALES

HALLAZGOS Y EXTRAVIOS

MAQUINAS DE COSER

MODAS

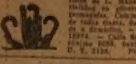
MODISTAS

MUEBLES

NEGOCIOS
Compra y Venta

OBRAS SANITARIAS

PARAGUERIA



PASAJES

PIANOS E INSTRUMENTOS MUSICALES

PIEZAS
Pedidas y Ofrecidas

PIEZAS Y PENSION
Pedidas y Ofrecidas

PERMUTAS

PINTORES

POLIZAS

Pólizas de Empeño
del Banco Municipal, adelanto dinero y compro. ... Juan de Garay 2653
No. 82307 v. 10|12

PROFESOR NORTE-AMERICANO

RADIOS

ROPA USADA

ROPA USADA
Se compra

SERVICIOS DOMESTICOS

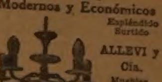
SIRVIENTAS, QUEHACERES VARIOS

SOCIOS

TITULOS Y ACCIONES

VARIOS

Artefactos
Modernos y Económicos
Espléndido Surtido



ALLEVI y Cía.
Muebles
S. Martín 2323
Fte.

CORREO AEREO
Servicio ... semanal y permanente con Europa
AIR FRANCE

HORARIO DE LA BALSA
(Del Ministerio de Obras Públicas)
Recorrido
SANTA FE-PARANA
SALE DE SANTA FE:
A las 9.00; 12.15, 17.40 y 22 horas
SALE DE PARANA:
A las 7, 11.20, 15.40 y 20 horas

Horario de ómnibus "Esperanza"

SERVICIO POSTAL AEREO "VIA CONDOR"

PARA MUDANZAS, EMBALAJES, GUARDA MUEBLES, LLAME A
VILLALONGA

SE VENDE
Sección Librería

con artículos de escritorios y para colegiales, completa con sus instalaciones: estanterías, mostradores y vitrinas, por eliminación del renglón.

Capital $ 5.000 m|n o lo que resulte a balance, pudiendo agarse el total, en mensualidades de $ 50 m|n sin interés.

Se aceptan en pago, ya sea parte o su totalidad, títulos municipales o acciones y también se permutaría por terreno, etc.

Ver y tratar:
CALLE SAN JERONIMO 2270



—Estoy gastando el dinero a puñados. Le ofrecí a mi cuñada cinco pesos por cada día que no dijese un disparate...
—¿Y?
—Y hace más de una semana que ha pescado un resfrío que la tiene afónica.